



Sukcesy kulturalne
■ Najlepsi także za granicą
str.: 4 - 5, 10



Jubileusz ks. H. Golletz'a
■ Kochają go trzy parafie
str.: 6 - 7



Sportowe pożegnanie
■ Tłumy na stadionie
str. 27

Inwestycje bez wakacji
str.: 22 - 23



WIADOMOSCI OZIMSKIE



ISSN 1234-6055



TAKI BĘDZIE „JURAPARK”

„Delta” przedstawiła koncepcję, prace już ruszyły

str.: 20 - 21

Pamela



SKLEPY ODZIEŻOWE

szeroki asortyment odzieży damskiej i męskiej
po atrakcyjnych, niskich cenach!

Zapraszamy
w godz. 9.00 - 18.00,
w soboty 9.00 - 13.00

46-040 Ozimek, ul. Częstochowska 3/2



BLACK RED WHITE
meble wszystkich pokoleń



CZĘSTE PROMOCJE!

Salon Firmowy w Ozimku
ul. Kolejowa 1 zaprasza:
poniedziałek - piątek 9.00 - 17.00, sobota 9.00 - 13.00.



LEWIATAN
MARKETY SPOŻYWCZE

Ozimek, ul. Dłuskiego 17

czynny: 7.00 - 20.00,

w soboty 7.00 - 14.00, niedziele 14.00 - 20.00



Twój dobry sąsiad!



Ozimek, ul. Leśna 3

czynny: 7.00 - 21.00

w soboty 7.00 - 21.00, niedziele 14.00 - 20.00

*Teraz także w soboty sklep przy ul. Leśnej
czynny do godziny 21.00.*

*U nas zapłacisz rachunki i doładujesz telefon.
Realizujemy bonus towarowe Sodexho Pass.*

Czekamy na końcową ocenę projektu kanalizacji

Wyróżnienia dla „komunalki”

Kolejne trofea honorowe - dyplomy i statuetkę - za swoją działalność otrzymało Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej Sp. z o.o w Antoniowie. Zaliczono je do „Gazel Biznesu” za 2008. Ponadto otrzymało Statuetkę „W trosce o środowisko” i za budowę kanalizacji sanitarnej w Gminie Ozimek.



Z trofeami - prezes „komunalki” Jan Fajak (z lewej) oraz burmistrz Ozimka Jan Labus.

Ostre kryteria Gazel Biznesu spełniają firmy, które m.in. w latach 2006-2008 ani razu nie odnotowały strat. Ponadto w tymże okresie musiała odnotować przyrost sprzedaży a także w roku 2006 osiągnąć wartość sprzedaży nie mniejszą niż 3 mln zł i nie większą niż 200 mln zł. O miejscu firmy na liście rankingowej decyduje wyrażony w procentach przyrost obrotów, osiągnięty w ciągu trzech kolejnych lat. Jednak to nie wszystko: Gazela Biznesu musi mieć jeszcze nieskazitelną reputację, być uczciwa wobec kontrahentów i pracowników a także ... skarbu państwa. W roku 2008 Gazelami Biznesu zostały trzy firmy z Ozimka: Blattin Polska Sp. z o.o. (46 miejsce w regionie), KS Sp. z o.o. (70) oraz właśnie PGKiM Sp. z o.o. (118).

Natomiast uznanie w zakresie dbałości o środowisko przyznano spółce za realizację dwóch inwestycji związanych z odnową atmosfery, tj.: budowy kotłowni gazowej

przy Pl. Wolności 8 oraz modernizację kotła w centralnej ciepłowni węglowej przy ul. Ciepłowniczej 16. Nadzieję na kontynuację prośrodowiskowych działań PGKiM daje wniosek o przyznanie dotacji na budowę kanalizacji sanitarnej na terenach wiejskich Gminy Ozimek. **Aktualnie ozimski projekt budowy kanalizacji jest na najlepszej drodze do realizacji, gdyż przeszedł wstępne sito weryfikacji (odpadło już kilkadziesiąt projektów z kraju). Na liście rankingowej Ministerstwa Środowiska znajduje się na 8 miejscu (na 23 projekty).** Obecnie podlega ocenie merytorycznej przez dwa 4-osobowe zespoły robocze (w tym jeden z WFOŚ w Opolu) w ramach oceny merytorycznej II-stopnia, która potrwa do sierpnia. Jeśli zostanie uwzględniony - podpisanie umowy o dofinansowanie budowy kanalizacji powinno nastąpić w IV kwartale br.

wit

RM: Dodatkowe nazwy w języku mniejszości

Dwa wyjątki

Tylko w Ozimku i Grodźcu nie będzie dodatkowych niemieckich nazw miejscowości - to skutek uchwał Rady Miejskiej, jakie radni podjęli na ostatniej sesji.

Uchwały to konsekwencja wyników konsultacji społecznych w tej sprawie - przeprowadzono je w całej gminie, a jedynie w właśnie w Ozimku i Grodźcu mieszkańcy sprzeciwili się nadaniu dodatkowych nazw. Jednocześnie Rada Miejska podjęła uchwałę o złożeniu wniosku w sprawie wpisania Gminy Ozimek do rejestru gmin, w których używany jest język mniejszości.

Podczas sesji gorącą dyskusję wywołała kwestia powołania Funduszu Sołectwiego. Sołtysi z naszej gminy podkreślili, że dotychczasowy sposób dystrybucji finansów ich zupełnie zadowala, choć oczywiście pieniądze na działalność sołectw jest zbyt mało. Ale powołanie specjalnego funduszu wzrostu nakładów gminnych nie przyniesie. RM nie wyraziła więc zgody na wyodrębnienie z budżetu gminy środków na taki fundusz.

Radni zdecydowali też o przystąpieniu gminy do Lokalnej Grupy Rybackiej „Opolszczyzna”, która aspirować będzie o środki

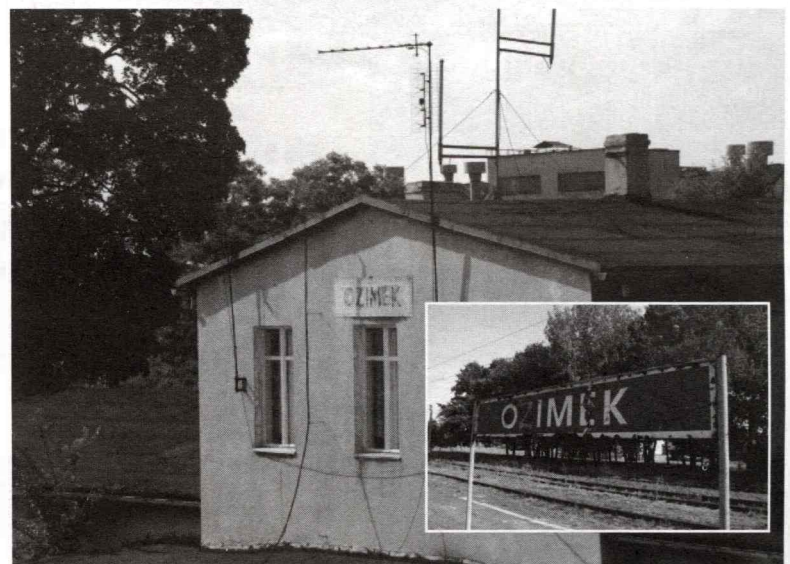


unijne między innymi na zagospodarowanie terenów wokół akwenu w Biestrzynniku.

wit

Bez komentarza

Dworzec PKP oczami pasażera



Umarł król, niech żyje król

Pogrzeb Michaela Jacksona to był wielki show. Inny zresztą być nie mógł, gdyż rodzina Jacksonów z życia Michaela uczyniła właśnie jeden wielki spektakl. Już jako kilkuletni chłopiec błyszczał na estradzie i zarabiał fortunę.

Ale myślą się ci, którzy jego życie widzą jedynie przez pryzmat rockowego show biznesu, jego styl artystyczny identyfikują z odpustowym jarmarkiem pełnym błyskotek. Ewentualnie postrzegają jedynie w długim

czeniu oskarżeń dotyczących rzekomo mrocznej strony prywatnego życia piosenkarza.

Michael Jackson sam komponował swoje piosenki, pisał do nich słowa. Zrobił pierwszy teledysk. Gdy

wydał album, na 10 utworów dziewięć było hitami. U innych artystów te proporcje są znacznie gorsze. Dlatego cokolwiek o Michaelu powiemy – i tak nie zapomnimy charakterystycznego estradowego kroku, piosenek. Mogą

nie być w naszym guście, ale w historii muzyki znalazły swoje miejsce jeszcze za życia Michaela.

Ktoś brutalnie powie, że życie Michaela to był jeden wielki cyrk podporządkowany karierze, którą napędzała machina show biznesu. Owszem, na Michaelu można było zarobić wielkie pieniądze. I można zarobić nawet po jego śmierci.

Ilu artystom było i będzie to dane?

Witold Żurawicki

Odpustowa niedziela w Ozimku

Debiut proboszcza

21 czerwca w kościele parafialnym w Ozimku obchodzono doroczny odpust św. Jana Chrzciciela. Był to pierwszy odpust obchodzony przez obecnego proboszcza ks. Mariana Demarczyka.

Mszę świętą odpustową odprawili w koncelebrze zaproszeni księża: ks. prałat Gerard Kałuża, ks. prof. Helmut Juros oraz ks. Waldemar Maniura. Homilię wygłosił ks. prałat Gerard Kałuża. Po procesji wokół kościoła i odśpiewaniu dziękczynnego Te Deum Laudamus,

proboszcz ks. Marian Demarczyk podziękował koncelebrantom. W trakcie podziękowań dla ks. prałata Gerarda Kałuży, wierni na stojąco podziękowali mu długimi brawami za uczestnictwo w mszy świętej.

J. Niestony



Odpust św. Jana Chrzciciela w Ozimku.

Kim był św. Jan Chrzciciel

Przybliżmy trochę żywot tego świętego – patrona naszej parafii: św. Jan był synem żydowskiego kapłana Zachariasza i Elżbiety. W dość młodym wieku, zapewne po śmierci podeszłych wiekiem rodziców, zrezygnował z możliwości zostania kapłanem i rozpoczął życie pustelnika na Pustyni Judzkiej, gdzie prawdopodobnie zetknął się z esseńczykami. Na pustyni został powołany na proroka, a jego głównym zadaniem stało się wzywianie ludzi do nawrócenia oraz przygotowanie drogi do publicznej służby Mesjasza. Głosił potrzebę nawrócenia wewnętrznego i odnowy duchowej ludzi. Symbolem tego przygotowania był symboliczny chrzest udzielany przez proroka słuchaczom jego nauk w rzece Jordanie. Niedługo po spotkaniu i ochrzczeniu Jezusa, Jan został wtrącony do więzienia za jawne krytykowanie niemoralnego małżeństwa tetrarchy Galilei Heroda Antypasa. Na skutek spisku żony Heroda, Herodiady, Jan został ścięty.

Katalogi świętych pod tym wezwaniem o czci św. Jana Chrzciciela wymieniają: 159 świętych i 64 błogosławionych i aż 338 kościołów w Polsce wystawionych jest pod jego wezwaniem.

J. Niestony



Rocznicowa msza św. w Mechnicy

Nie zapomnimy



Na zaproszenie Prezesa OSP Mechnica i Ks. Proboszcza Rudolfa Golec, uczestniczyliśmy kolejny raz we mszy św. nad Odrą w 12-stą rocznicę tragicznej powodzi.

W tym roku ze względu na wysoki stan Odry, podmokłe tereny, uroczystości te przeniesiono na boisko sportowe w Mechnicy. Dobrze, że ustawiono duży namiot, gdyż z powodu intensywnych opadów deszczu, nie ciekawie by ta uroczystość wyglądała. Była też z nami jednostka OSP Schodnia, a Krasiejów nie dojechał.

Z przedstawicieli najwyższych władz uczestniczyli między innymi poseł Ryszard Gal-

la, Marszałek Wojew. Opolskiego **Józef Sebesta** i nasz dobry znajomy - obecnie Komendant Powiatowy PSP w Krapkowicach brygadier **Marek Matczak**. Po

błogosławieństwie i poczęstunku, udaliśmy się w drogę powrotną. Serdecznie dziękujemy za zaproszenie i miłą atmosferę.

N.H.



Mażoretki i „Alvaro” najlepsze w Bułgarii

Medale, wrażenia, wspomnienia



W dniach 20.06-02.07.2009r. zespoły mażoretkowe „Beta”, „Nasturcje” oraz zespół KMTT „Alvaro” uczestniczyły w VIII Międzynarodowym Dziecięcym i Młodzieżowym Festiwalu Sztuk „Uśmiechy Morza’2009” w bułgarskim Bałcziku.

Po deszczowej podróży Bułgaria przywitała nas gorącym słońcem, ciepłym morzem i cudownym krajobrazem. Zatrzymaliśmy się w hotelu „Elit”, gdzie po męczących treningach i występach konkursowych, korzystaliśmy z uroków Morza Czarnego. Wszystkim do gustu przypadł hotelowy basen, na którym spędzaliśmy każdą wolną chwilę. Wiele czasu spędzaliśmy na spacerach przepiękną, nadmorską promenadą, otoczoną przeróżnymi sklepikami oraz restauracjami. Wieczorne przechadzki pozwoliły nam poczuć specyficzną, wakacyjną atmosferę tego nadmorskiego kurortu.

Bałczik - to niewielkie miasteczko turystyczne, którego główną atrakcją jest letni pałac królowej Rumunii Marii, zwany „Spokojnym Gniazdem”. Miasto wraz z kompleksem tarasowych ogrodów położone jest nad samym morzem, co podkreśla jego piękno i uroki oraz nadaje osobliwy charakter tej nadmorskiej miejscowości. Cudowne ogrody, zachwycając przemyślaną kompozycją, a także rzadko spotykanymi roślinami. Całość pejzażu uzupełnia mnóstwo wodospadów oraz malowniczych strumieni, co w sumie daje efekt zapierający dech w piersiach, o czym sami mogliśmy się przekonać.

Zwiedziliśmy również malowniczy przylądek Kaliakra, gdzie znajdują się ruiny fortyfikacji z IV w. p.n.e. Krajobrazy, które tam zobaczyliśmy, trudno określić słowami. Błękit morza, strome klify, fale rozbijające się o skały oraz dziesiątki delfinów beztrudno wynurzających się z wody, utworzyło niezapomniany widok.

Zwiedziliśmy także tętniącą życiem Warnę oraz znane miejscowości wczasowe: Złote Piaski i Albenę. Nas zachwyciły cudowne, złociste i rozgrzane plaże, ciepłe, czyste i błękitne morze i przepiękne hotele, zbudowane tuż przy samym wybrzeżu.

Głównym celem naszego wyjazdu był Międzynarodowy Dzie-

cięcy Festiwal Tańca i Śpiewu „Uśmiechy Morza”, gdzie spotkaliśmy uczestników z wielu krajów, na przykład Turcji, Rosji, Ukrainy, Węgier czy Serbii. Impreza była bardzo efektowna, a my byliśmy pod wrażeniem sprawnej organizacji.

Po wielu trudach włożonych w treningi bezapelacyjnie „Beta” zdobyła pierwsze miejsca, a publiczność była zachwycona naszymi występami. Otrzymałyśmy wiele propozycji współpracy oraz zaproszeń na kolejne festiwale. Zespół „Beta” zapisał się w historii Wybrzeża Morza Czarnego Bułgarii, ponieważ miałyśmy zaszczyt otworzyć nowo wybudowaną część promenady łączącą dwa ośrodki turystyczne Albenę i Bałczik, podczas uroczystości, na której uczestniczyli przedstawiciele rządu Bułgarii, a także władze Bałczika i Albeny. Historyczny moment został uwieczniony w bułgarskiej telewizji.

Również zespoły „Alvaro” oraz „Nasturcje” zdobyły pierwsze miejsca i zyskując aplauz i zachwyt publiczności.

Naszymi opiekunami byli: Zbigniew Karpiński, Krzysztof Michno, Jolanta Labus oraz Katarzyna Kamińska, nasza pani instruktor, która była dumna z osiągnięć zespołu oraz kreatywnej postawy całej grupy.

W imieniu wszystkich zespołów chcielibyśmy serdecznie podziękować: Burmistrzowi Ozimka - panu Janowi Labusowi, Radzie Miejskiej, pani Dyrektor Domu Kultury - Helenie Gruszce oraz panu Andrzejowi Siudei, dzięki którym ten cudowny wyjazd mógł się odbyć, a także naszym wspaniałym wychowawcom.

Mamy nadzieję, że naszymi występami i sukcesami udało nam się chociaż trochę rozświecić nasze miasto Ozimek jak również Opolszczyznę.

Katarzyna Labus, Ania Hadasiak
- zespół „Beta”

„DIALOG” zrobił furorę na festiwalu

Mazurskie przygody

W dniach 25 – 30 czerwca 2009 r. Zespół Folklorystyczny Dialog z Dylak reprezentował mniejszość niemiecką w Polsce na XIV Międzynarodowym Festiwalu Zespołów Mniejszości Narodowych w Węgorzewie, obejmującym państwa Europy i Azji.

Nasz zespół od kilku już lat miał zamiar po raz kolejny wziąć udział w Międzynarodowym Festiwalu Zespołów Mniejszości Narodowych, lecz za każdym razem stawały nam na drodze różne inne przedsięwzięcia i projekty. Nareszcie w tym roku udało się. **Zostaliśmy wyróżnieni spośród 120 innych zespołów chcących wziąć udział w tym Festiwalu i znaleźliśmy się wśród piętnastki szczęśliwych drużyn, które pojechały na Mazury.** Oprócz naszego zespołu były tam reprezentacje takich krajów jak Rosja, Ukraina, Serbia, Dagestan, Sri Lanka, Anglia, Litwa, Słowenia, Białoruś, które reprezentowały mniejszości m.in.: białoruską, ukraińską, słoweńską, słowacką, tatarską, hinduską, litewską, polską.

Sama podróż trwała ok. 12h. Mimo zmęczenia jeszcze tego samego dnia daliśmy pełen energii pokaz naszych umiejętności. Następnego dnia czekały nas kolejne przeglądy. Uczestniczyliśmy w prezentacjach zespołów w różnych częściach miasta, po czym w koncercie finałowym zaprezentowaliśmy nasz dorobek artystyczny. A jako, że **główną ideą festiwalu jest integracja ludzi różnych kultur**, bawiliśmy się na wspólnym ognisku nad jeziorem Mamry i dyskoteci. W niedzielę z samego rana wyprawiliśmy się w 1,5-godzinny rejs po jeziorze Śniardwy, gdzie cieszyliśmy oczy pięknymi krajozrazami.

Na popołudniowym koncercie galowym wszystkie uczestniczące grupy pokazały swoje najlepsze choreografie. My jednak **mogliśmy się szczytami specjalnym wyróżnieniem jury**, gdyż zatańczyliśmy aż cztery tańce. Każdy zespół został potrak-

towany jednakowo i obdarowany wyróżnieniami oraz zestawem kina domowego dobrej klasy.

Uwieńczeniem festiwalowych zmagania było wspólne odśpiewanie w językach ojczystych piosenki finałowej, którą skomponowała p. Aleksandra Deneka, która wraz z mężem Włodzimierzem jest głównym organizatorem imprezy a zarazem kierownikiem artystycznym naszej zaprzyjaźnionej już od 15 lat grupy CZEREMOSZ. Dzięki naszej otwartości zaprzyjaźniliśmy się z zespołem SEVDAH z SERBII oraz HORERBA z Anglii. Wspólnym tańcem i śpiewom nie było końca. Otrzymaliśmy zaproszenie na tournée do ich krajów.

Chcielibyśmy podkreślić, że **nasze wojaże na Mazury nie doszłyby do skutku, gdyby nie dofinansowanie z takich instytucji jak MSWiA w Warszawie za pośrednictwem Zarządu Wojewódzkiego TSKN w Opolu oraz Zarząd Gminny TSKN w Ozimku.** Za przyznane nam dotacje serdecznie dziękujemy i liczymy na dalsze wsparcie naszej działalności, ponieważ tego rodzaju imprezy pozwalają ludziom na głębsze zaznanie wielokulturowości tradycji w naszym kraju oraz że jest ona wciąż żywa.

Cały zespół cieszy się miłymi wspomnieniami, gdyż dopisywała nam nie tylko wspaniała pogoda, ale także i ciekawa atmosfera pomiędzy uczestnikami festiwalu. Nas natomiast najbardziej ucieszyło to, że każdy nasz występ uwieńczony był serdecznym przyjęciem oraz wielkimi owacjami publiczności.

Zespół DIALOG



Zespół Dialog z Zespołem AMANAT z Dagestanu-Rosja.



Dziewczęta z Zespołu Dialog bardzo podobały się chłopakom z Zespołu HORERBA z Anglii.



Zespół Dialog w porcie w Węgorzewie.



Dziewczęta z Zespołu Dialog z dziewczynami z Zespołu SEVDAH z Serbii.

Srebrny Jubileusz Kapłaństwa Ks. Helmuta Golletz 'a

W Kollerbeck i Bredenborn...



16 czerwca to szczególna data w biografii Ks. Helmuta Golletz, Przed 25 laty otrzymał Święcenia Kapłańskie. W ten szczególny dla niego dzień towarzyszyliśmy mu w uroczystościach Srebrnego Jubileuszu Kapłaństwa.

W tym dniu w godzinach przedpołudniowych Ks. Helmut odprawił mszę św. dziękczynną w kościele w Kollerbeck po której odbyło się spotkanie z parafianami. Kollerbeck to niewielka parafia licząca ponad 500 katolików. Tu Ks. Helmut Golletz był organizatorem do budowania wieży kościoła, rozbudował dom parafialny w którym funkcjonuje przyparafialne, katolickie przedszkole.

Główne uroczystości jubileuszowe miały miejsce po południu w Kościele Parafialnym w Bredenborn. Bredenborn to parafia licząca około 1500 katolików. Parafia posiada dużą, zadbaną świątynię i dom parafialny w którym funkcjonuje przedszkole. Po mszy św. wszyscy uczestnicy uroczystości spotkali się w miejscowej Festhalle.

W uroczystościach uczestniczyli przedstawiciele miejscowych władz samorządowych oraz przedstawiciele lokalnych organizacji i stowarzyszeń kulturalnych, sportowych i innych. O pozycji jubilata i szacunku lokalnej społeczności świadczyć może bardzo liczny

udział we mszy św. a następnie w zorganizowanym spotkaniu. Gratulacjom i życzeniom pomyślności oraz błogosławieństw na dalsze lata pracy duszpasterskiej nie było końca.

W uroczystościach uczestniczyła najbliższa rodzina w tym matka Ks. Helmuta

Golletz pani Elżbieta Goletz. W czasie mszy na organach grała bratanica Sabina. Wśród pieśni nie zabrakło „Czarnej Madonny” i „Baraki”.

Na zaproszenie jubilata w uroczystościach uczestniczyła delegacja Rady Miejskiej z jej wiceprzewodniczącym Ryszardem Drelingiem i radnymi Antonim Grycem oraz Maksymilianem Sklorzem, przewodniczącym Stowarzyszenia Św. Liboriusza oraz delegacja z Krzyżowej Doliny z sołtysiem Bernardem Sklorzem oraz strażakami OSP Rajmundem Feliks i Mariuszem Feliks, którzy przybyli ze swoim sztandarem.

Dorobek jubilata jak też same uroczystości relacjonowała miejscowa prasa Westfalen-Blatt.

Ryszard Dreling

Dostojny jubilat lata dzieciństwa i młodości spędził w rodzinnej Krzyżowej Dolinie. W roku 1978 ukończył Liceum Ogólnokształcące w Ozimku. Bez wątplenia atmosfera rodzinnego domu sprzyjała powołaniu jakie się wówczas objawiło. I tak po zdaniu matury wstąpił do Diecezjalnego Seminarium Duchownego w Nysie. 16 czerwca 1984 roku w Katedrze „Świętego Krzyża” w Opolu przyjął święcenia kapłańskie z rąk Arcybiskupa Alfonsa Nosola. W 1986 roku uzyskał tytuł magistra teologii na Katolickim Uniwersytecie Lubelskim.

To już 25 lat minęło jak posługuje jako kapłan, początkowo jako Wikary w parafiach Św. Rodziny w Bytomiu i Św. Mikołaja w Raciborzu. W połowie 1987 roku wyjeżdża do Niemiec, gdzie decyduje się pozostać, by służyć tamtejszemu Kościołowi. Od szesnastu lat jako kapłan i proboszcz w parafii Św. Józefa w Bredenborn i jednocześnie w parafii Św. Jana Baptisty w Kollerbeck.

Ks. Helmut Golletz często odwiedza rodzinne strony, interesuje się przemianami w Polsce ale przede wszystkim jako duszpasterz sytuacją i potrzebami ludzi, ich rodzin. Spotyka się z nimi w Krzyżowej Dolinie. Efektem tych spotkań staje się między innymi pomysł adaptowania części byłej szkoły na Dom Spotkań i Modlitwy. Mimo tego, że pojawiają się sceptycy, wspiera projekt organizacyjnie i finansowo. To nie jedyna inicjatywa w której uczestniczy wraz z mieszkańcami Krzyżowej Doliny. Ks. Golletz funduje dzwon do dzwonnicy oraz sztandar dla OSP. Czymś szczególnym w tych działaniach jest zainteresowanie powyższymi sprawami i problemami swoich parafian, doprowadzając do podpisania Umowy o Przyjaźni katolickich parafii w Bredenborn i Kollerbeck z sołectwem Krzyżowa Dolina. W październiku 2006 roku Rada Miejska nadaje Ks. Helmutowi Golletz tytuł Honorowy Obywatel Gminy Ozimek.

... i w Krzyżowej Dolinie

Stowarzyszenie Świętego Liboriusa zorganizowało uroczystość, w trakcie której na ręce księdza złożono szereg życzeń i kwiatów zaś kapłan wręczył sołtysowi Bernardowi Sklorzowi pisemne poświadczenie błogosławieństwa udzielonego mieszkańcom Krzyżowej Doliny przez Benedykta XVI, jakie ksiądz Golletz uzyskała w Watykanie.



Burmistrz Jan Labus wręcza ks. Golletz'owi specjalne podziękowanie.

Życzenia złożyły też władze gminy z burmistrzem Janem Labusem i przewodniczącym Rady Miejskiej Joachimem Wiesbachem.

Ksiądz Helmut Golletz jest obywatelem Niemiec (proboszcz dwóch parafii - św. Joseph Bredenborn i św. Jana Chrzciciela Kollerbeck), ale pochodzi z Krzyżowej Doliny. Praktycznie buduje małe społeczności, stanowiące fundament wspólnego europejskiego domu.

Ksiądz H. Golletz wspomaga Krzyżową Dolinę od 1998 roku. Współfinansował adaptację starego budynku na Dom Spotkań i Modlitw, wyposażył kaplicę św. Liboriusa oraz zasponsorował wielki dzwon. Duszpasterz pomógł również w wyposażeniu jednostki Ochotniczej Straży Pożarnej. 23 czerwca przekazał Radzie Sołeckiej kolejny dar od przyjaciół niemieckich - blisko 4,5 tysiąca euro.

H. Golletz z rozrzwaniem wspominał o swojej prymicji w Polsce. Zadeklarował, że - tak ja dotąd - mieszkańcy rodzinnej Krzyżowej Doliny mogą liczyć na jego pomoc.

„My obiecujemy wspierać Cię modlitwą i otwierać serca i umy-



Życzenia od J. Wiesbacha.

śły na Boże prawdy. Dziękujemy Ci za finansowe, materialne i duchowe wsparcie a także za to, że wśród parafian Kollerbeck i Bredenborn pomogłeś znaleźć nam przyjaciół” - zadeklarował sołtys. B. Sklorz.

wit



W uroczystości uczestniczyła rzesza mieszkańców Krzyżowej Doliny.

Rewizyta ozimskich myśliwych w Czechach "Orzeł" kontra kozły

Na zaproszenie starosty czeskiego Rymarzowa Petra Kloudy i czeskich myśliwych w dniach 27-29 na polowanie w tamtym okręgu z Ozimka wyjechała grupa myśliwych z ozimskiego koła „Orzeł” i innych - w towarzystwie burmistrza Ozimka Jana Labusa.

Polowali na sarny koziołki. Ponieważ pogoda ich nie rozpieszczała (mroko i zimno) polowanie było utrudnione, gdyż na stokach dużo jeszcze wysokiej trawy. Mimo tego ustrzelili 2 koziołki oraz lisa. Ale nie trofea były najważniejsze, lecz wspólne spotkanie. Gawęda o lesie i zwierzętach w domku myśliwskim trwała kilka godzin.

Przy okazji rozegrano konkurs strzelecki do rzutków, tarczy i sylwetki

Atmosfera wśród myśliwych z Ozimka i Rymarzowi była wspaniała. Do wyjazdu doszło w ramach współpracy między Ozimkiem i Rymarzowem. W wyjeździe uczestniczyli następujący myśliwi: **Piotr Kluba, Andrzej Bereźnicki, Eryk Jańczyk, Andrzej Tarsa, Kazimierz Tarsa, Ryszard Szewczyk**. A. Bereźnicki i P. Jańczyk po ustrzeleniu koziołków otrzymali dyplomy i zostali przyjęci w poczet cze-



Zagrali hejnaliści.



Po turnieju strzeleckim.

biegnącego kozła. I tutaj świetnie zaprezentował się **debiutant J. Labus** w rzutkach osiągnął dobry wynik (bezkonkurencyjni byli Czesi), natomiast w strzelaniu do tarczy - wynik bardzo dobry (59 punktów). Drugie miejsce w strzelaniu do sylwetki kozła zajął **Andrzej Bereźnicki**. W sumie wystrzelano 2500 sztuk amunicji do rzutków i 3 tys. sztuk amunicji do sylwetki kozła.

skich myśliwych. Burmistrz J. Labus wręczył czeskim myśliwym statuetki jeleni i dzików. Największego dzika dostał starosta Rymarzowa a dinozaura - najstarszy myśliwy z koła w Rymarzowie.

Zabawa była setna. Z wyjazdu jesteśmy bardzo zadowoleni i teraz czas na rewanż.

K.T.

* Festynowe lato * Festynowe lato * Festynowe lato * Festynowe lato * Festynowe lato *

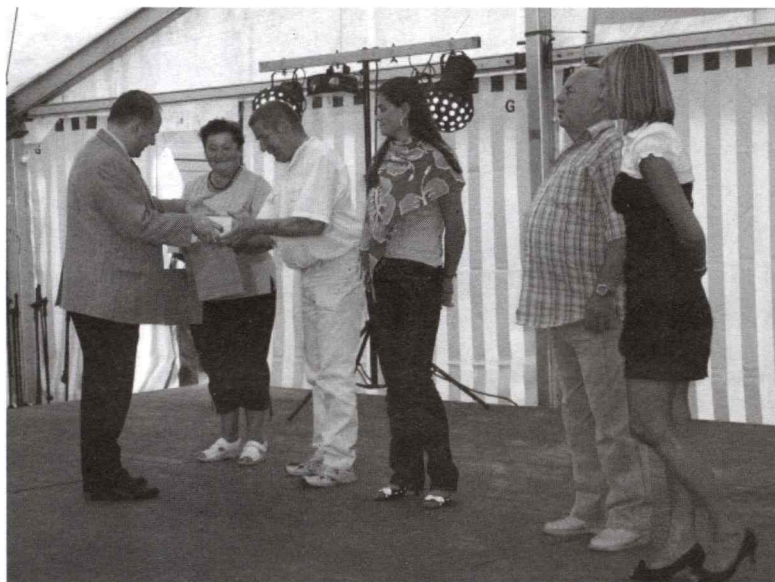
Krasiejów: Trzy dni dobrej zabawy



Swoje stoisko miało Stowarzyszenie „Delta” z Bałtowa.



Atrakcją niedzielnego popołudnia był występ Karpowicz Family.



Odbył się quiz wiedzy o województwie opolskim.

Letni festyn w Krasiejowie powiązany jest zawsze z obchodzonym na początku lipca odpustem św. Małgorzaty. W tym roku trzydniowa impreza rozpoczęła się już w piątek 10 lipca wieczorem, zabawą taneczną z zespołem Cabrio.

W sobotę po południu pierwszy mecz sparingowy przed nadchodzącym sezonem rozegrali piłkarze KS Rajfel Krasiejów, pokonując 2-1 pierwszoligowy GKS Jastrzębie. Pod ustawionym przy boisku namiotem gości bawił śląski zespół Forte Boys, a wieczorem odbyła się zabawa taneczna z zespołem Bluesky.

Głównym dniem uroczystości kościelnych i letniego festynu we Krasiejowie była niedziela 12 lipca. O godzinie 11.00 w kościele parafialnym p.w. św. Małgorzaty odprawiona została uroczysta msza święta odpustowa. Po południu kontynuowano festynowe imprezy: wystąpiły laureatki „Szansy na sukces” **Natalia Pierwoła** i **Alicja Sękowska**, a największą atrakcją popołudnia był koncert zespołu Karpowicz Family, prezentującego śląskie melodie i przeboje muzyki rozrywkowej. Z kolei zespół Akropolis wystąpił z koncertem muzyki greckiej, m.in. znanych i lubianych piosenek Eleni. Wieczorem odbyła się kolejna zabawa taneczna przy akompaniamencie zespołów Bravo i Sherwood.

Festynowi towarzyszyło wesołe miasteczko, z którego urządzeń chętnie korzystały dzieci i młodzież. Swoje stoisko miało

Stowarzyszenie Delta z Bałtowa, prezentujące zamierzenia dotyczące zagospodarowania krasiejowskiego JuraParku, którego wielkie otwarcie planowane jest już w maju przyszłego roku. W namiocie stoisko promujące województwo opolskie uruchomił natomiast Urząd Marszałkowski. Można tu było dostać materiały promocyjne oraz upominki związane z Opolszczyzną. W przerwach pomiędzy koncertami, na scenie odbywał się quiz na temat znajomości naszego województwa, a nagrody jego uczestnikom wręczał wicemarszałek **Józef Kotyś**. Pogoda dopisała, trzydniowa zabawa była udana, a z okazji do niej – zwłaszcza w niedzielne popołudnie – skorzystało wielu mieszkańców Krasiejowa i gości z całej okolicy.

Festyn w Krasiejowie zorganizowały wspólnie wszystkie działające we wsi organizacje: sołtys z Radą Sołecką, Stowarzyszenie Miłośników Krasiejowa, Koło DFK, OSP i KS Rajfel Krasiejów. Organizatorzy serdecznie dziękują wszystkim osobom zaangażowanym w przygotowanie i przeprowadzenie imprezy.

J. Dziuban



Pod namiotem bawiło się wielu mieszkańców.

* Festynowe lato * Festynowe lato * Festynowe lato * Festynowe lato * Festynowe lato *

Szczedrzyk: Na boisku i pod namiotem

Co roku w lipcu Zarząd LZS Szczedrzyk organizuje festyn sportowo-kulturalny, którego celem jest z jednej strony podziękowanie mieszkańcom za całoroczne wspieranie klubu i kibicowanie miejscowym piłkarzom, a z drugiej – pozyskanie dodatkowych środków na prowadzoną działalność sportową. W tym roku bawiono się przez dwa dni – w sobotę i niedzielę 4-5 lipca.

W sobotę na boisku piłkarskim w Szczedrzyku odbył się turniej piłki nożnej oldboyów o puchar Burmistrza Ozimka. Wystąpiły cztery zespoły: Old-Boys Pogwizdów, Quo Vadis Makoszowy, Małapanew Ozimek i LZS Szczedrzyk. Jak co roku, nie zabrakło piłkarskich gwiazd: w drużynie Quo Vadis wystąpił były piłkarz podstawowego składu Górnika Zabrze **Andrzej Orzeszek**. Pierwsze miejsce z kompletem 9 zdobytych punktów zajęła drużyna z Pogwizdowa. Drugie miejsce (6 pkt.) zajęli goście z Zabrze (Makoszowy), na trzecim uplasowali się oldboje z Ozimka (3 pkt.), a czwarte przypadło w udziale gospodarzom turnieju (0 pkt.). Puchary wszystkim zespołom wręczył burmistrz **Jan Labus** w towarzystwie prezesa LZS Szczedrzyk **Alfreda Wieszołka**.

Organizację festynu wsparło powołane niedawno Stowa-

rzyszenie Przyjaciół Szczedrzyka, którego prezes **Kazimierz Udolf** prowadził całą imprezę oraz przygotował jej program kulturalny. W niedzielę po południu, w namiocie ustawionym na placu przy ul. Klasztornej, występował niewidomy tancerz **Artur Wyrwich** z partnerką **Justyną Dziurą** z Brzegu, którzy zaprezentowali publiczności tańce latynoamerykańskie. Później śląskim humorem i piosenkami raczył uczestników imprezy zespół **Piekarskie Trio**, a wieczorem odbyła się zabawa taneczna przy muzyce zespołu **System**. Przeprowadzono również loterię fantową, z której dochód zostanie przeznaczony na potrzeby LZS Szczedrzyk. Do wygrania było sporo nagród, a wśród nich cztery główne: rower, toster, dres sportowy i kosz pełen niespodzianek.

(jad)



Old-Boys Pogwizdów i LZS Szczedrzyk.



Quo Vadis Makoszowi i Małapanew Ozimek.



Śląski humor w wykonaniu zespołu „Piekarskie Trio”.



W niedzielę bawiono się pod namiotem przy ul. Klasztornej.

* Festynowe lato * Festynowe lato *

Dni Mnichusa

Na dwa dni (4-5 lipca) zaplanowano różne pokazy i imprezy podczas Dni Mnichusa, jakie zorganizowano koło świetlicy wiejskiej. Inicjatorem i organizatorem była Rada Sołecka z sołtysem Wiktorem Smykiem.

„Dni” otworzył zespół „Jurtrzenka” z Grodzca (na zdjęciu), który przedstawił program złożony głównie z pieśni kresowych. Przy piwie, grillu, kiełbasce bawilo się spore grono mieszkańców. Potem przygrywał „Sale-

ris”. Dla dzieci uruchomiono pompowane zjeżdżalnie. 5 lipca z kolei dla najmłodszych zorganizowano zaległy Dzień Dziecka z różnymi atrakcjami.

wit



Chobie:

Zaległe święto

Z powodu remontu placu przy świetlicy wiejskiej dzieci z Chobia nie mogły zabawić się 1 czerwca z okazji Dnia Dziecka na ogólnej imprezie.

Udało się ją przeprowadzić 4 lipca, kiedy to pod świetlicą ustawiono zjeżdżalnie a pociechy bawili w różnych grach i konkur-

sach organizatorzy: Rada Sołecka, DFK i Odnowa Wsi.

wit



„CHORUS” na podium

30 maja 2009 roku grupa dziecięca Zespołu Tańca Współczesnego „CHORUS” brała udział po raz pierwszy w Wojewódzkim Przeglądzie Zespołów Tanecznych w Opolu.

Z roku na rok impreza ta cieszy się coraz większym zainteresowaniem. ZTW „CHORUS” zaprezentował się w dwóch choreografiach – w kategorii show dance „The Flintstones”, a w innych formach tańca: „Rytm czasu I”. Za swoje układy choreograficzne Zespół dwukrotnie stawał na podium. Za

„The Flintstones” zdobył I miejsce, a za „Rytm czasu I” – II miejsce.

Po raz kolejny grupa potwierdziła swoje dobre przygotowanie techniczne oraz artystyczne i zakończyła sezon taneczny podwójnym sukcesem.

A.I.



Unser Singen:

Wyróżnienie dla „Heidi”

27 czerwca w Strzeleczkach odbył się przegląd twórczości amatorskich zespołów TSKN. Na przegląd został również zaproszony zespół śpiewaczy „Heidi” działający przy Kole DFK w Ozimku. W przeglądzie uczestniczyło sześć zespołów. Nasz został wyróżniony i oprócz okolicznościowego dyplomu za uczestnictwo, otrzymał również wspólny puchar. Panie z zespołu „Heidi” są wdzięczne organizatorom i dziękują za serdeczne przyjęcie na imprezie w Strzeleczkach.

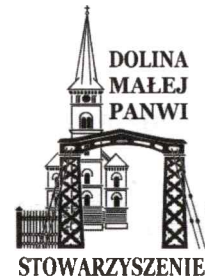
(nies)



Foto: Archiwum „WO”

Historyczne wykłady Stowarzyszenia

Rozwój Królewskiej Huty Malapanne



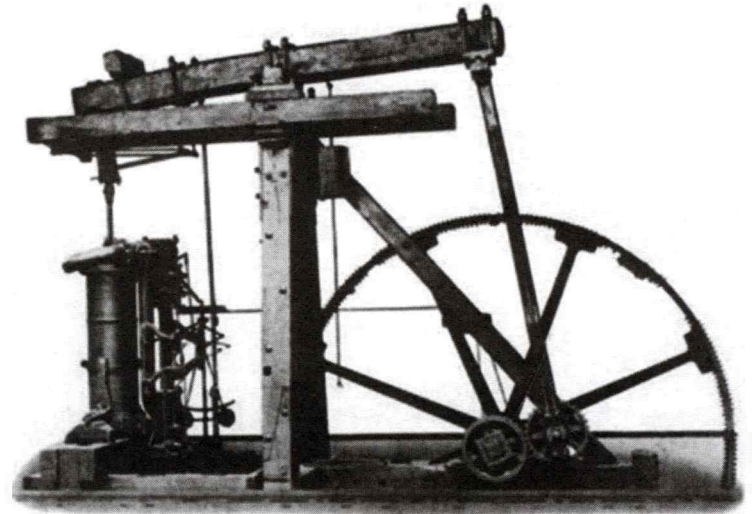
Ostatni przed wakacjami wykład zorganizowany przez Stowarzyszenie Dolina Małej Panwi odbył się 10 czerwca w świetlicy byłego hotelu pracowniczego przy ul. Stowackiego. Tematem były „Nowe technologie i rozwój Królewskiej Huty Malapanne pod koniec XVIII w. (1766-1800)”. Autor wykładu Józef Tomasz Juros przedstawił go poprzez historię ludzi, którzy uczestniczyli w tworzeniu nowoczesnego na owe czasy zakładu hutniczego.

Zgubny dla huty w Ozimku okazał się koniec wojen śląskich. Spadek zamówień dla armii pruskiej spowodował, że zakład musiał przestawić się na produkcję cywilną. 4 stycznia 1766 r. zapadła decyzja Izby Wojenno-Dominalnej we Wrocławiu o rozbudowie huty, a 9 października tegoż roku nadinspektor **Neuwertz** wyznaczył miejsce dla nowego zakładu w Krasiejowie. 14 kwietnia 1767 r. minister **von Schlabrendorf** nakazuje budowę dwóch pieców fryszerskich i wysokiego pieca. Pomimo decyzji o rozbudowie huty i tworzeniu nowych zakładów, wyczerpywanie się zasobów rudy darniowej oraz problemy z dostawami drewna spowodowały kryzys produkcji, trwający od 1768 do 1779 r. 17 listopada 1773 r. minister **von Hoym** przedstawia królowi pruskiemu plan budowy ciągniarki drutu w Jedlicach. W 1775 r. następuje budowa zakładu według projektu **Plümicke**. Zakład nie istniał długo – spłonął w nocy z 27 na 28 stycznia 1778 r. Odbudowany zakład w Jedlicach 21 marca 1789 r. odwiedza król pruski Fryderyk II z następcą tronu. Powstaje również huta w Dębskiej Kuźni (Dembiohammer). W 1780 r., w miejscu zakupionego młyna wodnego, wybudowano wysoki piec. W latach 1783-85 następuje budowa dwóch pieców fryszerskich i kuźni czarnej blachy, a w 1801 r. w miejscu dawnego młyna powstaje walcownia.

Człowiekiem, który sprawił, że huta w Ozimku nie przestała istnieć był **Friedrich Anton von Heinitz** (1725-1802) – Prezydent Departamentu Górnicztwa i Hutnictwa. 3 listopada 1779 r. Fryderyk II wydał patent o utworzeniu Wyższego Urzędu Górniczego we Wrocławiu, który dał początek reformie górnictwa i hutnictwa na Śląsku. Reformatorem hutnictwa i sprawcą modernizacji huty w Ozimku był **Friedrich Wilhelm von**

Reden (1752-1815) – minister, szef Departamentu Górnicztwa i Hutnictwa. 21 października 1779 r. został on mianowany dyrektorem Wyższego Urzędu Górniczego we Wrocławiu, a 22 kwietnia 1780 r. objął nadzór komisarz nad Królewską Hutą w Ozimku. 16 czerwca 1780 r. huta przeszła pod nadzór Wyższego Urzędu Górniczego, a w 1782 r. nastąpiło utworzenie samodzielnego Urzędu Hutniczego w Ozimku. W latach 1783-1785 przeprowadzono modernizację huty. Reden był otwarty na nowości i ludzi. Dzięki niemu do Ozimka trafiło wielu znakomitych hutników. Podróżował do Anglii, gdzie poznawał nowe technologie, które starał się przenieść do pruskich hut. Był też budowniczym hut w Gliwicach, Berlinie, Zabrze i Chorzowie.

Budowniczym huty w Gliwicach i Huty Królewskiej w Chorzowie oraz jej dyrektorem był **Johann Friedrich Wedding** (1759-1830). W 1789 r. w Hucie Malapanne podejmuje on pierwsze próby wytopu z użyciem koksu. W 1790 r. wraz z von Redenem odbywa podróż do Anglii, a po powrocie – w 1791 r. obejmuje kierownictwo huty w Ozimku. Za niego formy gliniane zastąpiono formami z piasku, wprowadzono wytop żelaza w wysokich piecach opalanych koksem, zastosowano nadmuchi przy użyciu koła wodnego, a później maszyny parowej. W latach 1791-1795 Wedding wspólnie z **Johnem Baildonem** (1773-1846) buduje hutę w Gliwicach, a w latach 1799-1800 Hutę Królewską w Chorzowie. Postacią związaną z hutą w Ozimku jest również John Baildon, który na zaproszenie Redena, w 1793 r. przybywa do Tarnowskich Gór. Po powrocie z podróży do Anglii podejmuje pracę w Ozimku i jako doradca techniczny uczestniczy w budowie Królewskiej Odlewni Żelaza w Gliwicach. W 1796



Huta produkowała części oraz kompletne maszyny parowe.

r. projektuje dla Huty Malapanne najnowocześniejszą i najwydajniejszą odlewnię armat i w tym samym roku odlewa w Ozimku most żelazny dla Łazan (Laasan), a w 1798 r. podobny most dla Berlina. Postacią zasłużoną dla rozwoju ozimskiej huty jest również **John Wilkinson** (1728-1808) – ojciec angielskiego hutnictwa. Już w 1749 r. konstruuje piec do wytopu żelaza, w 1775 r. pierwszą wytaczarkę, w 1779 r. wspólnie z Albertem Derby III buduje pierwszy na świecie most żelazny w Coalbrookdale, a w 1787 r. pierwszy statek o metalowym kadłubie.

W 1789 r., na zaproszenie Redena, Wilkinson przybywa na Śląsk i wspólnie z Weddingiem prowadzi próby wytopu żelaza z użyciem koksu. 19 listopada 1789 r. przeprowadza w Ozimku pierwszą udaną próbę wytopu przy użyciu samego koksu, a w 1798 r. na prośbę Redena projektuje wiertarnię do łuf armatnich dla huty w Gliwicach. W 1789 r. po raz pierwszy zostaje zatrudniony w hucie w Ozimku „wychowanek budowlany” **Fritz Moritz** (1776-1825). Około 1796 r. zostaje wysłany do Gliwic celem oceny umiejętności przez Weddinga i Baildona. W 1797 r. wraca do Ozimka i szybko awansuje. W 1802 r. uczestniczy w budowie Królewskiej Huty i Odlewni Żelaza w Berlinie, a w 1809 r., mianowany wyższym inspektorem budowli, uruchamia produkcję karabinów w ozimskiej hucie. W 1815 r. uczestniczy w rozbudowie i modernizacji huty w Sayn, a w 1820 r. wraca na Śląsk i uczestniczy w budowie huty w Katowicach-Załężu.

Koniec XVIII w. to okres coraz powszechniejszego wykorzystania w przemyśle maszyny parowej. 1 stycznia 1786 r. **William Richards** i **Carl Friedrich Bückling** zostają zatrudnieni w służbie pruskiej. 20 lutego 1786 r. von Heinitz zamawia u Hampfay'a 20-calową maszynę parową do kopalni Friedrichsgrube w Tarnowskich Górach. Po pierwszych, zakończonych niepowodzeniem próbach, 4 kwietnia 1788 r. Bückling uruchamia

tam maszynę parową. Nim sprowadzona z Anglii maszyna dotarła do Tarnowskich Gór, najpierw prawdopodobnie trafiła do Ozimka, gdzie kompletnie ją rozebrano, zapoznając się z budową tego cudu techniki. W 1788 r. w Królewskiej Hucie Malapanne rozpoczęto produkcję części do maszyn parowych, a 27 stycznia 1791 r. uruchomiono pierwszą w całości wykonaną na Śląsku, z pomocą Bücklinga i Wilkinso- na, 40-calową maszynę parową. Budowniczym maszyn parowych był inspektor maszynowy **August Friedrich Holzhausen** (1768-1827). W 1786 r. uczestniczy on w budowie przez Bücklinga pierwszej w Prusach maszyny parowej, a w 1792 r. w Tarnowskich Górach nadzoruje sprowadzoną z Anglii maszynę, jako inspektor maszyn i urządzeń technicznych. W 1794 r. podejmuje pracę w Ozimku, gdzie zajmuje się produkcją części, a potem kompletnych maszyn parowych. W 1808 r. przenosi się do Królewskiej Huty w Gliwicach. W latach 1794-1827 tworzy ok. 50 maszyn parowych o łącznej mocy 77 koni mechanicznych.

W Ozimku bywały też inne znane osobistości: Na przełomie sierpnia i września 1790 r., na zaproszenie Redena, podróż po Śląsku odbywa **Johan Wolfgang von Goethe**, zwiedzając m.in. hutę w Ozimku i Jedlicach. Swą podróż z Ozimka do Tarnowskich Gór opisuje **Johan Friedrich Zölner** – duchowny, radca konsystorski, członek Berlińskiej Akademii Nauk. W grudniu 1792 r., w czasie swojej podróży po Górnym Śląsku, w drodze z Tarnowskich Gór do Wrocławia, w Ozimku i Hucie Malapanne zatrzymał się znany podróżnik, badacz i uczyony **Alexander Heinrich Friedrich von Humboldt**, zapoznając się z najnowszymi technologiami hutniczymi, a przede wszystkim budową maszyny parowej.

Następny wykład historyczny organizowany przez Stowarzyszenie Dolina Małej Panwi odbędzie się już po wakacyjnej przerwie – w drugą sobotę września.



Most żelazny dla Łazan (Laasan) odlany w hucie w 1796 r.

Krajobraz po jeziorze (5)

Nie brakowało turystów i ... dostojników

Po zakończeniu działań wojennych ponownie młodzież zajęła się organizacją zbiorowego wypoczynku nad Jeziorem Turawskim.



Już w lecie 1946 roku Główna Kwatera ZHP urządziła tu Centralną Akcję Szkoleniową nazwaną II CAS-em. Był to ogromny kurs podharcemistrzowski dla ponad tysiąca uczestników z wszystkich polskich chorągwi. Oto urywki wspomnień jednego z uczestników zlotu **Stefana Grobelnego**, sztabowca popularnego „Kamyka” - twórcy ruchu ruchowego w Polsce, współzałożyciela Szarych Szeregów, autora „Kamieni na szaniec” harcmistrza **Aleksandra Kamińskiego**.

„Przyjechałem do urządzanego już obozu. Jezioro Średnie urzekło wszystkich. Nad bramą wjazdową widniało rodło, znak byłego Związku Polaków oraz Związku Harcerstwa Polskiego w Niemczech. Za bramą wielka Rzeczpospolita Harcerska. Każda chorągiew miała swoją komendę i własną gospodarkę. Od bramy w głąb obozu prowadziła Aleja I Armii, Aleja Sikorskiego i Aleja Partyzantów. W czasie gawęd korzystałem z okazji, by nawiązać do bogatej historii Opolszczyzny i jej bohaterskiego ludu. Instruktorzy w trakcie wywiadów społecznych i zbiorowych czynów na rzecz środowiska zebrali wiele ciekawych spostrzeżeń.

Pomagali oni w pracach polowych i w lesie, organizowali wycieczki krajoznawcze po Opolszczyźnie, opracowywali monografie miejscowości, poznawali folklor, kulturę i historię tej ziemi. Najwięcej uznania i wdzięczności ludzi zdobyli za służbę samarytańską: udzielali pomocy i porad chorym. Prawdziwą rewelację dla uczestni-

ków obozu stanowił odpust, który odbywał się wówczas w Szczedrzyku. Wielu z nich po raz pierwszy podziwiałoby piękne, barwne stroje ludowe, usłyszało autentyczną gwarę śląską, uczestniczyło w festynie ludowym.

Codziennie przybywali do obozu dostojni goście. Był premier **Osóbka Morawski**, **generał Popławski** i **minister Sztachelski**. Był wreszcie ówczesny wicewojewoda śląsko-dąbrowski **Arka Bożek**. Przy ognisku występował Zespół Artystyczny Wojska Polskiego. Dodatkową atrakcją każdego ogniska był hymn Turawy, którego słowa i melodia do dziś utkwiły mi w pamięci. Nie mogę też oprzeć się chęci przytoczenia choć części jego strof:

*„Szare płótna namiotów, stoją nad brzegiem Turawy
- to drugi CAS już gotów do twardej harcerskiej zaprawy.
Ta ziemia krwią ojców zroszona do wielkiej nas wzywa roboty.
Niech porwie nas praca szalona, niech biją nam serca jak młoty!
Instruktorskie drużyny zdają egzamin bojowy,
wesole, dziarskie miny, aż szumi bór stary, sosnowy.
Zapachem leśnej żywicy tak dobrze oddychać głęboko i po tej śląskiej ziemicy drzeć buty, wędrując szeroko.
Mazowsze, Łódź i Kraków. Warmia i Śląsk i Warszawa,
nas wszystkich młodych Polaków łączy nas wspólna sprawa.
My z Polski całej przybyli od*

*wody Bałtyku, od Tater,
myśmy rodzinę stworzyli nam
każdy CAS-owiec jest bratem.*

*Ref:
Podajmy sobie dłonie, harcerze z Polski całej,
CAS-owe ognisko niech płonie w młodzieńczej duszy śmiałej.
Niech głównie z naszego ogniska, z Opolą przez kraj wędrują,
niech zapal nam z oczu tryska,
niech szczęściem się twarze malują.*

W porównaniu z Zalewem Zegrzyńskim powstałym w 1963 roku Zbiornik Turawski był starannie wykonany pod względem hydrologicznym. Nie odnotowano tu przesiąków przez skarpy tak licznie występujących w Zegrzu. Estetycznie wykończono też wały ochronne.

W roku 1958 na podstawie decyzji Prezydium Rady Narodowej powstał pierwszy po wojnie plan zagospodarowania terenu wokół Jeziora Turawskiego. Dane wyjściowe wraz z koncepcją przestrzenną opracował prof. **Leykam z Warszawy**. Informacja o tym ukazała się nawet w piśmie architektów radzieckich „Architektura CCCP”. Projekt wstępny całości wykonał mgr Rzęska z Miastoprojektu Warszawa. W celu zaktualizowania potrzeb poszczególnych instytucji inż. **Matejuk** z Biura Projektów Budownictwa Miejskiego w Opolu wprowadził poprawki do powstałego projektu a następnie sporządził nową wersję zagospodarowania obszarów rekreacyjnych. W ich oparciu zrealizowano kilka lokali gastronomicznych. Brak stabilności planistycznych i stałości w

doborze biur projektowych był przyczyną chaosu w dysponowaniu terenami wokół zbiornika.

W latach 60-tych tereny rekreacyjne w północnej części Jeziora Turawskiego zajmowały obszar ok. 710 ha. Zabudowa składała się z wielkiej mieszaniny domków campingowych skupionych w ośrodkach wydzielonych dla wąskiego grona użytkowników. Administracja lokalna nie istniała. Ruch weekendowy sprowadzał się do prymitywnego koczowania (plaże w większości znajdowały się w obrębach ośrodków zakładowych).

Korzystniej pod tym względem przedstawiała się sytuacja w południowej części zbiornika. Obiekty rekreacyjne zajmowały tu powierzchnię ok. 224 ha. Za sprawą miejscowego Zakładu Gospodarki Komunalnej (głównego dysponenta arealu) oraz PTTK, które prowadziły działalność turystyczną otwartą były one bardziej dostępne do powszechnego użytku. W tym okresie istniało w tej części jeziora 69 ośrodków wczasowych a w części północnej 51. Uzupelnieniem stałej bazy zakwaterowania były pola namiotowe oraz tereny biwakowe nieurządzone.

Na północnym obrzeżu znajdował się teren biwakowy o pow. 1,58 ha, natomiast na obrzeżu południowym pole namiotowe nad J. Średnim i teren biwakowy (3,13 ha) leżący w granicach klubu żeglarskiego LZS „Kotwica” Szczedrzyk. Ponadto przy J. Małym w przedwojennym budynku należącym do PTTK mieściły się nad restauracją „Goplana” pokoje hotelowe dla 34 osób a w pobliskim pawilonie noclegowym miejsca dla kolejnych 43



Wprowadzili rewolucyjne techniki graficzne i drukarskie

Huta Małapanew oczami Knippla

Ernest Wilhelm Knippel uważany jest za największego śląskiego litografa XIX w.

Urodził się w 1811 r. w Ściegnach koło Karpacza na Dolnym Śląsku jako syn piekarza. Po śmierci ojca w 1827 r. przeniósł się do Kowar. Tam opiekował się nim starszy o 20 lat przyrodni brat Carl Gottfried, który dostrzegł jego plastyczne zdolności i oddał go na naukę do znanego w całej okolicy rysownika i miedziorytnika, założyciela pierwszej oficyny wydawniczej w Kowarach - Friedricha Augusta Tittla (1782–1836).

rysunku. Litografia przyczyniła się do powstania druku offsetowego, obecnie najpopularniejszej techniki stosowanej w przemyśle drukarskim. Rewolucyjność tej techniki, wynalezionej w 1798 r., polegała na tym, że powierzchnie drukujące i nie drukujące znajdowały się na tej samej płaszczyźnie. Wcześniej metody polegały na druku wklęsłym i wypukłym.

Aby pozyskać nowe kręgi odbior-

refleksy świetlne (z palenisk pieców, poświaty zachodzącego słońca) podmalowywano czerwoną barwą. Ceny litografii były stosunkowo wysokie: duże (o wymiarach około 30 x 40 cm), ręcznie kolorowane kosztowały 7-9 talarów (miesiąc pracy górnika), mniejsze 4-6 talarów, czarno-białe 1-3 talary. Aby poszerzyć krąg odbiorców, motywy z sygnowanych grafik o większych wymiarach wydawano również

Używaną przez Tittla akwafortę zastąpiła litografia. Była to metoda prostsza i znacznie szybsza, która pozwalała osiągnąć większe nakłady nie szkodząc jakości wykonywanych odbitek, umożliwiała również łatwe nanoszenie ewentualnych korekt rysunku. Litografia przyczyniła się do powstania druku offsetowego, obecnie najpopularniejszej techniki stosowanej w przemyśle drukarskim.

Po ukończeniu nauki w 1832 r. Knippel pozostał tam i pracował jako rysownik i rytownik. **Początkowo wykonywał portrety i pejzaże na zamówienie bogatych przedsiębiorców.**

W latach 50. XIX w. zainteresował się krajobrazem przemysłowym. Tittel wyznaczył go na wykonawcę testamentu i powierzył opiekę nad małoletnimi synami. Po śmierci Tittla w 1836 r. Knippel prowadził wydawnictwo w ich imieniu. W 1839 r. ożenił się z zamożną rozwódką Augustą Heidrich z domu Tschirnhaus. Zmiana statusu materialnego umożliwiła mu poprawę sytuacji zawodowej. W 1840 r. wykupił wydawnictwo od synów Tittla i zaczął prowadzić je do spółki z Carlem Juliušem Riedenem (1802–1858).

Firma Rieden & Knippel kontynuowała zamierzenia wydawnicze Tittla. **Jednak używaną przez Tittla akwafortę zastąpiła litografia.** Była to metoda prostsza i znacznie szybsza, która pozwalała osiągnąć większe nakłady nie szkodząc jakości wykonywanych odbitek, umożliwiała również łatwe nanoszenie ewentualnych korekt

ców firma Rieden & Knippel poszerzyła również tematykę swoich widoków. Oprócz panoram i widoków górskich, miast, pałaców oraz zamków, artyści zaczęli przedstawiać rodzający się właśnie krajobraz przemysłowy, m.in. huty, odlewnie i fabryki powstające na Górnym Śląsku. Wtedy powstały liczne litografie ówczesnej Huty Małapanew, żelaznego mostu wiszącego oraz pojedynczych zabudowań wchodzących w skład huty. Kilka litografii przedstawia również położonej niedaleko od Ozimka tzw. Kluczborskiej Huty w Zagwiżdziu. Powstał wtedy cykl ponad 80 litografii o tej prekursorskiej tematyce, które należą do najlepszych w dorobku artystów. Liczne zamówienia od osób prywatnych, a zwłaszcza magnatów przemysłowych Górnego Śląska umożliwiały utrzymanie ich na wysokim poziomie artystycznym.

Do najbardziej oryginalnych należą nocne widoki zakładów przemysłowych uzyskiwane w zaskakująco prosty sposób. Czarny rysunek odbijano na zadrukowanym na ciemnoniebiesko papierze, a jedynie

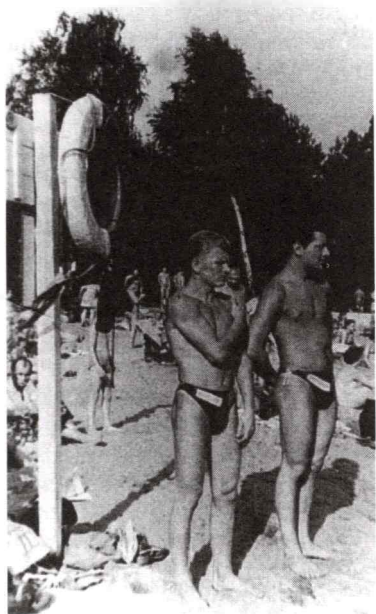
w formatach zbliżonych do pocztówki, często w wersji czarno-białej, bez sygnatur. Po śmierci Riedena w 1858 r. Knippel samodzielnie prowadził wydawnictwo. W latach 70. i 80. XIX w. konkurencją dla grafiki stała się fotografia. Wyraźnie widać zmiany na rynku wydawniczym, coraz popularniejsze stały się karty pocztowe wydawane w wysokich nakładach. Po śmierci Knippla wydawnictwo krótko prowadził jego syn Ludwig. W 1908 r. właścicielem został litograf Müller. Nabył on również prawa do posługiwania się dawną nazwą.

Kilka oryginalnych litografii i rysunków autorstwa Knippla i Riedena przedstawiających Hute Małapanew w Ozimku można zobaczyć na niedawno otwartej wystawie w Muzeum w Gliwicach (Willa Caro) pt.: Śląskie weduty w grafice i rysunku E. Knippla i C. Redena. Do 16 sierpnia br. można na niej podziwiać 34 grafiki i rysunki z widokami śląskich miast i obiektów przemysłowych.

Krzysztof Spałek

turystów. Nad J. Średnim działał jedyny ogólnodostępny punkt ratownictwa medycznego oraz punkt ratownictwa wodnego (WOPR). Dodatkowo przedstawiciele służby zdrowia i ratownicy zatrudniani byli indywidualnie w ośrodkach zakładowych.

Nad jeziorami rozmieszczone były 3 posterunki MO. Jeden w ośrodku Ligi Obrony Kraju, drugi w ośrodku OPBM-u a trzeci w budynku zarządu ośrodka Gospodarki Komunalnej. Tutejszy handel reprezentowany był przez niemal wszystkie sektory organizacyjne: państwowy, MHD-owski, GS-owski, RSW-sowski oraz prywatny i spółdzielczości ogrodniczej. W skład obiektów handlowych w południowej części zbiornika wchodziły: 3 kioski spożywcze, 2 kioski Ruch-u,



2 restauracje, 2 pawilony gastronomiczne, 1 pawilon rybny, prywatny kiosk z łodami, kiosk ogrodniczy RSO, oraz kiosk przemysłowy MHD i kiosk warzywny PGR-u Turawa. Ogółem w punktach usługowych i ośrodkach wypoczynkowych południowego obrzeża zatrudnionych było 159- osób w tym 45 na stałe. W części północnej znajdowała się 1 restauracja należąca do GS-u Turawa, 7 pawilonów i punktów gastronomicznych, 2 kioski spożywcze, 2 kioski Ruch-u i kiosk rybny znajdujący się na terenie ośrodka LOK-u. Razem z „Rybaczówką” należąca do Spółdzielni Pracy Rybołówstwa Śródlądowego strona północna „dawała” pracę 159-ciu osobom w tym 50-ciu stałą.

Cdn.

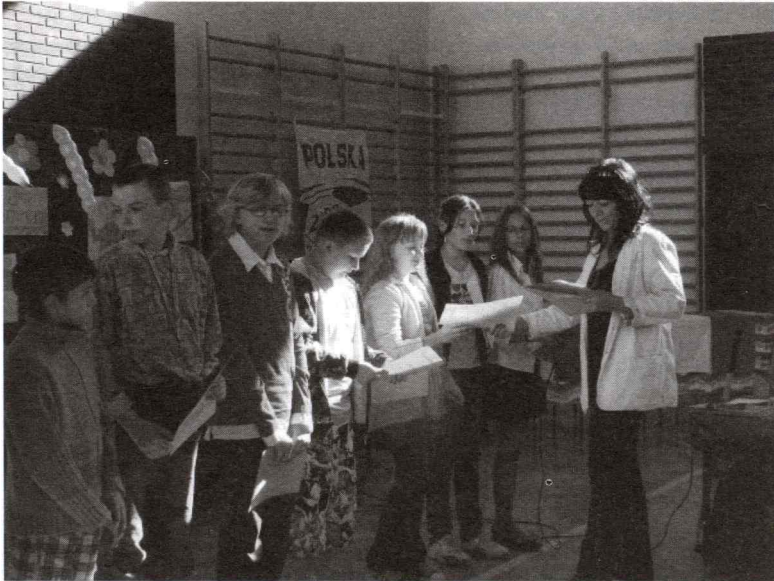
Jerzy Stasiak



Huta Małapanew na litografii wydawnictwa Rieden & Knippel (ze zbiorów Muzeum w Gliwicach).

Co się wydarzyło w PSP w Grodźcu

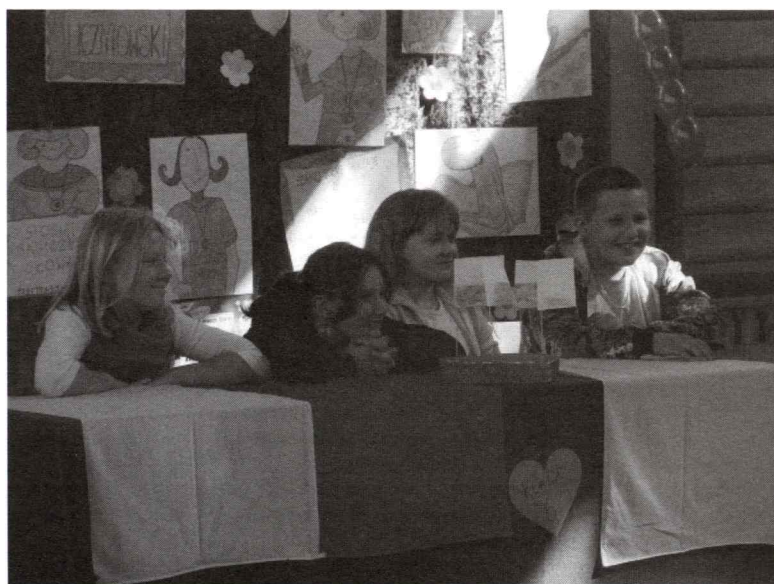
Czerwiec: koniec czegoś, początek czegoś



Pani dyrektor Jolanta Olearczyk dziękuje za pracę w Samorządzie Uczniowskim.



Zaprzysiężenie Samorządu.



Uczestnicy szkolnej edycji „Kocham Cię Polsko”.

Słowa piosenki kabaretu OTTO „Wakacje, znów będą wakacje...” nuciliśmy już pod koniec maja, z niecierpliwością oczekując dnia, w którym każdy z nas otrzyma świadectwo.

W czerwcu większość z nas miała już oceny wystawione i tylko nieliczni biegali z zeszytami, niczym amuletami, powtarzając fragmenty zdań jak tajemne zaklęcia. Cóż, dzisiaj już wiemy, że jedni z tej walki wychodzili z tarczą, inni natomiast na tarczy. Zatem nie warto zostawiać wszystkiego na ostatnią chwilę, warto wytrwale pracować przez cały rok.

Dzisiaj nie minął jeszcze miesiąc wakacji, a my uczniowie Publicznej Szkoły Podstawowej w Grodźcu wspominamy wydarzenia, które umilały nam czerwcowe oczekiwanie na wakacje.

Czerwiec to miesiąc, w którym swoje święto mają dzieci. W naszej szkole nie zapomniano o milusińskich i przygotowano wiele atrakcji. Samorząd Uczniowski zwołał w tym dniu sejmik uczniowski, podczas którego podziękowano uczniom, którzy w roku szkolnym 2008/2009 należeli do Samorządu. Odbyło się uroczyste złożenie przysięgi przez nowo wybranych członków Samorządu. Ceremonię zaprzysiężenia poprowadziła pani dyrektor **Jolanta Olearczyk** - porównała uczniów do rycerzy, kierujących się w życiu kodeksem, którego przestrzeganie jest sprawą honoru i przy pomocy srebrnego miecza pasowała giermków na młodych rycerzy mówiąc: „Rycerzu młody i dumny, ucz się pilnie i nie przynoś naszej szkole ujmy”.

Kolejnym punktem sejmiku było rozstrzygnięcie konkursu pt.: „Ja mam prawa - Ty masz prawa”, w którym mogliśmy sprawdzić

naszą znajomość Praw Człowieka, Dziecka i Ucznia oraz obowiązków. Laureatem konkursu została **Jes-sika Kuzior**, uczennica klasy V. Gratulujemy wiedzy.

W tym dniu odbyła się również szkolna edycja programu „Kocham Cię Polsko”, którą w profesjonalny sposób przygotował i poprowadził **Daniel Chętnicki**. Trzy drużyny, czyli reprezentacja klas IV, V i VI rywalizowały ze sobą, przy dużym dopingu publiczności.

Po części artystycznej każdy z uczniów mógł znaleźć zajęcie dla siebie. Jedni wybierali projekcję filmu, inni uczestniczyli w rozgrywkach sportowych, a co odważniejsi tańczyli w rytm wesołej muzyki. Wszyscy natomiast wybrali lody, które czekały na każdego i nie było takich, co by odmówili. A szkoda, bo takomczuchów chętnych na drugą porcję, było wielu.

Czerwiec to również Dni Grodźca. Wspominamy o tym, ponieważ na tej imprezie wystąpili nasi koledzy i koleżanki ze szkolnym kabaretem „Bez nazwy”, którego jesteśmy fankami. Żałujemy, że uczniowie wchodzący w skład kabaretu ukończyli w tym roku naszą szkołę, ale trzymamy za nich kciuki, życzymy sukcesów i występu na scenie opolskiego amfiteatru.

Dzień przed zakończeniem roku szkolnego, w naszej szkole odbyło się wielkie grillowanie. W tym dniu pogoda dopisała, na niebie widniało wielkie słońce a wokół szkoły mnóstwo kolorowych balonów, o co zadbały panie **Klaudia Bensch** i **Katarzyna Kontny**. Klasa I zorga-



Dni Grodźca - szkolny kabaret „Bez nazwy”.

Co się wydarzyło w SP Szczedrzyk

Atrakcje dla dzieci i rodziców

7 czerwca odbył się w Szczedrzyku tradycyjny już festyn z okazji Dnia Dziecka, który rokrocznie organizuje Rada Rodziców, a który w tym roku był festynem jak najbardziej rodzinnym.

Siła wyższa (wybory do Parlamentu) zmusiła nas do zmiany miejsca, więc zamiast przy szkole, dzieci bawiły się przy Domu św. Mikołaja. Ta nieoczekiwana zmiana miejsca oraz dobra pogoda sprawiły, że liczba odwiedzających nas przerosła wszelkie oczekiwania, w związku z czym festyn można uznać za bardzo udany.

Oprócz kawy i wspaniałych ciast upieczonych przez rodziców, odwiedzający nas goście mogli posilić się kiełbaskami z grilla, a dzieci częstowane były pysznymi kanapkami i herbatą. Do atrakcji należała oczywiście loteria fantowa z rozlosowanymi na koniec nagrodami głównymi oraz cały szereg gier i zabaw sportowych. Odbyły się konkursy plastyczne, m.in. malowanie farbami oraz tworzenie figur z różnego rodzaju odpadów gospodarczych. Wszystkie prace ozdobiły potem scenę, przydając jej blasku i świeżości dziecięcych marzeń i pomysłów. Zarówno na boisku jak i przy wszystkich stanowiskach z pracami plastycznymi zebrało się mnóstwo dzieci, które za udział nagradzane były słodkościami. Do niewątpliwych atrakcji należało malowanie kolorowych fryzur i równie kolorowe buźki oraz przejazdy bryczką i na koniu. Po czterech godzinach szaleństw dzieci wracały do domów zmęczone, ale bardzo zadowolone.

Rada Rodziców składa serdeczne podziękowania wszystkim rodzicom i nauczycielom, którzy czynnie i z dużym zaangażowaniem włączyli się w organizację i przeprowadzenie festynu, a także paniom z Caritasu, które użyczyły nam pomieszczeń i wspomagały fachową radą. Gorące podziękowania składamy OSP Szczedrzyk, która jak zwykle czuwała nad naszym bezpieczeństwem. Cały dochód z imprezy przeznaczymy na potrzeby naszej szkoły, a całość z pewnością nie nabrałaby takiego rozmachu, gdyby nie wsparcie ze strony naszych sponsorów, którzy nie tylko nie przestraszyli się ogólnego kryzysu gospodarczego, ale także hojnie nas obdarowali. Byli nimi: Biuro Rachunkowe, I. i M. Wiciak, BUDGLAS Państwo Wieszołek, Centrum Ogrodnicze PRACUŚ Schodnia, DREW-PLAST Państwo Halupczok, Ekozagroda Jabłoniowy Sad Szczedrzyk, HDT Polska Sp. z o.o. p. Stasiukiewicz, HESTIA Ozimek, Państwo Bienieccy, Huta Szklana WARTA GLASS GROUP Jedlice, Klub Muzyczny – Restauracja BlueShoes Państwo Fijałkowsky, Krzewy Ozdobne Państwo Sputowscy, Książdz Proboszcz Marcin Ogiolda, Marek Silicki DOM.pl, NIKOL Ozimek Państwo Jenczek, O.W. WODNIK Państwo Hadasch, Pan Waldemar Stach, Pani Aneta Gajda-Janowska, Pani Barbara Dzieszkowska, Pani Jadwiga Wiesbach, Państwo Feliks, Grabowscy, Hermann, Kołodziej, Moczydłowski, Pawłowski, Röhrich, Siłownia i Solarium Ozimek Państwo Piechowicz, Sklep Odzieżowy Benedykt Ja-

gos, Sklep Spożywczy w Pustkowie p. Janikuła Sklep Spożywczy WASYL Szczedrzyk p. Dorynek, Sklep Szczedrzyk p. Szczygieł, Zakład Fryzjerski Szczedrzyk Ewa Weinzettel, Zakład Stolarski Szczedrzyk p. Buhl, ZPHU

Golomb Szczedrzyk oraz Rada Sołecka Pustków, Rada Sołeczka Szczedrzyk, DFK Szczedrzyk i DFK Schodnia.

Serdecznie dziękujemy!

**W imieniu Rady Rodziców
Iwona Frasek**

nizowała przyszkolne zoo, przynosząc swoje domowe zwierzątka. Dzieci opowiadały o zasadach hodowli, higieny a także o zwyczajach swoich pupili. Piknik przebiegał w miłej i przyjaznej atmosferze, całość umilały pieczone kiełbaski a my czuliśmy, że wakacje są tuż, tuż.

19 czerwca nadeszło upragnione zakończenie roku szkolnego. Dzień, na który czekaliśmy z ogromną niecierpliwością. Wszyscy w białych bluzkach, z uśmiechem na twarzy, choć z małym niepokojem w sercu ruszyliśmy w kierunku szkoły. Tam zgromadziliśmy się na sali gimnastycznej, gdzie powitała nas p. dyrektor Jolanta Olearczyk. W swoim wystąpieniu podziękowała uczniom za ich pracę oraz pogratulowała uzyskanych wyników. Podziękowała wychowawcom i nauczycielom za zaangażowanie, rodzicom za współpracę a Radzie Rodziców za pomoc i uczestnictwo w życiu szkoły a także życzyła nam wesołych i bezpiecznych wakacji. My również gratulujemy uczniom, którzy zdobyli „czerwony pasek”, wzorowe zachowanie oraz promocję do następnej klasy. Wielkie brawa!

Brawa należą się również uczniom klasy V i ich wychowawczyni p. **Helenie Gbur**, którzy to przygotowali pożegnalne przedstawienie dla szóstoklasistów. Odegrali oni humorystyczne scenki z życia uczniowskiego, w których niejedni uczeń mógł odnaleźć odbicie swojego zachowania, a także nawiązując do tradycji szkoły odczytali „echo szkolne”, które nie oszczędziło nikogo i wyjawilo niejedną tajemnicę. Tego dnia nie zabrakło momentów podniosłych, wesołych czy wręcz smutnych. Na twarzach raz pojawiał się uśmiech, innym razem w oku gościła łza. Naszym kolegom i koleżankom z klasy VI życzymy aby starali się sprostać wyzwaniom i szansom przed którymi staną. Aby w swojej wędrówce byli kreatywni i twórczy a przede wszystkim realizowali swoje marzenia.

Czerwiec okazał się miesiącem, w którym nie brakowało nam wrażeń i przyznać musicie, że w naszej szkole nie da się nudzić. Szkoła to nie tylko zabawa, a my nie jesteśmy jedynie uczestnikami wydarzeń, wciąż się czegoś dowiadujemy o sobie i uczymy się życia. Dziś już wiemy, że coś musi się zakończyć, abyśmy mogli rozpocząć kolejny etap życia. Nasz etap trwa, więc życzymy udanych wakacji i do zobaczenia we wrześniu.

**Samorząd Uczniowski PSP w
Grodzcu**



Dzieci malowały farbami i tworzyły figury z odpadów.



Odbyły się także rozgrywki sportowe.



Wspaniale smakowały ciasta upieczone przez rodziców.

Wspomnienia z Chorwacji

Pies - złodziej

Agata wraz ze swoją rodziną i znajomymi pojechała na wakacje do Chorwacji. Droga była bardzo długa i męcząca, tak więc od razu po przyjeździe na miejsce wszyscy położyli się spać. Mimo wszystko, nie udało się odespać zmęczenia, ale chęć zwiedzenia okolicy i opalenia się zwyciężyła.

Miasteczko było wspaniałe, miało specyficzną atmosferę i tak bardzo różniło się od naszych polskich miejscowości. Ogromne wrazenie wywołały palmy - każdy robił sobie z nimi zdjęcia. Niedaleko znajdowała się plaża. „Wycieczka” trochę poleniuchowała, popływała w wodzie, ale potem pojechała do Trogiru. Wszystkie dziewczyny (te starsze i te młodsze) zafascynowały się targiem i regionalnymi chustami. Z kolei panowie kupili sobie kapelusze. Niestety, sielanka skończyła się w drodze powrotnej. Droga została zablokowana przez jakiś wypadek, więc Johnny - jeden z urlopowiczów - powiedział, że włączy objazd w nawigacji...

- Czy ten facet coś do mnie ma? Mógł mnie wrzucić w grządki, a nie kazać jechać takimi uliczkami! - krzyczała Agata, z przerażeniem patrząc na wąską uliczkę przed sobą i strome zbocze góry z boku. Inni nie byli odważniejsi, też się bali. Kiedy wszyscy szczęśliwie dojechali do hotelu, dziewczyna wyskoczyła z samochodu, podbiegła do Johnny'ego i zapowiedziała, że może zapamiętać o tłumaczeniu przez nią na angielski. Rodzice starali się ją uspokoić, ale ciężko im to wychodziło. Aby zapobiec jakiemuś nieszczęściu, dorośli postanowili rozdzielić się i każda rodzina poszła w swoją stronę.

- Agata, czego ty się tak bałaś? Przecież ludzie tamtędy jeżdżą i żyją w tych domach, które mijaliśmy. Te góry wytrzymały miliony lat - powiedział Tomek.

- Miliony milionami, a skąd ja mogę wiedzieć, że akurat jak my pojedziemy, to nie będzie jakiejś lawiny albo skały lub ziemia się osunie? Nigdy nie wiadomo.

- Wtedy to będzie one way ticket - uśmiechnął się brat dziewczyny, a ona mu odparła:

- Wiesz co? Idź, pogadaj z O.C. On cię zrozumie, bo ja za Chiny nie czaję Twojego humoru.

Jednak to trochę rozluźniło sytuację i pozwoliło na spokojnie zjedzenie kolacji.

- Piękna, posłuchaj - powiedział Johnny - To nie moja wina, że GPS tak mi pokazał. Ja nie znam tutejszych dróg.

- Dobra, dobra, już się nie tłumacz, ale więcej nie pojedę za Tobą, jeśli będziesz jechał zgodnie z nawigacją. Kto wie, gdzie nas poprowadzisz - powiedziała Aga.

- A wiecie, że nawet mogę się z Chorwatami dogadać? - powiedział Tomek, zmieniając temat.

- W końcu chorwacki to też język słowiański - odpowiedziała Ciocia.

- Ale trzeba nieźle kumać, żeby zakumać, kumasz chęć? - rzekł Johnny, a Tomek pośpieszył z ripostą:

- Cha chy się nie kuma. Cha chęć się tańczy.

- No jak nie, jak tak - Johnny śmiał się i poszedł po deser.

W hotelu rozległ się krzyk: - Kto mi ukradł moje ciasto, specjalnie kupione na moje urodziny w chorwackiej cukierni?!

Zrobiło się niezłe zamieszanie, wszyscy bowiem szukali zaginionego ciasta. Niestety, nigdzie go nie było. Johnny zdenerwował się. W końcu ile razy obchodzi się urodziny w Chorwacji! „A mówili, że tu nie kradną” - pomyślał sobie i zrezygnowany usiadł, włączając komputer. Puścił jakieś śląskie szlagiery i zaczął bawić się szklanką. „Mało mom wlone” - rozległo się z głośników komputera, a Johnny, niemalże z rozpaczą w oczach, spojrział na swoją szklankę i butelkę wina.

- Ukradli mi ciasto. W moje urodziny! Nic już nie ma sensu...

W tym samym czasie, z pokoju właścicielki wyszedł pies Pipo. Jego kaganiec miał dziwnie biały kolor. Mała Ola podbiegła do niego, bo bardzo lubiła psiaka. Ten zaczął się z nią bawić i ubrudził ją. Mama wytarła buzię dziewczynki i ze zdziwieniem stwierdziła, że „brud” ma kremową konsystencję i waniliowy zapach.

- Chyba już wiem, kto ukradł Ci to ciasto, Johnny - powiedziała i wskazała na Pipo. Wszyscy wybuchnęli śmiechem.

Historia psa - złodzieja stała się przebojem tego urlopu. Cała polska wycieczka wspominała ją jeszcze dłużej na wspólnych spotkaniach.

Katarzyna Rzepka

Wspaniała kolonia w Tatrach

Łowcy gór - górą są!

To już piąta kolonia organizowana przez Caritas w Szczedrzyku. 28 dzieci, nie tylko z parafii Szczedrzyk, wyjechało na jedenaście dni (20-30.06.2009) w Tatry do Murzasichle.

Koloniści wędrowali po górskich szlakach. Poznali: Dolinę Kościeliską, Halę Gąsienicową, Kalatówki. Najwytrwalsi, młodzi taternicy zdobyli Kościelec i Gęsią Szyjkę. Podczas wakacyjnych wypraw odwiedziliśmy święte miejsca: Sanktuarium Matki Boskiej

Czas koloni szybko minął. Przyszła chwila podsumowań. Dzieci zostały nagrodzone książkami i słodyczkami za udział w konkursach i turniejach (min. piłka nożna, dwa ognie, tenis stołowy oraz quiz wiedzy religijnej, ogólnej itp.)

Przewodnikiem wyprawy był ks.



Fatimskiej na Krzeptówkach, Kościół Matki Boskiej Królowej Tatr, Kaplicę z Samotnią św. Alberta i stary kościółek przy cmentarzu zasłużonych w Zakopanem.

Oprócz pokonywania trudnych ścieżek górskich, dzieci zasmakowały również innych atrakcji turystycznych w stolicy Tatr. Na Gubałówce bawiły się na zjeżdżalni zwanej rynną. Odwiedziły również Izbę Regionalną w Murzasichle. Tam wysłuchały gawędy górala na temat tradycji i historii mieszkańców Tatr. Turystykę przeplatali sportem.

Marcin Ogiolda, wychowawcami: Zofia Rudolf, Jolanta Szyporta i Jolanta Dzumak. Panie Helga Wiesiołek i Imgarda Kondziela przygotowywały kolonistom smaczne posiłki. Codziennie dbały o to, żeby naszym milusińskim niczego nie zabrakło na stole. Przez kilka dni wspierała je Teresa Jakubiec. Organizatorzy kolonii Murzasichle 2009 dziękują Towarzystwu Przyjaciół Szczedrzyka za wsparcie finansowe.

„Caritas”

KTK Amator na trasie

Kolejny etap pokonany

Członkowie Klubu Turystyki Kolarskiej AMATOR pokonali kolejny etap w ramach Rajdu Dookoła Polski. Tym razem trasa wiodła ze Słupska do Suwałk i liczyła 825 kilometrów. W zeszłym roku przejechaliśmy ze Świnoujścia do Ustki/Słupska (ponad 300km), a w tym roku postanowiliśmy, już w nieco większym składzie, kontynuować Rajd Szlakiem Polskich Latarni Morskich i jednocześnie Rajd Dookoła Polski.

Pogoda dopisała, humory jeszcze bardziej, a forma sportowa okazała się wystarczająca. Główne atrakcje rajdu to: latarnie morskie, przejazd piękną ścieżką rowerową przez Półwysep Hel, rejs statkiem po Bałtyku, starówka w Gdańsku, przeprawa promowa przez Wisłę, zamek w Malborku, katedra we Fromborku, kąpiel w jeziorze Mamry, tzw. trójkąt trzech granic: Polska, Litwa, Rosja. Wzbudzaliśmy spore zainteresowanie, w kolejno odwiedzanych miejscowościach jak również na trasie rajdu. Była to więc świetna okazja do promocji Gminy Ozimek poprzez rozmowy,

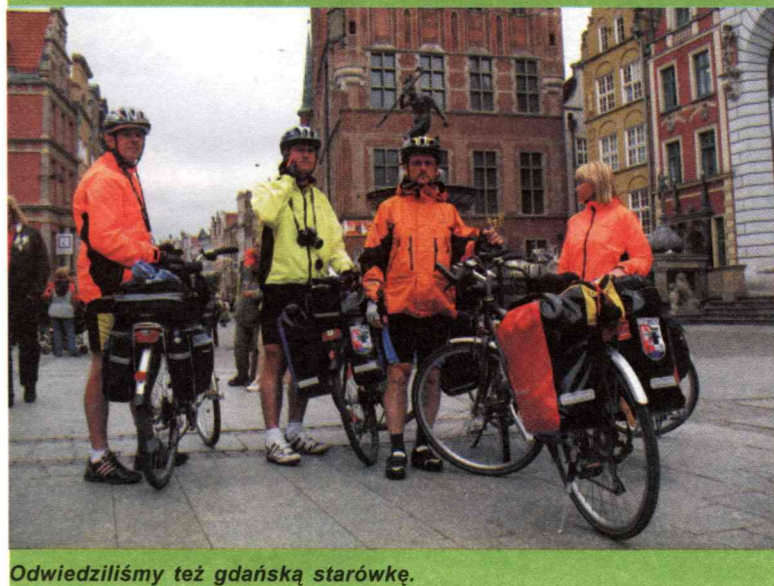
koszulki, czapeczki czy naklejki na sakwach. W rajdzie uczestniczyli: **Barbara Werner, Danuta Wiciak, Dorota i Ireneusz Terleccy, Grzegorz Burda, Wiesław Podboraczyński i Adam Purwin.**

Plan tegorocznej trasy był następujący: Słupsk, Łeba, Żarnowiec, Karwia, Władysławowo, Hel, Gdańsk, Krynica Morska, Malbork, Elbląg, Frombork, Braniewo, Lidzbark Warmiński, Reszel, Kętrzyn, Węgorzewo, Gołdap, Żytkiejmy, Suwałki. Na przyszły rok zaplanowany jest następny etap: Suwałki - Przemysł.

A. Purwin



Granica Państwa – dalej się nie dało...



Odwiedziliśmy też gdańską starówkę.

Wycieczka DFK Krasiejów

Kierunek Berlin

Była sobota 4 lipca 2009 roku. Tuż przed świtem o godz. 3.30 spod kościoła Św. Małgorzaty w Krasiejowie w kierunku Berlina odjechał autobus z grupą wycieczkowiczów DFK.



Dzięki sympatycznym kierowcom firmy Grand Tour Venus podróż przeszła bardzo sprawnie. Tuż za byłą granicą polsko – niemiecką sprawę w swe ręce przejęła pani pilot, która w sposób jasny i zrozumiały przybliżyła cele naszej wycieczki.

Zwiedzenie stolicy Niemiec zaczęliśmy od Alexander Platz. Pierwszym obiektem był Czerwony Ratusz oraz pomnik robotnicy odbudowującej NRD po II wojnie światowej. Następnie podążyliśmy w kierunku fontanny Neptuna. Fontanna przedstawiała samego boga Neptuna unoszonego przez cztery boginie Odrę, Wisłę, Ren i Łabę.

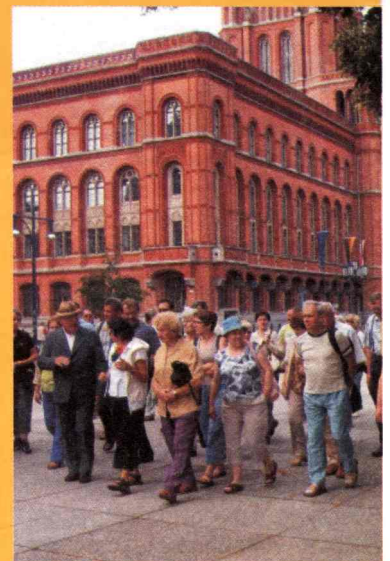
Następnie dotarliśmy do QQA Hobet, w którym mieściło się ogromne akwarium o pojemności 30 000 litrów z florą i fauną śródziemnomorską.

Kolejnym punktem naszej wycieczki było Museuminsel Berlin. Położona między Sprewą i jej odnogą Kupfergraben Museuminsel ze swymi pięcioma gmachami – Altes Museum, Neues Museum, Alte Nationalgalerie, Bode-Museum i Pergamonmuseum – to powstała w kontekście historycznym i jedyny tego rodzaju kompleks w historii muzealnictwa i kultury Niemiec. Museuminsel – od roku 1999 na liście światowego dziedzictwa kultury UNESCO.

Następnie udaliśmy się do okazałej dzielnicy rządowej z Urzędem Kanclerskim, w którym mieszka obecna Kanclerz Niemiec Angela Merkel. Po półtoragodzinnym staniu w kolejce do Bundestagu oraz gruntownych kontrolach, udało nam się wjechać oszkloną windą pod szklaną kopułę.

Po wyjściu z Bundestagu udaliśmy się pod historyczną Bramę Brandenburską, gdzie zostało wykonane pamiątkowe grupowe zdjęcie.

Przewodniczka poprowadziła nas w kierunku pomnika holocaustu, który zadziwił nas swoją formą architektoniczną. Owy pomnik mianowicie miał kształt labiryntu. Następnie przechodziliśmy obok tablicy informującej o



tym, iż w tym miejscu znajdował się bunker, w którym Adolf Hitler zakończył swój żywot.

SONY Center to centralny punkt Berlina, w którym znajdowały się liczne restauracje oraz kafejki. W tym właśnie miejscu uczestnicy wycieczki mieli możliwość posilenia się oraz napięcia się pysznego zimnego piwka.

Okolo 17.00 wsiedliśmy do autobusu obok najdłuższego pozostałego odcinka historycznego muru berlińskiego, a następnie wyjechaliśmy z miasta byłym przejściem granicznym poprzez żelazną kurtynę szpiegów obu stron.

W drodze powrotnej miał miejsce pozytywne akcent, otóż Pani **Małgorzata Kulig** obchodziła swoje 80 urodziny i z tej okazji poczęstowała wycieczkowiczów smacznymi ciasteczkami, po czym zostało odśpiewane radosne STO LAT.

Dokładnie o 22.30 wysiedliśmy na parking przed kościołem w Krasiejowie bardzo zmęczeni, ale i zadowoleni z wrażeń minionego dnia.

Uczestnicy

44. Rajd Górski Hutników

„Kozica” w Górach Izerskich

Rajd Górski Hutników to najważniejsza w roku impreza organizowana przez Klub Turystyki Górskiej „Kozica”. W tegorocznym wzięło udział 52 uczestników w bardzo zróżnicowanym wieku: najmłodszą była przesympatyczna 3-letnia Jasmina, a najstarszym 72-letni Jan. Tym razem po raz pierwszy zabrakło na rajdzie nestora ozimskich turystów Piotra Gaszewskiego.



Na turystycznym szlaku w Górach Izerskich.

Po raz pierwszy w historii klubu, Rajd Hutników odbywał się poza granicami naszego kraju. Szlaki wiodły po malowniczych Górach Izerskich w Republice Czeskiej. Góry te są częścią Sudetów Zachodnich na terenie Polski i Czech. Od zachodu zamknięte są Bramą Żytawską, a od Karkonoszy oddzielone Przełęczą Szklarską. Tworzy je szereg grzbietów górskich, a najważniejsze, to po stronie polskiej Grzbiet Kamienicki (Kamienica – 974 m), Wysoki Grzbiet (Wysoka Kopa – 1126 m) – najważniejsze wzniesienie całych Gór Izerskich; w części czeskiej Stredni Izerski Hreben (Jeleni Stran – 1018 m), Hejnicky Hreben (Jizera – 1122 m). Przez Góry Izerskie przebiega dział wodny, zlewisko Morza Bałtyckiego i Morza Północnego z dorzeciami Odry i Łaby. Ze względu na powierzchnię i walory widokowe oraz ciekawostki geologiczne, teren ten jest atrakcyjny turystycznie. Można tu również zwiedzić wiele miejsc historycznych, stylowych budowli i zabytków kultury.

W pierwszym dniu wyjeżdżamy z Ozimka i przez Wrocław, Jelenią Górę i Szklarską Porębę (tu krótka przerwa na zwiedzanie), przez „zakręt śmierci” dojeżdżamy do Świeradowa Zdroju. Przez przejście graniczne dojeżdżamy do Frydlandu w Czechach. W

planie mamy zwiedzenie miasteczka. Do jego najcenniejszych zabytków należy renesansowy pałac z 1558 r. wzniesiony przez ród Redernów oraz Kościół Znalezienia Krzyża Świętego z 1551 r. z grobowcem Redernów. Po zwiedzeniu tych cennych zabytków udajemy się w kierunku Hejnic, a następnie do naszej bazy w Lazne Libverda. To bardzo znane uzdrowisko czeskie pierwszych kuracjuszy przyjmowało już pod koniec XVIII w. Pierwszy dom przeznaczony dla kuracjuszy pochodzi z 1760 r.. Był tu na kuracji saski król August I. Po zakwaterowaniu i obiedzie, wieczór przeznaczamy na indywidualne zapoznanie się z miejscowością i tutejszymi atrakcjami.

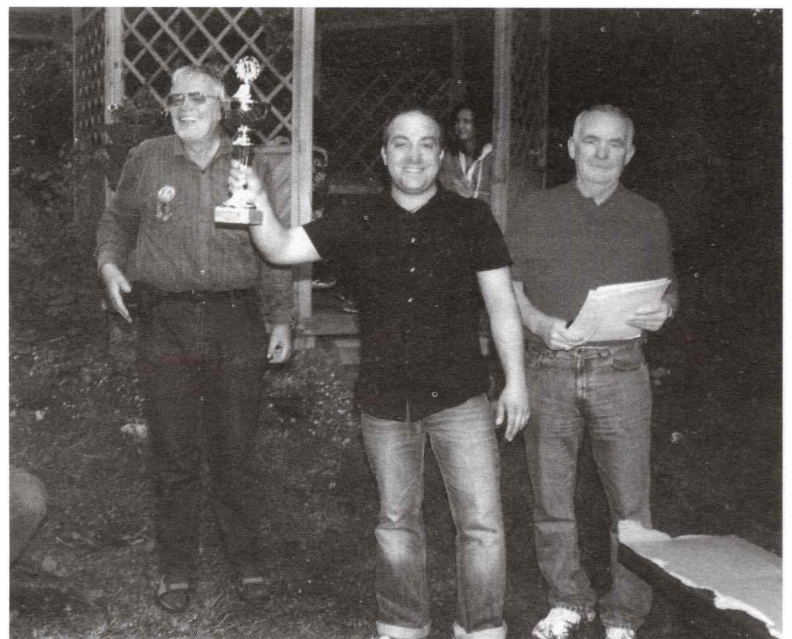
Kolejnego dnia rano słońce złocistymi promieniami rozwesela nasze twarze i wróży udany dzień. Trasa należy do najatrakcyjniejszych w programie rajdu, z wejściem na jeden z najwyższych szczytów – Jizerę. Po śniadaniu cała grupa wyrusza na szlak. Z Hejnic (Bily Potok) udajemy się w kierunku narodowego rezerwatu przyrody (Buczyny Gór Izerskich). Jest to unikatowy, olbrzymi kompleks starych buczyn z cennymi geomorfologicznymi formacjami. Po opuszczeniu tego miejsca, zauroczeni oglądającymi zjawiskami, udajemy się łatwą już trasą w kie-

runki Jizery. Ze szczytu podziwiamy wspaniałe widoki na Góry Izerskie, Karkonosze i Góry Saksonii. W drodze powrotnej dopada nas burza z ulewnym deszczem i gradem. Na szczęście, po drodze zatrzymujemy się w niewielkim schronisku. Po burzy znów wyjrzało słońce, zrobiło się ciepło i widokowo. Z ogromnym wrażeniem i entuzjazmem podziwiamy odradzającą się przyrodę, która uległa prawie całkowitemu zniszczeniu, wręcz spustoszeniu

ekologicznemu za czasów socjalizmu (zatrucie przez elektrownie polskie i b. NRD). Na zakończenie trasy przechodzimy obok malowniczego, kaskadowego wodospadu Smedy. Wyczerpani i jeszcze bardziej zadowoleni długą trasą, wracamy do pensjonatu na obiad. Po odpoczynku spotykamy się na wieczorku towarzyskim, przy piwie i muzyce dzieląc się wrażeniami mijającego dnia.

Następnego dnia pogoda się nie zmienia – rano jak zwykle jest słoneczny, a chmury, które częściowo przykrywają niebo, dają nam trochę ochłody i cienia. Dzisiejsza trasa jest zdecydowanie łatwiejsza i krótsza. Szlak wiedzie również pośród bogatego drzewostanu i monumentów skalnych. Panuje dosyć duży ruch – są turyści czescy oraz niemieccy. Punktem docelowym jest skalny zamek, gdzie przy dobrej widoczności podziwiamy sąsiadujące pasma górskie, m.in. Smrk. Tradycji stało się zadość, bo przy zejściu schładza nas, tym razem niewielki, deszcz. Przez Stržovy Vrch i Spicak (724 m) dochodzimy do miejscowości Albrechtsa (pod Kancim Vrchem), gdzie czeka na nas autokar. Tu jeszcze krótka przerwa na wypoczynek i łyk dobrego czeskiego piwa, a po południu serwujemy sobie spacer po uzdrowisku. Wieczorem spotkanie towarzyskie i tak mija nam kolejny dzień wspólnego pobytu w tych pięknych okolicach.

Sobota, to już czwarty dzień



Zwycięzcą rajdu został Artur Adamski.

rajdu. Wsiadamy do autokaru i jedziemy do Hejnic (Bily Potok), skąd udajemy się na szlak. Trasa jest również bardzo atrakcyjna. Zalesionym terenem przez Palecnik (820 m) doprowadza nas na najwyższą górę czeskich Gór Izerskich – Smrk (1124 m). Pierwotna nazwa Tabulovy Smrk świadczy, że kiedyś stykały się tu granice trzech krajów: Czech, Śląska i Łużyc. Drewniana wieża widokowa z 1892 r. i schronisko turystyczne zostały po 1946 r. zniszczone. Od września 2000 r. udostępniona jest nowoczesna wieża metalowa, z której podziwiamy wspaniałe widoki. Tym razem już suchą nogą schodzimy w kierunku naszego ośrodka. Na krótko zatrzymujemy się jeszcze w urokliwym schronisku Hubertka i schodzimy do Łazni Libverda. Po obiedzie i krótkim odpoczynku odbył się tradycyjny konkurs krajoznawczy „Co wiem o Górach Izerskich”, cieszący się dużym powodzeniem wśród uczestników rajdu. Zgodnie z regulaminem, suma punktów z konkursu i zaliczonych tras wyłoniła zwycięzcę rajdu i zdobywcę pucharu ufundowanego przez Oddział Zakładowy PTTK przy Hucie Małapanew. Przy wieczornym ognisku spotykamy się na podsumowaniu i ogłoszeniu wyników. Tym razem towarzyszy nam piękna, letnia pogoda. Puchar i pierwszą nagrodę – album „Sudety” zdobył **Artur Adamski**. Drugie miejsce i album „Tatry” otrzymała **Joanna Flegler**, a trzecie miejsce i album „Dolny Śląsk” **Regina Kuklińska**. Pozostali uczestnicy konkursu, którzy także wykazali się dużą wiedzą o regionie, otrzymali upominki o tematyce turystycznej (albumy, przewodniki), a najmłodszy – nagrody pocieszenia. Towarzyska impreza trwała do późnych godzin wieczornych, przy muzyce (gitara), piosence turystycznej i grillowaniu, a my jeszcze długo będziemy wracać do miłych chwil, spędzonych w tym pięknym i urokliwym miejscu.

Niedziela wita nas również piękną pogodą. Po śniadaniu udajemy się na mszę świętą do Hejnic – znanego miejsca pielgrzymkowego i odpustowego w regionie. Jest to Sanktuarium Matki Boskiej Hejnickiej. Pierwsze wzmianki o nim pochodzą z końca XIV w. Obecny kościół barokowy, z przepięknymi freskami i stiukami wewnątrz, pochodzi z 1729 r. Obok jest również

klasztor franciszkanów, a w nim (od 1994 r.) Międzynarodowe Centrum Odnowy Duchowej. Msza św. odprawiona była w międzynarodowej obsadzie, z księżmi z Ameryki Łacińskiej, Chin, Indii i krajów Afryki. Po wykwaterowaniu udajemy się w drogę powrotną do domu. Tradycją jest, że ostatniego dnia zwiedzamy ważne miejsca na trasie. W tym roku był to malowniczo położony zamek Czocha nad rzeką Kwisą w Leśnej. Zamek pochodzi z końca XIII w. i został wzniesiony przez księcia Bolka Świdnicko-Jaworskiego. Obecny wystrój pochodzi z końca XVIII i początku XIX w. Posiada część do zwiedzania, jak i hotelową. Po zwiedzeniu tej atrakcji turystycznej, udajemy się już do Ozimka. W Bolkowie przerwa obiadowa i w godzinach wieczornych szczęśliwie dojeżdżamy do domu.

Serdeczne podziękowania składam wszystkim uczestnikom rajdu za wspaniałą postawę na trasach, miłą i serdeczną atmosferę, życzliwość, zrozumienie i wzajemne poszanowanie. Niech piękno, które nas otacza i które tworzymy stale nam towarzyszy, bo „Piękne, kształtem jest miłości”. Gorąco dziękuję naszym stałym już spon-



Przed zamkiem Czocha w Leśnej.

sorom, bez pomocy których trudno byłoby zorganizować imprezę o takiej randze i renomie. Szczególnie dziękuję Panu Burmistrzowi **Janowi Labusowi**, Prezesowi i Zarządowi Huty Małapanew za sfinansowanie kosztów przejazdu autokarem. Podziękowania należą się również naszemu kierowcy panu

Piotrowi. Kolejną wielodniową imprezą organizowaną przez KTG „Kozica” będzie rajd „Lato w Tatrach Zachodnich” (Słowacja) w dniach 12-16 sierpnia 2009 r. Serdecznie zapraszamy.

Józef Kozioł

DFK Krzyżowa Dolina:

Weszliśmy na Pradziada

4 lipca Zarząd DFK Krzyżowa Dolina zorganizował wycieczkę na Pradziada w Czechach. Pojechało na nią 50 osób.

Spod wodospadu w Karlovej Studance, żółtym szlakiem wyruszyliśmy na szczyt Pradziada. W pieszej wędrówce towarzyszyła nam piękna, słoneczna pogoda. Najstarszą uczestniczką, która przeszła całą trasę turystyczną, była 70-letnia pani **Gertruda Korzeniec**, a najmłodszym 3-letni **Arkadiusz Halupczok**. Ze szczytu wieży widokowej na Pradziadzie, na który wjechaliśmy windą, roztaczał się piękny widok na całą rozległą okolicę.

W drodze powrotnej zatrzymaliśmy się w Pokrzywej na grilla i odpoczynek, w czasie którego, brodząc po górskim potoku, koiliśmy ból zmęczonych nóg. Do domów wróciliśmy wieczorem, bardzo zadowolony z wyprawy do Czech. Podziękowania składamy panu **Józefowi Koziołowi**, który wspaniale wywiązał się z roli przewodnika.

E. Szostok



Piknik na Cichej Polanie w Pokrzywej.

Powstanie największy park naukowo - rozrywkowy w Europie

„Jurapark” według „Delty”

Nie „Dinopark” ale „Jurapark” będzie nazywał się wielki kompleks naukowo-rozrywkowy, jaki powstanie na wyrobisku w Krasiejowie. Z prostej przyczyny: „Jurapark” to już opatentowana nazwa przez nabywcę terenu - Stowarzyszenie „Delta”, które 10 lipca zaprezentowało szczegółowy plan zagospodarowania 44 hektarów gruntu.

W prezentacji, zorganizowanej przez władze Ozimka oraz „Deltę”, oprócz m.in. burmistrza Ozimka **Jana Labusa** (na zdjęciu podczas otwarcie prezentacji), wiceprezes „Delty” **Haliny Kisiel** udział wzięli członek zarządu województwa **Tomasz Kostuś** (obecny prezes Stowarzyszenia „Dinopark”) i poseł **Ryszard Galla** (były prezes „Dinoparku”).

Na wszystkich ogromne wrażenie wywarły nie tylko plany urządzenia w Krasiejowie parku z bogatym zapleczem

naukowym i komercyjnym, ale także sposób prezentacji historii Wszechświata, Ziemi, Natury przez dr **Andrzeja Boczarowskiego** - twórcy większości rekonstrukcji zwierząt, jakie staną w parku. Prace projektowe są już na ukończeniu, obecnie „Delta” kończy zbieranie dokumentów niezbędnych do prowadzenia budowy. Za rok czynny już będzie I etap Juraparku, czyli trasy turystyczne z makietami pradinozaurów i dinonozaurów.

Boczarowski wielokrotnie podkreślał, iż Krasiejów to wy-

jatkowe miejsce dla badaczy. Tylko tutaj bowiem można spotkać takie spectrum zwierząt poprzedzających dinozaury, a prawdopodobnie wykopane zostaną także szczątki dinozaurów.

- 251 milionów lat temu – wyjaśniał naukowiec - **wybuch wielkiego wulkanu na Syberii niemal doszczętnie zniszczył Życie na Ziemi. Potem się ono powoli odradzało, w Krasiejowie jest szczególnie cmentarzysko zwierząt poprzedzających dinozaury.**

Żadna makietą zwierzęcia, jak stanie w Krasiejowie nie będzie konfabulacją wyobrażeń o prehistorii, ale będą one oparte na naukowych modelach sporządzonych na podstawie wykopalisk i wiedzy. „Delta” jako jedyna w Europie wykonuje takie makiety. **Dla Krasiejowa przygotowanych zostanie kilkadziesiąt rekonstrukcji. Największy model (pierwszy na świecie) ma mieć wielkość 72 metrów – to amficeles.**

„Jurapark” nie zablokuje też badań naukowych, gdyż z założenia ma je właśnie fi-

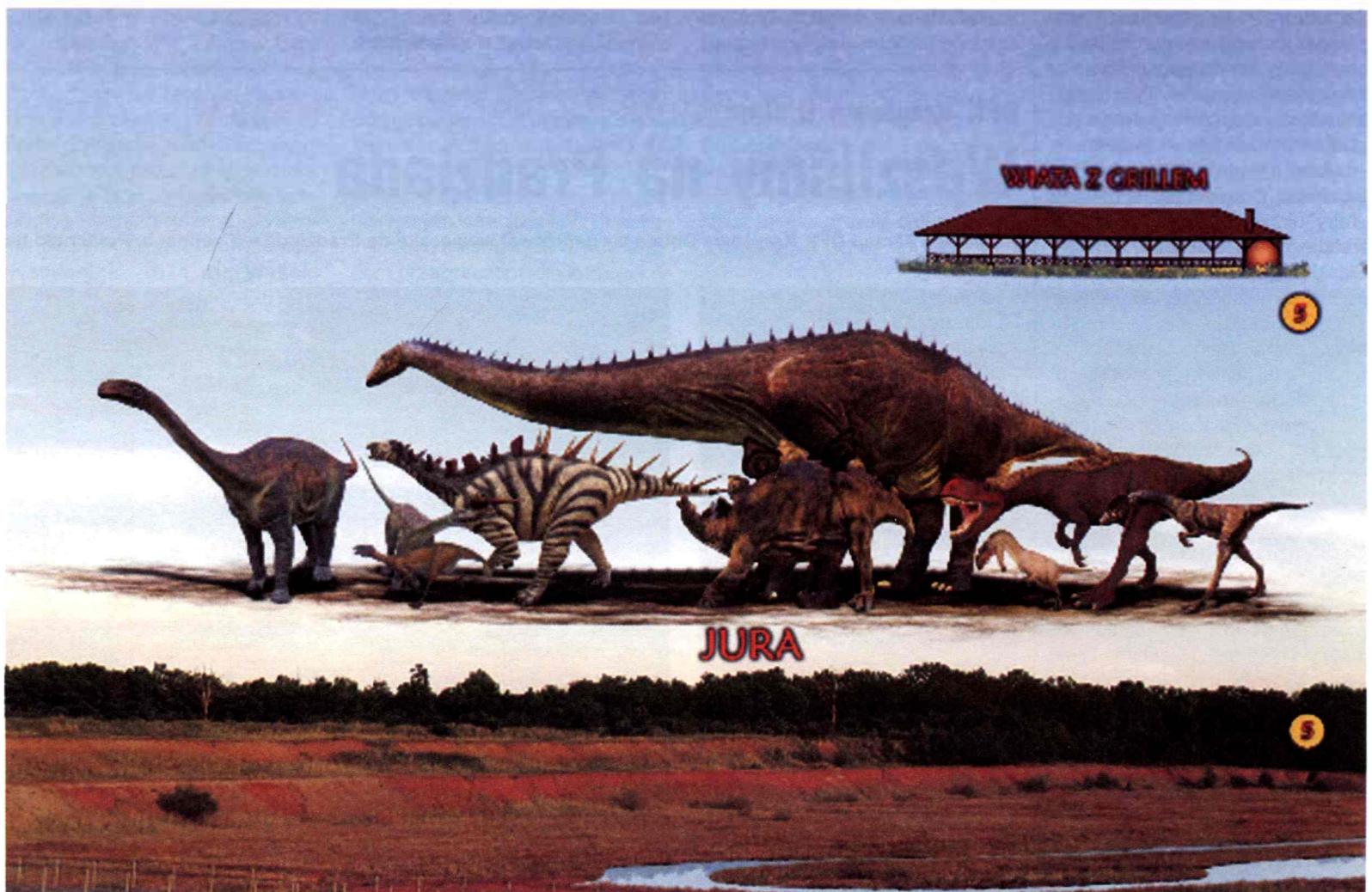
nansować. Nie mówiąc o dydaktycznej stronie, gdyż w parku prezentowany będzie rozwój Wszechświata. Ziemi, narodziny Człowieka.

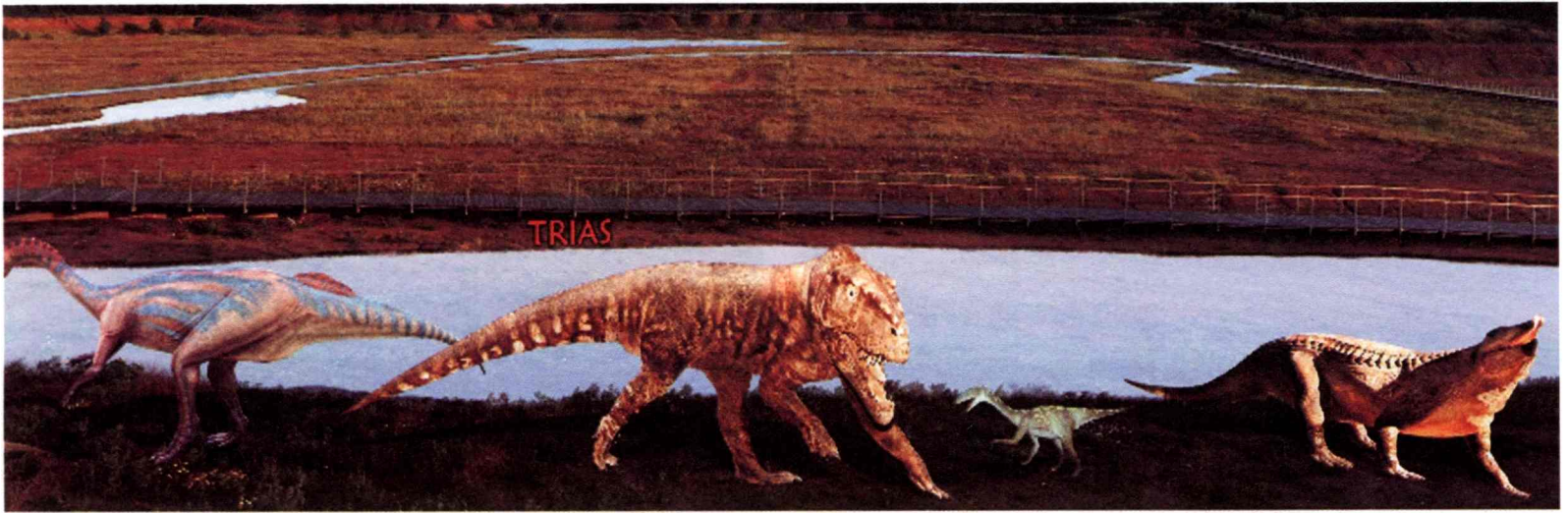
Boczarowski jest też konsultantem przy przebudowie Parku Kultury i Nauki w Chorzowie. Nie ukrywał, że chodzi o to, by oba parki się nie dublowały, więcej - aby sobie dostarczały klienteli. A więc tego, co będzie w Chorzowie - nie będzie w Krasiejowie. I na odwrót.

„Jurapark” to wielkie przedsięwzięcie gospodarcze i organizacyjne. „Delta” prowadzi podobne parki w Bałtowie (40 hektarów) i znacznie mniejszy w Solcu Kujawskim. I wprawdzie ten drugi istnieje do zeszłego roku, to przez obie placówki w roku 2008 przewinęło się łącznie ponad 640 tysięcy zwiedzających. A Krasiejów będzie największym tego typu parkiem w Europie.

Tekst: Witold Żurawicki

Zdjęcia i plany „Juraparku” z opracowań dr A. Boczarowskiego.





LEGENDA:

1. Muzeum paleontologiczne z częścią administracyjno - socjalną i edukacyjną
2. Restauracja dla turystów
3. Kasy biletowe oraz informacja turystyczna
4. W.C. dla zwiedzających
5. Wiaty z grillami
6. Pawilon sprzedaży pamiątek
7. Pawilon z napojami, lodami i stodozami
8. Restauracja samoobsługowa
9. Wiaty z salą honorową
10. Pawilony sprzedaży pamiątek (przenośne)
11. Przepompownia wód opadowych
12. Platforma widokowa
13. Tunel czasu z tablicami edukacyjnymi
14. Droga wewnętrzna przebiega koło wyloczkowej
15. Brama wejściowa do ścieżki edukacyjnej "okresu Triasu"
16. Konstrukcja z tablicami edukacyjnymi "okresu Triasu"
17. Konstrukcja z tablicami edukacyjnymi "okresu Jury" przy pomoście spacerowym
18. Brama wejściowa do ścieżki edukacyjnej "okresu Jury"
19. Konstrukcja z tablicami edukacyjnymi "okresu Jury"
20. Brama wejściowa do "okresu Kreidy"

OBSZARY:

- I. Teren muzeum paleontologicznego i restauracji wraz z towarzyszącą infrastrukturą
- II. Teren parkingu samochodowego dla zwiedzających
- IIIa. Ciąg pieszy i mur ogrodzeniowy z tablicami edukacyjnymi
- IIIb. Teren przeznaczony na działalność handlową i gastronomiczną
- IIIc. Płaz szlachy dla dzieci
- IIId. Mini lunapark
- IV. Teren rekreacji ze zbiornikiem wodnym i brzołem wysypanym piaskiem
- V. Teren ścieżki edukacyjnych historii ewolucji człowieka
- VI. Teren ekspozycji dinozaurów i platformy widokowej w postaci nasypu stromego
- VII. Teren ekspozycji dinozaurów i zlewni wodnej
- VIII. Teren grillowania

OZNACZENIA:

- Granice terenów inwestycyjnych
- Zbiorniki wody
- Siedliska z porośnięmi
- Drzewa i krzewy
- Budynek istniejący i projektowany
- Oznaczenia obszarów I - VIII
- tereny porośnięte trawą
- tereny wyrobiska
- tereny otworzone kostką brukową
- tereny z nawierzchnią asfaltową (parking i droga kołobieżna)
- tereny otworzone kamieniami naturalnymi
- tereny pokryte piaskiem
- tereny należące do Stowarzyszenia "DINO PARK"
- ogrodzenie - mur stylizowany na kamień
- ogrodzenie z siatki na słupkach drewnianych
- ogrodzenie drewniane z deskami

"PROTECH" USŁUGI PROJEKTOWE Jerzy Giedych Starachowice ul.Radomska 29

Nazwa obiektu	Adres obiektu	Krasiejów, gm. Ożymek
Centrum edukacyjno-rekreacyjne	335/10, 336/10, 337/10, 274/10, 276/10, 278/10	
Pracownia	258/10, 317/10, 318/10, 1032/1, 1032/1	944/287
Skala	1:1 500	
Projektant	mgr inż. Sławo Kurbatko-Kabaczyk	22/06
Opisownik	mgr inż. Jerzy Giedych	12.2008

Inwestycje bez wakacji

Kompleksowy remont drogi gminnej ul. Słowackiego w m. Ozimek.

Termin rozpoczęcia prac: 07.05.09r

Ostateczny termin zakończenia: 28.08.09r.

(Sądząc po zaawansowaniu prac zakończy się przed terminem)

Koszt realizacji projektu **472 981,03 zł brutto**

Zakres projektowanych prac polegających na remoncie nawierzchni jezdni bitumicznej i nawierzchni chodnika obejmuje: - rozbiórkę elementów dróg tj. krawężników, obrzeży, podbudowy,

- rozbiórkę nawierzchni chodników,
- ułożenie krawężników i obrzeży,
- frezowanie nawierzchni bitumicznej jezdni,
- wyrównanie nierówności nawierzchni,
- regulację pionowych studzienek, urządzeń podziemnych znajdujących się w trasie jezdni lub poboczy,
- ułożenie warstwy ścieralnej nawierzchni bitumicznej na jezdni,
- ułożenie chodników kostki betonowej brukowej,
- wymiana latarni drogowych,
- wyrównanie i obsianie trawą uszkodzonych poboczy.



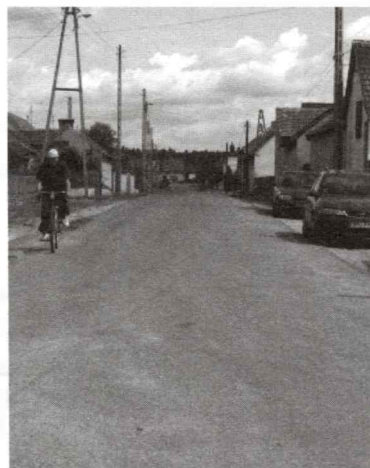
Remont drogi gminnej ul. Klonowej w m. Antoniów

Termin rozpoczęcia prac: 02.06.09r

Ostateczny termin zakończenia: zostanie ponownie ustalony z wykonawcą zadania ponieważ zakres remontu znacznie się zwiększył

Koszt realizacji pierwszej części to **89 592,92 zł brutto**, ale zostanie zwiększony kolejny odcinek, którego koszty na razie kalkuluje wykonawca.

Zakres prac obejmuje ułożenie na całej szerokości jezdni nowych warstw nawierzchni jezdni wraz z odwodnieniem nawierzchni w formie ścieku.



Remont drogi gminnej ul. Polnej w m. Krzyżowa Dolina

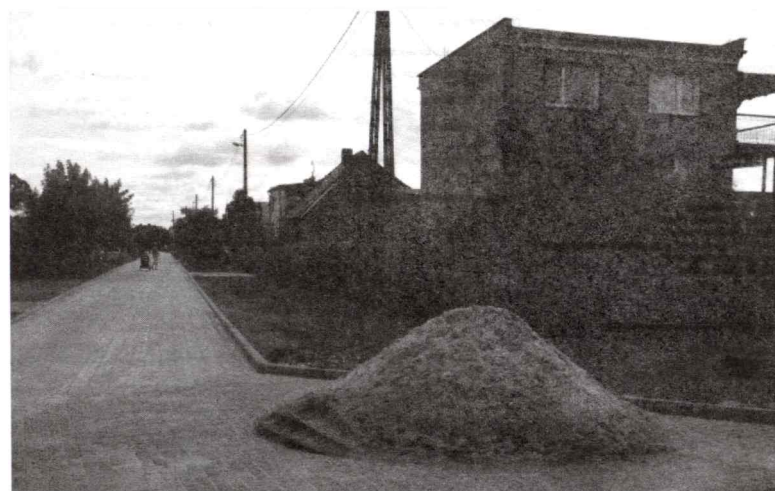
Termin rozpoczęcia prac: 31.07.09r

Termin zakończenia prac: 31.08.09r.

Koszt realizacji zadania to **121 023,70 zł brutto**.

Zakres projektowanych prac obejmuje:

- przebudowę jezdni drogi,
- regulację pionową studzienek, urządzeń podziemnych znajdujących się w trasie jezdni lub poboczy.
- remont istniejących w drodze przepustów.



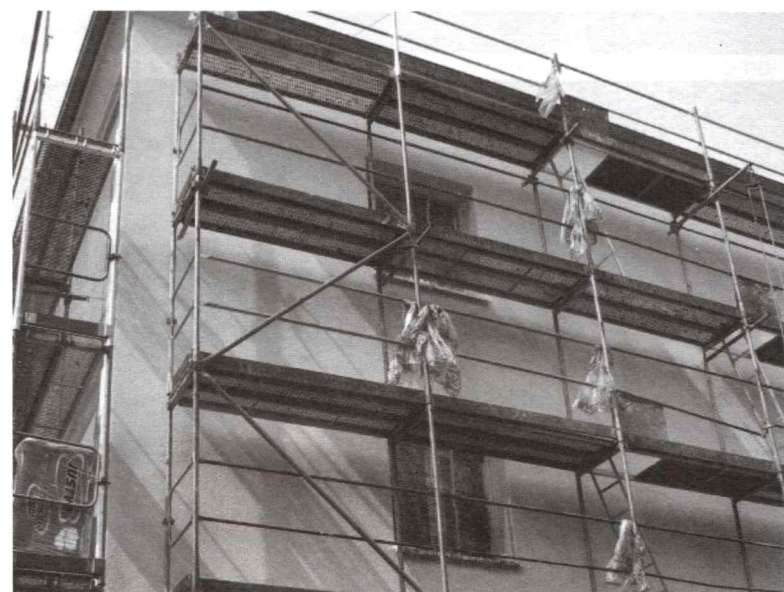
Planowane do realizacji jeszcze w tym roku są plany przebudowy ul. Hutniczej w Ozimku oraz części ul. Danysza w Antoniowie oraz szereg remontów zniszczonych chodników w Ozimku.



Będzie cieplej

Z informacji uzyskanych w PGKiM sp. z o.o. wynika, że w 2009r w Ozimku docieplone zostaną następujące budynki wspólnot mieszkaniowych zarządzanych przez tę spółkę: Powst.Śl.11 (już docieplony), Powst. Śl. 15, Dzierżona 1 (trwa docieplanie).

Dwie wspólnoty tj. 22-lipca 1 i Sikorskiego 11 jeszcze się zastanawiają.





Obzor - wrócimy za rok

Wspaniałe wakacje

W dniach 28.06 - 10.07.2009 r. grupa 40 osób dzieci i młodzieży z całej gminy miała możliwość odpoczywać na obozie rekreacyjno - sportowym w Bułgarii.

Międzynarodowy Kompleks Młodzieżowy „Czawdar” znajduje się w miejscowości Obzor pomiędzy Warną a Burgas nad pięknym piaszczystym brzegiem Morza Czarnego. Impreza zgłoszona i potwierdzona przez Opolskiego Kuratora Oświaty. Organizatorem wyjazdu było Miejsko Gminne Towarzystwo Sportowe „Siódemka” w Ozimku, a w szczególności przez trenera piłki ręcznej **Dariusza Górniaszka**. Dzięki niemu młodzież mogła wybrać dowolną formę odpoczynku, a mianowicie plażowanie - często pod parasolem, kąpiel w czystym i ciepłym Morzu Czarnym, spacer do centrum miasta, dyskoteki. Dla bardziej aktywnych do dyspozycji był basen, kompleks boisk, siłownia, plażowa piłka nożna i siatkowa, tenis stołowy. Młodzież udała się również do Nessebaru - miejscowości zapisanej w Światowej Księdze Zabytków Unesco. Odbywały się międzynarodowe turnieje towarzyskie w piłce nożnej, piłce siatkowej, piłce wodnej oraz plażowej piłce nożnej. Mieliśmy okazję zapoznać się z młodzieżą z Rosji, Mołdawii, Ukrainy, Białorusi, Bułgarii, Serbii, Macedonii i Anglii. Młodzież doskonaliła język angielski ale uczyła się również języka rosyjskiego i bułgarskiego. Grupy prezentowały się również na wieczorku, gdzie mogły pokazać swoje niesamowite umiejętności i talenty. Wrażenia z pobytu zostaną zapewne na długo w pamięci a wymienione ze sobą

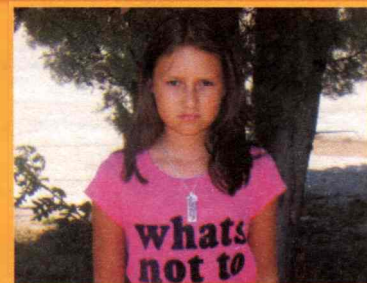
*My w Obzorze się bawimy
i po pół godziny śpimy
Na śniadanie nadszedł czas
Pani szybko budzi nas
Morze Czarne tutaj jest
i błękitna woda też
Basen z chlorem fajna rzecz
bo tam lubię kąpać się
Po kąpeli obiad jest
i jedzenie dobre jem
Wycieczka to frajda też
W Nessebarze fajny sklep
Kanapa to super rzecz
na niej zawsze bawisz się
Tutaj szybko płyną dni
Już do domu trzeba iść*

adresy będą na pewno wykorzystane.

W tym roku w sierpniu organizujemy jeszcze jeden turnus, na którym piłkarze ręczni przygotowywać się będą do sezonu jesiennego. I mamy nadzieję, że w przyszłym roku „powalczą” w ścisłym Finale Mistrzostw Polski.

TRZYMAMY MOCNO KCIUKI.

(M.G.)



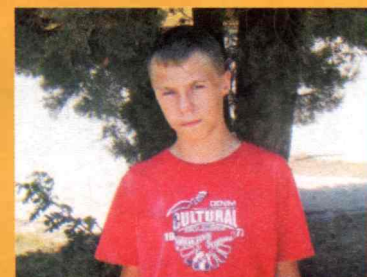
Kasia Zielińska - Ozimek:

Podobało mi się morze i basen. Nessebar to naprawdę ciekawe miasto. Również ta pogoda - zawsze ciepło.



Bianka Kulczyńska - Krasiejów:

Było super. Czyste morze, plaża, wspaniała pogoda i międzynarodowe młodzieżowe towarzysko. Tego się nie zapomina.



Rafał Grobosz - Pustków:

Tam jest naprawdę fajnie. Mogliśmy grać różne międzynarodowe mecze w „siatkę” i „nogę”. No i to skakanie przez fale. Możliwe tam jeszcze pojadę.

Mądry Polak po szkodzie (6)

Opiekun i umowa

Rynek odszkodowań w Polsce ewoluuje w ostatnim czasie w dostrzegalny sposób. Jeszcze kilkanaście lat temu możliwa była jedynie bezpośrednia konfrontacja klient - ubezpieczyciel. Mało było prawników specjalistów w branży odszkodowań, nie istniały firmy pomagające poszkodowanym.

W ostatnich latach temat odszkodowań stał się niezmiernie modny. Powstało wiele firm pomagającym poszkodowanym, pewna liczba prawników wyspecjalizowała się w prawie odszkodowań. Z jednej strony taka sytuacja jest korzystna dla poszkodowanych – więcej medialnych informacji, wynikająca z tego większa świadomość, więcej zgłoszeń roszczeń do zakładów ubezpieczeniowych. Z drugiej strony – możliwość łatwego zarobku na ludzkim nieszczęściu przyciąga do branży odszkodowawczej osoby nie zawsze uczciwe, nie zawsze rzetelne.

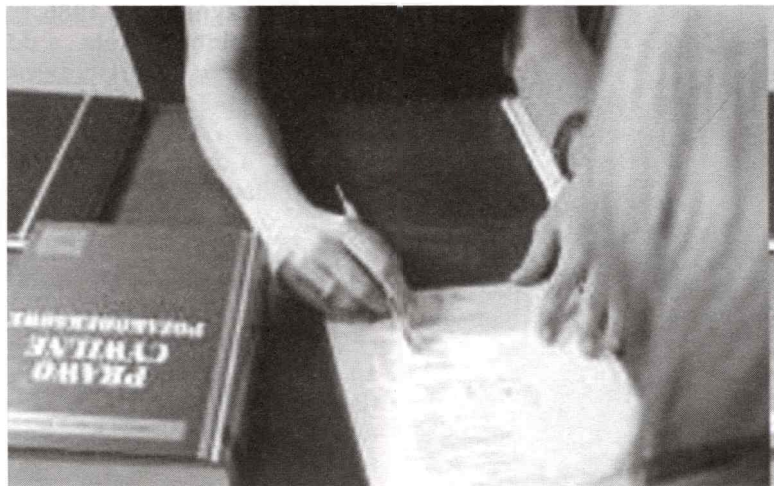
Pamiętajmy więc, że **wybór pełnomocnika, jaki reprezentował będzie poszkodowanych, może okazać się najważniejszą decyzją podjętą w życiu.** W przypadku nieszczęścia, które dotyka całą rodzinę, czyli śmierci jedyne go żywiciela w wypadku samochodowym, wybór firmy pomagającej uzyskać odszkodowanie decyduje o losach całej rodziny w następnych kilkunastu lub nawet kilkudziesięciu latach. Tak więc przy podejmowaniu takiej decyzji, trzeba wziąć pod uwagę kilka ważnych okoliczności. Jakich?

Podczas wyboru banku, który udzieli nam kredytu hipotecznego, nie patrzymy na hasła reklamowe czy nawet nazwę banku, lecz na warunki finansowe. Tak samo, **wybierając naszego pełnomocnika, który będzie pomagał w uzyskaniu odszkodowania, musimy odłożyć na bok reklamy i sentymenty.**

Po pierwsze - firma. Rzecz wydawało by się oczywista, ale niestety wciąż umyka poszkodowanym - zadbajmy, by reprezentowała nas legalna, zarejestrowana firma, a nie „pełnomocnik, Jan Kowalski”.

Po drugie – finanse. Jeżeli firma pobiera zaliczkę na poczet kosztów (rzecz sama w sobie naganna, ale wciąż niestety się zdarza), sprawdźmy, czy otrzymaliśmy fakturę dokumentującą naszą wpłatę. A najlepszym rozwiązaniem będzie znalezienie firmy, która miast pobierać zalicz-

kę od poszkodowanego, wypłaca zaliczkę poszkodowanemu. Istnieją takie możliwości, **niektóre firmy pomocy poszkodowanym wspomagają poszkodowanego pieniędzmi ze środ-**



ków własnych, oczywiście do momentu, aż właściwy płatnik – ubezpieczalnia sprawcy wypadku – nie zacznie wywiązywać się ze swoich obowiązków.

Po trzecie – doświadczenie i profesjonalizm. Sprawdźmy, jak długo funkcjonuje na rynku firma, która zobowiązała się pomóc. Czy nie jest to podmiot założony np. w zeszłym roku, którego pracownicy mają być może i dobre chęci, ale niezbyt bogate doświadczenie? Nie wstydźmy się zapytać „ile już lat pomagacie Państwo poszkodowanym”? Strzeżmy się jak ognia przedstawicieli firm, którzy podczas pierwszego spotkania używają sformułowań „jesteśmy w stanie wygrać ...dziesiąt tysięcy”, „wyciągniemy dla Pani ...set tysięcy”, „to dla nas żaden problem”, „jesteśmy liderem na europejskim rynku”. Profesjonalista wie, że sprawy związane z odszkodowaniem są na tyle poważne i skomplikowane, iż dopiero po **dokładnej analizie** faktów i dokumentów, można **wstępnie** określić wysokość roszczenia.

Po czwarte - prawnik. Tylko i wyłącznie **pisemna gwarancja**, iż w imieniu poszkodowanego sprawą zajmie się prawnik z uprawnieniami (**radca prawny lub adwokat**), daje nam pewność, że sprawa trafi w dobre ręce. Podpisując umowę,

sprawdźmy, czy firma gwarantuje udział prawnika, i to już na etapie przedsądowym. Obietnica „w razie potrzeby skierowania sprawy do sądu, sprawą zajmie się nasz prawnik” jest tak na-

wstępnym etapie negocjacji z zakładem ubezpieczeń, nie tylko w sądzie. Powinna także być zapisana w umowie.

Wyraźnie i bez niedomówień określona prowizja. Zapis o prowizji (wynagrodzeniu firmy) musi jasno i precyzyjnie określać, że dotyczy prowizji za **uzyskane** odszkodowanie. Sprawdźmy także, czy w paragrafie dotyczącym wynagrodzenia firmy nie kryją się pułapki typu „oraz inne poniesione koszty” „wraz z kosztami manipulacyjnymi” - które to koszty powodują zwiększenie zapłaty czasem nawet trzykrotnie.

Brak kar umownych. Zawsze mamy prawo zmienić zdanie, i zmienić firmę pomagającą w naszym problemie. Firmy wpisujące w umowę zapisy „wycofanie się klienta powoduje obciążenie karą w wysokości 30.000 złotych”, „w razie cofnięcia pełnomocnictwa należy uiścić opłatę w wysokości dwukrotności prowizji od żądanego roszczenia” są po prostu formami nieuczciwymi, nastawionymi na zysk za wszelką cenę, nie na pomoc poszkodowanym. Oczywiście, po cofnięciu pełnomocnictwa, firma ma prawo zażądać zwrotu poniesionych kosztów (wykonane telefony, opłaty skarbowe i tym podobne), ale NIC PONADTO.

Termin wypłaty odszkodowania. Praktyka rynku odszkodowań to wpłata należnego odszkodowania na konto firmy pomagającej poszkodowanemu. Firma natomiast, po potrąceniu należnej jej prowizji, wypłaca odszkodowanie poszkodowanemu. Uwaga – maksymalny termin, w jakim firma powinna zapłacić należną klientowi część odszkodowania to 7-14 dni, nie dłużej. W swojej praktyce spotkałem się z zapisem, mówiącym o ... 365 dniowym terminie wypłaty odszkodowania. Innymi słowy, klient podpisujący umowę zgadzał się, by przez rok jego pieniądze procentowały na koncie firmy „pomagającej” poszkodowanym.

prawdę zbyciem klienta; prawnik jest niezbędny już na etapie pierwszego pisma do zakładu ubezpieczeń.

Zawierając umowę z firmą pomagającą poszkodowanym w wypadkach, własnym podpisem potwierdzamy zgodę na warunki, podyktowane przez firmę. Sprawdźmy, czy są to warunki dla nas korzystne. Oto kilka wskazówek, na co zwracać uwagę.

Możliwość odstąpienia od umowy bez żadnych konsekwencji. Jak każda umowa, zawierana poza siedzibą przedsiębiorstwa, tak i nasza umowa musi zawierać klauzulę o możliwości odstąpienia od niej w terminie 10 dni, bez żadnych konsekwencji dla klienta. W niektórych przypadkach informację taką zawiera załącznik do umowy – to też jest dozwolona forma.

Jasne i precyzyjne określenie zakresu obowiązków firmy. Poważna firma deklaruje w umowie do czego konkretnie się zobowiązuje, do jakiego etapu będzie nam pomagała. Unikajmy firm, które gwarantują tylko przedsądowy etap negocjacji z zakładem ubezpieczeń. Prawdziwa walka z ubezpieczalnią zaczyna się dopiero w sądzie.

Gwarancja udziału profesjonalnego prawnika. Już na

25-lecie Koła PZW Szczedrzyk

Jubileuszowe zawody i spotkanie



Pamiątkowy puchar wręczył prezes Zarządu Okręgu Marian Magdziarz.



Zasłużeni członkowie koła otrzymali okolicznościowe statuetki.



Zwycięzcy jubileuszowych zawodów wędkarskich.

Koło Polskiego Związku Wędkarskiego w Szczedrzyku powstało 22 lutego 1984 r. Jego założycielem był Edward Panoch, który reprezentował Zarząd Okręgu PZW.

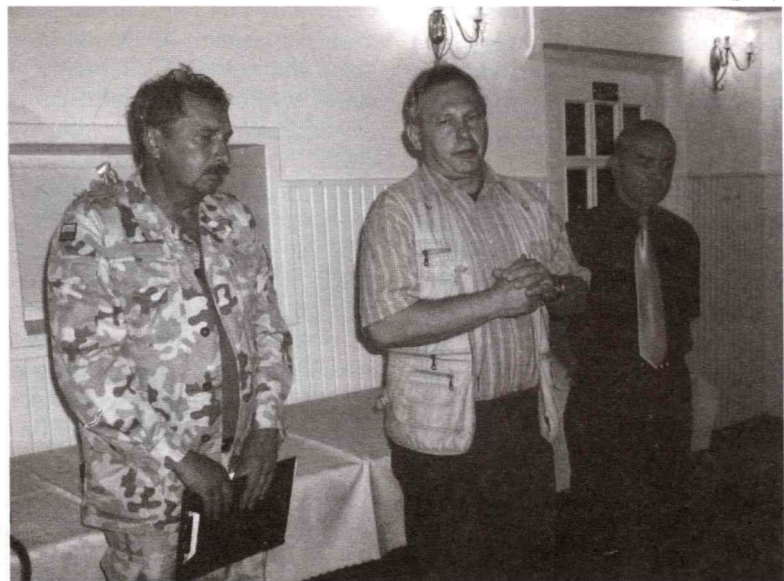
W zebraniu założycielskim uczestniczyło 44 członków kół przy Hucie Małapanew w Ozimku, przy Hucie Szklą „Jedlice” oraz Koła Miejskiego w Ozimku. Pierwszym prezesem został **Horst Parczyński**. W 1985 r., kolejnym **Reinhold Gola**, a od 1986 do 2002 r. funkcję tę pełnił **Konrad Konieczko**. W latach 2002-2008 prezesem był **Hubert Stryczek**, a obecnie kołem kieruje **Krzysztof Wolny**. Koło wędkarskie w Szczedrzyku liczy obecnie 114 członków. Od tego roku, na mocy umowy podpisanej przez Zarząd Okręgu PZW w Opolu i Gminę Ozimek, jest gospodarzem wód na Jeziorze Średnim w Turawie. Wiosną zarybiono je karpem, sandaczem i szczupakiem, a dalsze zarybienia planowane są na jesień.

27 czerwca wędkarze ze Szczedrzyka obchodzili jubileusz 25-lecia działalności. Rano w kościele parafialnym odprawiona została msza święta w ich intencji, po czym na Jeziorze Średnim rozegrano jubileuszowe zawody. Ich zwycięzcą został **Robert Stodtko** – 1.730 pkt. Drugie miejsce zajął **Joachim Wiesbach** – 1.125 (złowił też największą rybę), a trzecie **Ginter Stodtko** – 795 pkt. Dalsze miejsca zajęli: 4. **Herbert Twardawski** – 250, 5. **Krzysztof Wolny** – 235, 6. **Janusz Michna** – 190, 7. **Dariusz Polarz** –

175, 8. **Łukasz Zaprzalski** 170 (najmłodszy uczestnik), 9. **Joachim Wycisk** – 165 i 10. **Joachim Gola** – 135 pkt.

Puchary i nagrody wręczył zwycięzcom prezes Zarządu Okręgu PZW w Opolu **Marian Magdziarz** podczas spotkania zorganizowanego w sali „Baru pod kasztanem” w Szczedrzyku. Prezes Magdziarz wręczył też okolicznościowy puchar z okazji 25-lecia koła, gratulując jubileuszu i życząc wielu wędkarskich sukcesów. W imieniu burmistrza Ozimka i swoim własnym, puchar oraz list gratulacyjny wręczył prezesowi koła przewodniczący RM **Joachim Wiesbach**, a przewodniczący komisji ochrony środowiska RM radny **Antoni Gryc** podziękował wędkarzom za zainicjowanie przed laty i coroczny udział w akcjach „Sprzątania świata”. Gratulacje i życzenia wraz z okolicznościową statuetką wręczył też kolegom ze Szczedrzyka prezes Koła PZW „Małapanew” w Ozimku **Krzysztof Suchecki**. Długoletni, najaktywniejsi członkowie koła otrzymali pamiątkowe statuetki. Zostali nimi wyróżnieni: **Ginter Stodtko**, **Herbert Twardawski**, **Ryszard Spyra**, **Antoni Gryc**, **Joachim Wiesbach**, **Joachim Wycisk**, **Hubert Stryczek**, **Hubert Kansy**, **Robert Stodtko** i **Tomasz Wer**.

(jad)



Puchar i list gratulacyjny wręczył Przewodniczący Rady Miejskiej - Joachim Wiesbach.

O tytuł najwszechstronniejszego wędkarza

Wędkarski maraton

Koła wędkarskie z Jedlic, Ozimka i Szczedrzyka po raz pierwszy zorganizowały wspólnie zawody o tytuł najwszechstronniejszego wędkarza Gminy Ozimek.

Impreza trwała przez całą sobotę 11 lipca. Jej głównym organizatorem było Koło Jedlice, ale każde z kół działających na terenie gminy zorganizowało zawody w jednej z dyscyplin wędkarskich. Rano na akwenie w Biestrzynniku odbyły się zawody spławikowe (organizator PZW Jedlice), a po nich rozegrano zawody w konkuren-

tytuł najwszechstronniejszego wędkarza gminy zdobył **Waldemar Słowik** z Koła PZW Jedlice, otrzymując statuetkę ufundowaną przez wiceprezesa Zarządu Okręgu PZW w Opolu **Wiesława Misia**. Kolejne miejsca zajęli: 2. **Zygmunt Jończyk** (Ozimek), 3. **Tadeusz Dec** (Jedlice), 4. **Jerzy Kokot** (Szchedrzyk), 5. **Piotr Kwieciński**



Zwycięzcy wieloboju wędkarskiego otrzymali puchary i nagrody.



O kulinarną stronę imprezy zadbała ferajna „Fishing & Car Team”.

cjach spinningowej (PZW Ozimek) i gruntowej (PZW Szczedrzyk) na Jeziorze Średnim w Turawie. Łowienie na spinning miało się odbywać na Jeziorze Dużym, jednak ze względów bezpieczeństwa (złe warunki atmosferyczne) podjęto decyzję o nie wypływaniu łodziami na jezioro. Zgodnie z regulaminem, w rywalizacji mogło wziąć udział do 20 członków każdego koła wędkarskiego. Wszystkie tury wieloboju trwały po trzy godziny – z przerwami na posiłki i krótki odpoczynek.

Późnym wieczorem na stacji wędkarskiej w Turawie ogłoszono wyniki wieloboju. Pierwsze miejsce i

(Jedlice), 6. **Marcin Osada** (Ozimek). Dostali oni puchary ufundowane przez Burmistrza Ozimka. Wszyscy zwycięzcy otrzymali również nagrody rzeczowe (kołowrotki). Wraz z Wiesławem Misiem, puchary i nagrody wręczyli zwycięzcom prezesi kół: Krzysztof Suchecki z Ozimka, Mirosław Czapracki z Jedlic i Krystian Wolny ze Szczedrzyka. O kulinarną stronę imprezy zadbałi niezastąpieni w takich sytuacjach członkowie ferajny „Fishing & Car Team”, serwując wszystkim na zakończenie grochówkę z kuchni polowej oraz kiebasę z grilla.

Jad

Ozimski stadion dawno nie widział tylu kibiców

Sportowe pożegnanie ks. Wojtka

Ksiądz Wojciech Włoch w 1996 roku ukończył Seminarium Duchowne w Nysie. Przez pierwszych sześć lat pełnił posługę kapłańską w Opolu - Półwsi, a od 2002 r. jest wikarym w parafii p.w. św. Jana Chrzciciela w Ozimku. Pracę duszpasterską w naszej parafii zakończył w sierpniu, obejmując probostwo w Ciasnej w dekanacie oleskim.



Na boisku KS Małapanew zmierzyły się drużyny księży i Gminy Ozimek.

Sympatycy sportu znają ks. Wojtka także z innej strony. Jego pasją jest piłka nożna. W rozgrywanych towarzysko meczach broni z powodzeniem bramki drużyny księży. Był też bramkarzem LZS Krasiejów oraz inicjatorem i organizatorem piłkarskich rozgrywek ministrantów z Ozimka i gminy. Nic więc dziwnego, że zanim dojdzie do oficjalnego pożegnania z parafianami, ksiądz Wojtek pożegnał się już z kibicami na boisku piłkarskim.

21 czerwca, w ramach obchodzonych w Ozimku Dni Partnerstwa, na boisku KS Małapanew odbył się mecz piłki nożnej księży (KS Czarni) z reprezentacją Gminy Ozimek. Mecz był zacięty i wyrównany, a zakończył się sprawiedliwym dla obu stron remisem 1-1. Dużo emocji i zabawy przysporzyły również kibicom rzuty karne, będące pojedynkiem pomiędzy dwoma golkipierami: ks. Wojciechem Włochem i strzegącym bramki Gminy **Joachimem Wiesbachem** – przewodniczącym Rady Miejskiej Ozimka. Zwycięsko (2-1) wyszedł z tego pojedynku ks. Wojtek. Po meczu licznie przybyli kibice (takiej widowni nie ma na żadnym ligowym meczu ozimskich piłkarzy), gromkimi oklaskami podziękowali głównemu bohaterowi spotkania, a burmistrz **Jan Labus** wręczył ks. Wojtkowi pamiątkowy puchar.

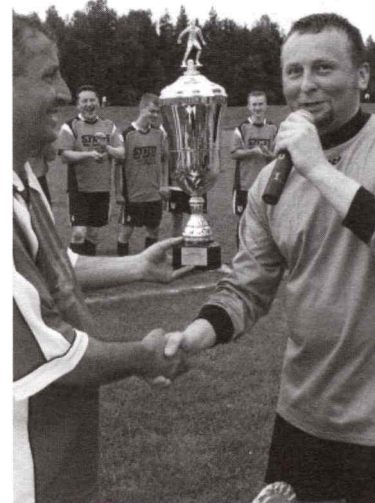
Drużyny wystąpiły w składach: **KS Czarni**: ks. Wojciech Włoch, ks. Tadeusz Ośliżko, ks. Tomasz Skowron (Ozimek), ks. Józef Zwarycz (Stary Paczków), ks. Wiesław Mróz (Krzyszowice), ks. Norbert No-

wotny (Makowice), ks. Waldemar Klose (Stare Budkowice), ks. Rafał Kiełek (Jemielnica), ks. Roman Dyjur (Kępnica), Michał Juruć, Bartosz Kozioł, Jakub Gnyszka, Dominik Juros, Łukasz Klar, Dariusz Juszczyński i Kazimierz Cepil.

Drużyna Gminy: Joachim Wiesbach, Andrzej Grabowski, Jan Grabowski, Michał Grabowski, Marek Słowik, Sławomir Frańk, Stanisław Czaplą, Piotr Ciesielski, Krzysztof Dziwis, Piotr Gnyszka, Antoni Gryc, Mateusz Marcinków, Jerzy Szczabel, Hubert Wiesiołek, Wiesław Marczak i Jan Labus.

Sędziowali: Andrzej Brylczak i Grzegorz Ryndak; **komentował**: Jan Kamiński.

(jad)



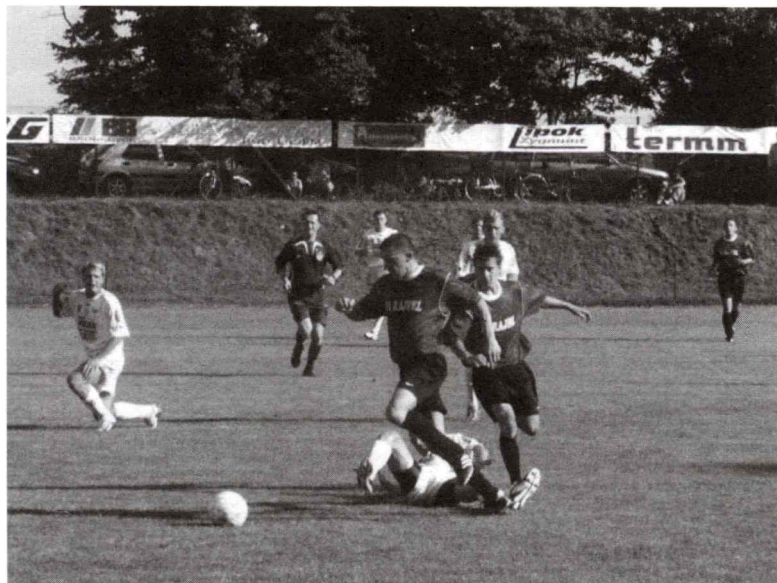
Burmistrz Jan Labus wręczył ks. Wojtkowi pamiątkowy puchar.



Piłkarskie remanenty

III liga opolsko-śląska

W zakończonym sezonie piłkarskich rozgrywek 2008/2009 piłkarze KS Rajfel Krasiejów występowali w nowo utworzonej trzeciej lidze opolsko-śląskiej.



Celem było utrzymanie się na tym szczeblu rozgrywek, gdzie dominującą rolę odgrywały zespoły z województwa śląskiego. Zespół trenowany przez **Mieczysława Agafona** w pełni zrealizował to zadanie, plasując się na 11. miejscu w tabeli. Jest zarazem trzecim zespołem z województwa opolskiego (za LZS Leśnicą i Ruchem Zdzeszowice), a na wiosnę zajął szóste miejsce w całej stawce rywali. To świadczy, że praca trenerska z zawodnikami idzie w dobrym kierunku – mówi prezes klubu **Robert Lech**.

Plan na nowy sezon, to utrzymanie obecnego składu i pozyska-

nie dwóch młodzieżowców. Nikt z zawodników nie zgłosił akcesu odejścia, a z klubu odchodzą tylko dwaj piłkarze wypożyczeni z MKS Kluczbork – **Tomasz Beger** i **Bar-tosz Kowalczyk** (klub zainteresowany jest tym zawodnikiem – trwają rozmowy na temat jego przejścia do Krasiejowa). Obecnie najważniejszym zadaniem jest dopięcie budżetu na pierwszą część sezonu. Robert Lech poszukuje nowych sponsorów, dziękując zarazem wszystkim, którzy wspierali klub w poprzednim sezonie oraz Radzie Miejskiej Ozimka i burmistrzowi **Janowi Labusowi** za udzielaną pomoc.

Tabela rozgrywek III ligi

1. Ruch Radzionków	30	72	66-17
2. BKS Stal Bielsko-Biała	30	64	55-19
3. LZS Leśnica	30	55	45-26
4. Ruch Zdzeszowice	30	49	55-29
5. Walka Makoszowy	30	45	36-31
6. Orzeł Babienica/Psary	30	44	44-31
7. Rozwój Katowice	30	43	42-33
8. Beskid Skoczów	30	41	31-31
9. Energetyk ROW Rybnik	30	40	48-41
10. Pniówek Pawłowice Śl.	30	39	46-39
11. Rajfel Krasiejów	30	38	35-40
12. Victoria Chróścice	30	37	35-37
13. Skalnik Gracze	30	32	32-54
14. TOR Dobrzeń Wielki	30	31	27-57
15. Silesius Kotórz Mały	30	20	17-73
16. Koszarawa Żywiec	30	17	13-69

(Koszarawa Żywiec wycofała się z rozgrywek po rundzie jesiennej).

Klasa okręgowa

Spośród dwóch drużyn z gminy Ozimek występujących w klasie okręgowej, lepiej radzili sobie piłkarze LZS Grodziec, którzy zakończy-



li sezon na 10. miejscu w tabeli grupy I. KS Małapanew Ozimek, po fatalnej jesiennej rundzie, na wiosnę musiał walczyć o utrzymanie miejsca w okręgówce, które zapewnił sobie dopiero pod koniec sezonu. Ostatecznie zajął 13. miejsce w tabeli – dalekie od oczekiwań ozimskich kibiców.

Tabela klasy okręgowej – grupa I

1. Odra II Opole	30	70	94-22
2. LZS Piotrowka	30	70	92-31
3. LZS Ligota Turawska	30	59	68-37
4. Unia Kolonowskie	30	57	62-48
5. Orzeł Linice	30	51	67-50
6. Piast Strzelce Op.	30	50	61-43
7. LZS Mechnice	30	48	91-55
8. LZS Przywory	30	46	59-46
9. Victoria Dobrzyń	30	40	54-64
10. LZS Grodziec	30	34	48-62
11. Pogoń Łosiów	30	32	41-70
12. MKS II Kluczbork	30	30	42-68
13. Małapanew Ozimek	30	30	39-61
14. LZS Popielów	30	27	48-90
15. LZS Kuniów	30	25	41-64
16. Polonia Domaszowice	30	11	20-116

(MKS II Kluczbork wycofał się z rozgrywek po rundzie jesiennej).

Klasa A

Piłkarzom LZS Szczedrzyk nie udało się zrealizować przedsezonowych zamierzeń i awansować do klasy okręgowej. Sezon rozgrywek 2008/2009 zakończyli na 3. miejscu w tabeli klasy A – grupa I.

Tabela klasy A – grupa I

1. Rolnik Wierzbica G.	26	72	97-17
2. Piast Gorzów Śląski	26	51	68-40
3. LZS Szczedrzyk	26	47	55-47
4. Unia Murów	26	43	56-31
5. Start Siolkowice Stare	26	41	57-53
6. Polonia Wólczyn	26	40	43-38
7. Hetman Byczyna	26	38	43-39
8. Budowlani Pokój	26	38	48-51
9. LZS Ligota Oleska	26	37	58-48
10. Stal Osowiec	26	31	41-47
11. LZS Rożnów	26	26	45-58
12. LZS Bugaj Nowy	26	19	33-59
13. LZS Gronowice	26	15	30-82
14. Proсна Zdziechowice	26	15	21-85

Poniżej przedstawiamy miejsca, jakie w sezonie 2008/2009 zajęły w poszczególnych klasach rozgrywek młodzieżowe drużyny piłkarskie z gminy Ozimek.

II liga juniorów:

6. Rajfel Krasiejów	26	40	57-42
8. LZS Szczedrzyk	26	37	40-38
12. KS Małapanew	26	26	60-76

Klasa A juniorów:

4. LZS Grodziec	22	45	55-32
-----------------	----	----	-------

Klasa B trampkarzy:

2. LZS Szczedrzyk	16	41	99-14
5. LZS Grodziec	16	22	44-56
9. Rajfel Krasiejów	16	4	20-111

Liga młodzików:

5. LZS Szczedrzyk	18	28	52-41
7. KS Małapanew	18	23	47-68



Przygotowania do nowego sezonu

Pierwszy sparing Rajfela

Pierwszy mecz sparingowy w ramach przygotowań do nowego sezonu trzecioligowych rozgrywek, piłkarze KS Rajfel Krasiejów rozegrali w sobotę 11 lipca, podejmując na własnym boisku pierwszoligowy zespół GKS Jastrzębie.

Mecz odbył się w ramach letniego festynu w Krasiejowie i zgromadził pełną trybunę widzów, którzy nie zawiedli się występem swoich piłkarzy. Gospodarze pokonali gości 2-1 (2-0), a zdobywcami bramek dla drużyny z Krasiejowa byli: Dawid Dziambor (karny) w 18 minucie i Mikołaj Łaszkiewicz w 63 minucie spotkania. Gospodarze mieli jeszcze kilka okazji do podwyższenia wyniku, ale zamiast tego, w 83 minucie meczu honorową bramkę dla GKS-u Jastrzębie strzelił Artur Miły.

Skład KS Rajfel: Podolak (Damian Janoszka) - Pinkawa (Pietraczyk), Klaczka (Konik), Cybulski, Kalka - Gruchalski, Grendziak (Grabowiecki), Noga, Dziambor - Wróblewski (Włoch), Łaszkiewicz (Klimek). W spotkaniu z I-ligowym GKS-em Jastrzębie zagrało trzech testowanych zawodników: Michał Gruchalski (Walka Zabrze), Michał Noga (Małapanew Ozimek) oraz Mikołaj Łaszkiewicz (Piast Gliwice). Trener – Mieczysław Agafon.

(jad)



Piłkarze KS Rajfel Krasiejów pokonali 2-1 GKS Jastrzębie.

Ministranci i lektorzy na boisku

Górami młodsi

Tradycyjnie co roku odbywają się mecze piłki nożnej pomiędzy aktualnymi ministrantami i lektorami, a ich poprzednikami.

Mecz taki został rozegrany 28 czerwca na boisku „zielonego osiedla” w Antoniowie. Jego organizatorami byli **Rajmund Golec** i **Ryszard Wieczorek**, wspólnie z ks. **Wojciechem Włochem**. Co było do przewidzenia – na boisku dominowała młodzież, wygrywając z byłymi ministrantami 5-3. Dla uatrakcyj-

nienia imprezy, zawodnicy postanowili także strzelać rzuty karne. Tutaj również młodzież była górą. Jedenastki strzelało po 14 zawodników, a wynik był 10-4 dla młodzieży. Nikt się tym rezultatem nie zraził, bo było to przede wszystkim przyjacielskie spotkanie.

(nies)



Na boisku spotkali się obecni i byli ministranci.

Strzelectwo sportowe

Srebrna drużyna juniorów

W dniach 18-21 czerwca w Bydgoszczy rozgrywane były Mistrzostwa Polski Juniorów w strzelectwie sportowym.

Wychowankowie **Jerzego Urbaniaka** występujący w barwach klubu strzeleckiego LOK Vetrim Opole zajęli drugie miejsce w konkurencji pistolet dowolny 60 strzałów zespołowo, powtarzając ten sukces również w konkurencji pistolet sportowy 30+30. Skład zespołu:

Marceli Krzysztoń (Opole), **Paweł Madej** (Ozimek), **Michał Kołodziejczyk** (Ozimek). Indywidualnie Marceli Krzysztoń zajął 4. miejsce w Ppn 60 i 6. w Pdw 60, Paweł Madej 9. w Pdw 60, Michał Kołodziejczyk 19. w Psp 30+30 i **Żaneta Leżak** 18. w Psp 30+30.

W dniach 27-28 czerwca w Częstochowie odbyły się Międzwojewódzkie Mistrzostwa Okręgu, będące trzecią i ostatnią eliminacją do Ogólnopolskiej Olimpiady Młodzieży. Awans do OOM wywalczyło pięciu strzelców z Ozimka: **Paweł Czapracki**, **Bartosz Cichocki**, **Tomasz**

Hutek, **Piotr Lauer** i **Szymon Adolf**. Olimpiada odbędzie się w Krakowie w dniach 21-26 lipca, a o występach ozimskich strzelców, którzy zdaniem trenera Urbaniaka mają kilka szans medalowych, napiszemy w sierpniowym numerze „WO”.

(jad)

PROGRAM IMPREZ KULTURALNYCH SIERPIEŃ 2009

01	13:30	KOSM nr 3, Ozimek	Rowerowa wycieczka krajoznawcza – Kamień Śląski	Komitet Osiedla Mieszkaniowego nr 3 w Ozimku
01-31		Plac przed Domem Kultury	Wystawa plenerowa pt. „Kulturalne opolskie”	Dom Kultury w Ozimku, Departament Kultury, Sportu i Turystyki UMWO
01-07		Litwa-Lotwa- Estonia	Tournee Zespołu Folklorystycznego „Dialog” z Dylak wraz z zespołem Schoenbrunn.	DFK-Dylaki; Zespół „Dialog”
05-28	pn., śr., pt- 10.00-12.00	Zajęcia świetlicowe dla dzieci	„Lato w bibliotece”	Filia Biblioteki w Krasiejowie
06-27	każdy czwartek 10.00-12.00	Oddział dla Dzieci	„Czy to słońce czy to deszcz w bibliotece fajnie jest”	Miejska i Gminna Biblioteka Publiczna w Ozimku
08		Prerov, Czechy	Występ KMTT Alvaro	Urząd Gminy Ozimek
14-16	15:00	Szczedrzyk, Plac Św. Mikołaja	Festyn – odpusty szczedrzyckie	CARITAS, Rada Parafialna
17-28	pn., śr., pt- 14.30-16.30 wt. - 10.00- 12.00	Zajęcia świetlicowe	„Wakacje w mojej bibliotece”	Filia Biblioteki w Dylakach
17-28	9.00-13.00	Kuźnia	Półkolonie dla dzieci	Stowarzyszenie „Nasz Grodziec”
23	15:00	Antoniów- świetlica wiejska „Zapiecek”	40-lecie Zespołu Folklorystycznego „Opolskie Dziołchy”.	Zespół Folklorystyczny „Opolskie Dziołchy”
27-30		Szczecin	Festiwal Mniejszości Narodowych w Polsce- udział zespołu „Dialog” z Dylak	DFK-Dylaki; Zespół „Dialog”
28-30		Opole	Mistrzostwa Europy Mażorettek	Stowarzyszenie Mażorettek i Cheerleaderek Polskich
30		Grodziec, boisko szkolne	Dożynki	Stowarzyszenie Nasz Grodziec, Rada Sołecka
30	15:00	Mnichus, świetlica	Pożegnanie lata dla dzieci	Rada Sołecka

Program festynu OSP w Chobiu

**Piątek
31.07.09**

godz. 18:00 – Nieoficjalne otwarcie festynu oraz Disco-zabawa.

**Sobota
1.08.09**

godz. 14:00 – Spotkanie przy OSP Chobie, przywitanie zaproszonych gości i przekazanie sztandaru.

godz. 15:00 – Msza Święta, poświęcenie sztandaru i przemarsz na miejsce festynu z udziałem Orkiestry Strażackiej ze Strzelec Opolskich oraz Mażorettek.

godz. 18:00 – Poczęstunek zaproszonych gości. W międzyczasie pokazy strażackie, występ Orkiestry Strażackiej oraz Mażonetek.

godz. 20:00 – Zabawa – gra zespół „TORNADO”.

**Niedziela
2.08.09**

godz. 14:00 – Występy artystyczne (humor i dobra zabawa: pokaz drwali – rzeźbienie figur drewnianych).

godz. 16:00 – Kabaret „WESOŁY MASORZ I PRZYJACIELE”.

godz. 18:00 – Zespół wokalny „NEW ANGELS” – przeboje Jennifer Lopez, Britney Spears itp.

godz. 20:00 – Zabawa – gra zespół „SHERWOOD”.

Festyn urozmaici „WESOŁE MIASTECZKO” dla dorosłych i dzieci.

SERDECZNIE ZAPRASZAMY!

Wiersze Autorstwa Jana Józefa Łozińskiego

Ogród
29.12.2000.

Dzwonki , Nasturcje i Nagietki,
Do tego Szaławie i Firletki,
Rozmaryn , Dzięgiel i Bazylie,
A ponad tym wszystkim – Lilie.

Szczęć , Lofant i Dziewanna,
Kolendra o kwiatach jak manna,
Gryki , Gorczyce i Rzepaki,
A w tym – płonące Czerwone Maki.

Żmijowce Grecki i Zwyczajny,
Do tego Bez jak zwykle majny,
Kalina wraz z wonną Maliną.
Przetykane Czarną Jeżyną.

Naparstnice i Kąkole,
Soje i zwykłe Fasole,
Pomidory i Rumianki
I zwisające Chmielu firanki.

Róże , Osty i Przegorzany,
Ogród barwami poprzystrajany.
Marchwie i Cebule,
Tulą się do siebie czule.

Faciele wabią Pszczoły i Motyle,
Trzmiele nie pozostają w tyle,
Rosę miodną pijają,
Bursztynowy miód stwarzają.

Dynie wabią kwiatu wielkością,
Lipy nektaru słodkością.
Akacje wonną małmazyją,
Tutaj owady wiedzą że żyją.

A w żywopłocie Jeże siedzą,
Sikorki gąsienice jedzą.
Wróble na płocie rozrabiają,
I wszyscy się świetnie mają.

Czy ta kraina kiedyś powstanie,
Zabrmi Słowicze tęskne
kląskanie.
Nadejdą znów te lata,
Powrócę do wewnętrznego
świata.

JAKŻE MI CIEBIE BRAK

Jakże mi Ciebie brak
Wspominam Twych ust smak
Twe uśmiechy w tamtych dniach
Odwiedzają mnie we snach
Myślę o Tobie na jawie
Me serce opatrzone w miłość
znamię
Myślę o Tobie w śnie
Marze i pragnę Cię

Pragnę i kocham
Tęsknię i szlocham
Darze Cię wielką miłością
Serca całego czułością

Na rok zwłoki się zgodziłem
Do serca mocno przytuliłem
Na resztę życia Cię zapragnąłem
Oświadczyłem się jednym
słowem

Czas Narzeczeństwa odmierzam

listami

W małżeństwie jestem myślami
Pragnę Twych ust i Twego ciała
I Bogu dziękuję żeś na mej
drodze stała

Jestem szczęśliwy, że Cię
spotkałem

Że od pierwszej chwili
pokochałem

Cieszę się, że Jesteś mą
narzeczoną

I pragnę Byś wkrótce została mą
żoną

RANNY JE-DZIEC

1993-05-28

Znów szary dzień powstał
świtem

Z oparów nadržecznych łąk
Ranny jeździec przebity dzirzytem
Posuwał się powoli -pośród mąk

Wiatr chłodził rozpalone lice
Do ciała dobierał się ziąb

Po krzakach skradały się
wilczyce

Doskwierał wybity ząb

Pośród oparów dymem
zapachniało

Niechybna ludzi oznaka

Chyba w ostatniej chwili mu się
udało

A już śmierć miała na niego
smaka

Pierwsze chaty z mgły wypłynęły
Jak łodzie po wodzie brodzące

Psy oszczekiwaniem się zajęły
Ukazały się groty strzał weń
godzące

Rozpoznawszy jeźdźca rwetes
podniesiono

Zdejmując ostrożnie z konia
Do chaty starego ziarza go
wniesiono

Obmyto spocone-zakrwawione
skronia

Obmyto spocone-zakrwawione
skronia

fragment...

Jan Józef Łoziński Szeptuchem
zwany



Sto lat!

30 czerwca w ozimskim Urzędzie Stanu Cywilnego kolejni jubilaci obchodzili rocznice urodzin.

I tak 85. urodziny świętowała **Leokadia Tkacz** z Ozimka, która przyjechała w towarzystwie męża **Bronisława**. Pani Leokadia ma w sumie 2 dzieci i 3 wnuków. Natomiast 80. urodziny były udziałem: **Elfrydy Król** z Biestrzynnika (przybyła z córką **Reginą**, synową **Ewą** i wnukiem **Mateuszem**), która także dochowała się 2 dzieci i 3 wnuków. 80-letnia **Maria Błażykowska** z Grodzca (w towarzystwie wnuka **Dariusza** i prawnuka **Karola**) ma jedno dziec-

ko, 3 wnuków i 3 prawnuków a jej równolatka **Karolina Kutna** z Mnichusa (z synem **Tadeuszem**) – 2 dzieci i 2 wnuków. **Anna Piwowar** z Ozimka, która skończyła 80 lat (synowie **Marek** i **Stanisław** oraz wnuczka **Sylwia**) ma z kolei 4 dzieci, 6 wnuków i 4 prawnuków).

Życzenia jubilatom złożyli burmistrz Ozimka **Jan Labus** oraz kierownik USC **Ewa Bronder**.

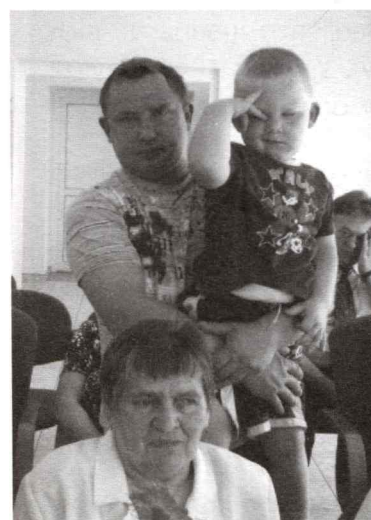
wit



Elfryda Król z córką Reginą, synową Ewą i wnukiem Mateuszem.



Karolina Kutna z synem Tadeuszem.



Maria Błażykowska w towarzystwie wnuka Dariusza i prawnuka Karola.



Leokadia Tkacz w towarzystwie męża Bronisława.



Na zdjęciu od lewej siedzą: Karolina Kutna, Leokadia Tkacz, Elfryda Król, Maria Błażykowska i Anna Piwowar.



Anna Piwowar z synami Markiem i Stanisławem oraz wnuczką Sylwią.

Ważne dla Ciebie ... ważne dla Ciebie ...

Jeżeli żyjesz w rodzinie, w której ktoś nadmiernie pije, sam masz problemy z alkoholem lub narkotykami, jeżeli jesteś ofiarą przemocy, nie możesz porozumieć się z rodzicami, nie możesz znaleźć się w otaczającej rzeczywistości lub chcesz po prostu porozmawiać o sobie z życzliwą osobą.

Zadzwoń do telefonu zaufania (077) 4436 888

Sroda	godz.	18.00 – 20.00
Czwartek	godz.	18.00 – 20.00

Uzyskasz poradę w każdym z wymienionych problemów.

Możesz również zasięgnąć bezpłatnej porady psychologa w bezpośrednim kontakcie w trakcie dyżurów, które pełnione są w Ośrodku Profilaktyki przy ul. Dłuskiego 13 w Ozimku (budynek żłobka).

Poniedziałki	godz.	15.00 – 18.00
Wtorki	godz.	12.30 – 17.00

Grupa wsparcia dla współzależnych żon alkoholików

Poniedziałki	godz.	18.00
Czwartki	godz.	18.00 (grupa Al. Anon)

INFORMACJA

GRUPA ANONIMOWYCH ALKOHOOLIKÓW „ŚWIATŁO”

SPOTYKA SIĘ W OZIMKU W SALCE KATECHETYCZNEJ PRZY KOŚCIELE JANA CHRZCICIELA PRZY UL. CZĘSTOCHOWSKIEJ 8 (WEJSCIE OD STRONY CMENTARZA).

TERMINY MITYNGÓW ZAMKNIĘTYCH TYLKO DLA ALKOHOOLIKÓW : W KAŻDY WTOREK MIESIĄCA O GODZ. 19.00.

OSTATNI WTOREK KAŻDEGO MIESIĄCA JEST MITYNGIEM OTWARTYM DLA WSZYSTKICH ZAINTERESOWANYCH.

Jedynym warunkiem przynależności do AA jest chęć zaprzestania picia.

Listy, polemiki



Pochówek należy się każdemu

Urodziłem się w 1956 roku w Szczedrzyku. Pierwsze lata życia mieszkałem w Ozimku a mając 7 lat zamieszkaliśmy z rodzicami w Jedlicach. Bardzo często przebywałem u swoich dziadków Jadwigi i Alojzego Sycha. Dziadek opowiadał o ostatnim Powstaniu Śląskim oraz o II wojnie światowej. I tak potoczyła się pewna historia. W latach 1943-1945 lotnictwo amerykańskie i angielskie bombardowały Hutę Małapanew jako zakład przemysłu zbrojeniowego Niemiec. Te bombardowania nic nie dały, gdyż bomby wybuchały na przykład w Jedlicach (jedna z nich zburzyła dom moich dziadków). W roku 1945 przyszli Rosjanie i zajęli huty Małapanew oraz Jedlice.

W Jedlicach na starym osiedlu hutniczym schował się niemiecki żołnierz, który nie chciał już walczyć, miał dość wojny. Jednak w trakcie rewizji Rosjanie znaleźli go i na miejscu rozstrzelali. Żołnierz ten został pochowany przez mojego dziadka Alojzego Sychę oraz jego brata Pijusa Sychę przy drodze Jedlice „Beatka” w kierunku pompowni na Dużym Jeziorze Turawskim. Jeszcze w latach 60 - tych zeszłego stulecia był tam grób i krzyż.

Według mnie każdy człowiek powinien mieć godziwy chrześcijański pochówek. A na cmentarzu w Ozimku jest już jeden grób nieznanego żołnierza, więc można by było i tego zabitego żołnierza pochować na tym cmentarzu. To się każdemu człowiekowi należy po śmierci.

Jan Kostka, Ozimek

Naprawa lodówek, zamrażarek, pralek, zmywarek i innego sprzętu AGD.

Tel. 034 356 42 31, kom. 0-696 116102

Serdeczne podziękowania za okazane współczucie, życzliwość i wsparcie w trudnym dla mnie czasie związanym z odejściem mojego

Taty

Panu Burmistrzowi Ozimka oraz Koleżankom i Kolegom z Urzędu Gminy i Miasta Ozimek
składa
Danuta Adamczuk

Serdeczne podziękowania za okazane współczucie, życzliwość i wsparcie w trudnym dla mnie czasie związanym z odejściem mojego

Taty

Koleżankom i Koledze z Referatu Podatkowo-Windykacyjnego Urzędu Gminy i Miasta Ozimek
składa
Danuta Adamczuk

Panu Adamowi Purwinowi
wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

OJCA

składają
Burmistrz Ozimka
oraz koleżanki i koledzy
z Urzędu Gminy i Miasta w Ozimku

Za modlitwę, okazane współczucie i udział w pogrzebie

śp. Leona MATYSZOK

serdeczne podziękowania ks. Tomaszowi, rodzinie, sąsiadom, kolegom z pracy, znajomym i wszystkim, którzy odprowadzili Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku

składa
rodzina

Za okazane wyrazy współczucia, wsparcie w najcięższych chwilach, modlitwę, kwiaty oraz liczny udział w pogrzebie naszego ukochanego Męża i Ojca

śp. Piotra GRUBSKIEGO

serdeczne podziękowania księdzu proboszczowi Marianowi Demarczykowi, księdzu prałатовi Gerardowi Kałuży, rodzinie, przyjaciółom, sąsiadom, znajomym, delegacjom z zakładów pracy, z Urzędu Gminy i Miasta, ze Szpitala św. Rocha oraz wszystkim, którzy uczestniczyli w uroczystościach pogrzebowych i w pożegnaniu naszego ukochanego Zmarłego

składają z wyrazami wdzięczności
żona i syn z małżonką

Za okazane wyrazy współczucia i liczny udział w uroczystościach pogrzebowych

śp. Edwarda NIEDBALCA

serdeczne podziękowania księdzu proboszczowi Marianowi Demarczykowi,
krewnym, przyjaciółom sąsiadom, znajomym
składa pograżona w smutku
rodzina

Za okazane wyrazy współczucia, modlitwę, złożone kwiaty i wieńce, liczny udział w mszy świętej oraz za trwanie i wspieranie podczas ciężkiej choroby naszego kochanego Męża, Ojca i Teścia

śp. Krzysztofa SODZAWICZNY

serdeczne podziękowania rodzinie, Zarządowi, koleżankom i kolegom z Warta Glass Jedlice, koleżankom i kolegom z Zajazdu „Hema” w Pustkowie, Burmistrzowi Ozimka, koleżankom i kolegom z Urzędu Gminy i Miasta w Ozimku, Gabrieli Janikuła „Sklep Wielobranżowy” w Pustkowie, Stacji Caritas Ozimek, księdzu Marcinowi Ogioldzie, sąsiadom, znajomym, delegacjom za okazaną pamięć oraz wszystkim, którzy odprowadzili Zmarłego na miejsce wiecznego spoczynku

składają pograżeni w smutku
żona, córki i zięć

USŁUGI REMONTOWO-BUDOWLANE

Marcin Kowalewski & Rajmund Halupczok

- MALOWANIE
- TAPETOWANIE
- GŁADZIE
- TYNKI OZDOBNE
- SUFITY PODWIESZANE
- REGIPSY
- PANELE PODŁOGOWE I ŚCIENNE
- DOCIEPLENIA BUDYNKÓW
- ELEWACJE
- KAFELKOWANIE
- BIAŁY MONTAŻ
- ROBOTY WODNO-KANALIZACYJNE I C.O.
- MONTAŻ DRZWI I OKIEN
- ADAPTACJA PODDASZY

Marcin Kowalewski
Ozimek, ul. Powstańców Śl. 13/33
tel. 077 465 21 34
kom. 669 872 525



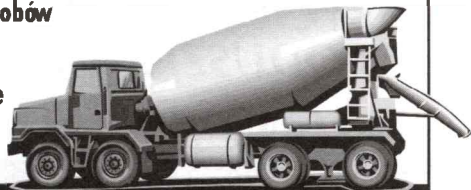
Rajmund Halupczok
Ozimek, ul. Kopernika 8
tel. 077 465 35 11
kom. 607 509 127

BETONIARSTWO

ZBUPH Rudolf Błyszcz

Ozimek, ul. Ciepłownicza 3, tel. 077 401 96 90
Zawadzkie, ul. Lubliniecka, tel. 077 461 65 17
tel. kom. 0-603 873 186, 0-695 758 267

- sprzedaż betonu z dostawą do klienta, pompa
- sprzedaż bloczków oraz wyrobów z betonu
- kompleksowe wykonywanie robót budowlanych



"EURO-WIT"

Krzysztof Witkowski

tel. 501 570 567

Montaż, naprawa i serwis:

- systemów alarmowych
- telewizji przemysłowej
- domofonów i wideodomofonów
- tv i satelitarnej
- automatyki bram przesuwanych
- instalacje elektryczne

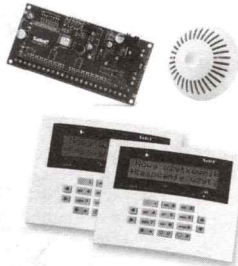


FOTO - VIDEO "KARINA"

- FOTOGRAFOWANIE
- VIDEOFILMOWANIE

tel. 604-978-233



WYPOŻYCZALNIA SAMOCHODÓW

300 zł/tydzień

Izbicko, tel. 608 749 503

AGENCJA

"HALLADIN-UBEZPIECZENIA"

Ozimek, ul. Krzywa 9 (przy placu targowym)
tel./fax 077 465 25 22, kom. 602 672 435

Zapraszamy: poniedziałek, wtorek, środa, czwartek, piątek
w godz. 8.00 - 10.00 oraz 19.30 - 20.30,
sobota w godz. 9.00 - 11.00

"ARBI" ROBOTY ZIEMNE

Artur Bronder

- wykopy pod budynki
- transport
- odwodnienia i drenaże, rowy
- ładowarki i koparki o różnych gabarytach
- prace z użyciem mini koparki
- wyburzenia i rozbiórki
- układanie kostki brukowej



Dylaki, ul. Turawska 26

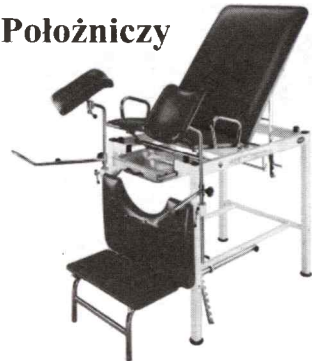
tel. 077 465 11 13, kom. 0-607 933 082

Nowo otwarty prywatny

Gabinet Ginekologiczno-Położniczy w Ozimku

specjalista ginekolog-położnik
Beata Budyłowska

przyjmuje w czwartki
przy ul. Dłuskiego 17, I piętro.



Rejestracja wyłącznie telefoniczna: 600 310 105.

Usługi Hydrauliczne Bernard Czorniczek

Krasiejów, tel. 077 465 37 19, kom. 0-606 356 399

- nowoczesne układy centralnego ogrzewania
- instalacje wodno-kanalizacyjne
- remonty łazienek, montaż urządzeń sanitarnych
- pomoc w sytuacjach awaryjnych

30 lat doświadczeń

Ogłoszenia drobne:

Dom do wynajęcia w Szczedrzyku. Telefon kontaktowy
0049 5108 927 927.

Wypożyczalnia samochodów, lawet i przyczep. 300 zł/tydzień,
autocasco, nawigacja. Izbicko - 608 749 503.

Transport samochodów lawetą. Izbicko - 608 749 503.

Skup samochodów. 608 749 503.



Restauracja "Dobre Jadło"

w Grodźcu
ul. Częstochowska 161

PRZYJMIE UCZNIÓW DO NAUKI ZAWODU
na praktykę w kuchni (kucharz małej gastronomii)
oraz do baru (kelner, barman)

Informacje: tel. 501 363 426

NAGROBK

granitowe - lastrykowe
odnawianie nagrobków
parapety - schody

Zakład kamieniarski
Józef Górny

Dylaki, ul. Szymona 9 c
tel. 077 465 11 92
kom. 0-603 59 23 29

Wystawa nagrobków



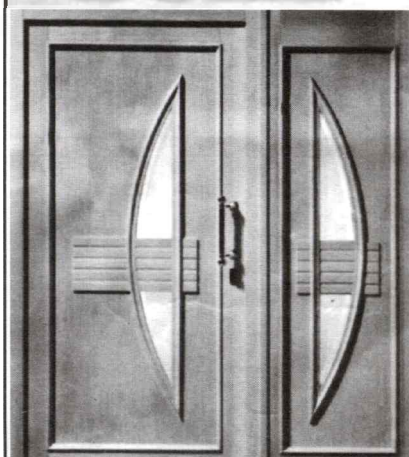
STOLARSTWO OKNA DRZWI

Rok założenia
1970

Wykonujemy:

- okna drewniane
- drzwi zewnętrzne i wewnętrzne
- schody
- cyklinowanie parkietów i podłóg drewnianych
- usługi szklarskie: szklenie okien i drzwi
- renowację starych mebli
- inne prace stolarskie

46-042 Szczedrzyk,
ul. Jedlicka 16
tel./fax (0-77) 465 52 20
www.buhl.delfnet.com



Przyjmę uczniów do nauki zawodu.

USŁUGI HYDRAULICZNE

Arkadiusz Pierończyk

- ◆ instalacje wod-kan, sanitarne i c.o.
- ◆ ogrzewanie olejowe, gazowe i węglowe
- ◆ instalacje w miedzi i plastiku
- ◆ inne usługi hydrauliczne

47-180 BORYCZ
ul. Kopernika 13

Tel. kom.
0-508 919 248



USŁUGI REKLAMOWE

SAS

AGENCJA REKLAMOWA

46-040 OZIMEK
UL. HUTNICZA 5
(GALERIA VENUS)

TEL:

(077) 443 68 90
0 503 068 342

- | | |
|---------------------|---------------|
| * TAMPONDRUK | * DŁUGOPISY |
| * SITODRUK | * ZAPALNICZKI |
| * TRANSFERY | * KOSZULKI |
| * FLEX | * BRELOKI |
| * FLOCK | * NAKLEJKI 3D |
| * TŁOCZENIE | * PIECZĄTKI |
| * GRAWEROWANIE | * KALENDARZE |
| * WYKLEJANIE | * WIZYTÓWKI |
| * SAMOCHODÓW | * BANERY |
| * TABLICE REKLAMOWE | * ITP. |



Sklep "LOTNIK"

oferuje artykuły dla gołębi i innych zwierząt domowych oraz pasze dla drobiu i królików.

Schodnia, ul. Powstańców Śl. 53

Zapraszamy: poniedziałek - piątek 9.00 - 17.00
sobota 9.00 - 13.00

Zakład Remontowo - Budowlany

Artur Błyszcz

Antoniów, ul. Lipowa 87, tel. 660 121 342

BUDYNKI OD PODSTAW

Zatrudnię wykwalifikowanych murarzy.

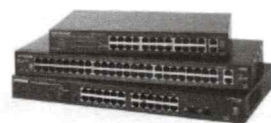
ab tech

SYSTEMY TELEINFORMATYCZNE

Serwis FIRM oraz obsługa Klientów Indywidualnych

ZAJMUJEMY SIĘ:

- Sieciami Telekomunikacyjnymi
- Sieciami Informatycznymi,
- Opieka serwisowa
- Sprzedaż oraz dostarczaniem sprzętu komputerowego



Sprzedaż
Instalacja
Serwis



www.ab-tech.pl

Tel.kom.: 0-787-835-835
Tel.: 077-4653-755

Krasiejów, ul. Osiedlowa 11
46-040 Ozimek

CZYSZCZENIE PIERZA SZYCIE KOŁDER I PODUSZEK

Zawadzkie, ul. Powstańców Śląskich 3a
poniedziałki, środy, piątki 16.00 - 20.00

tel. 077 463 49 13, kom. 0605 425712

Sport-Centrum Sp. z o. o.

Ozimek, ul. Słowackiego 1D



Tel. 077 44 36 819
0 662 272 007



Organizujemy:

Imprezy rodzinne i firmowe, przyjęcia,
bankiety, konferencje, spotkania towarzyskie

Tel. 0 662 272 002

Unas miło spędzisz czas

Kęgle, bilard, piłkarzyki,
i inne gry zręcznościowe.
Hala sportowa, bufet oraz bistro.

Godziny otwarcia:

Wtorek - Piątek 17.00-23.00
Sobota, Niedziela 15.00-24.00
Inne terminy do uzgodnienia.

P.H.U. "KARTEL" Autoryzowany dealer

46-040 Krasiejów/Ozimek, ul. Brzeziny 22a, tel. 077 465 37 60, www.kartel.auto.pl

BLACHARSTWO - LAKIERNICTWO - KLIMATYZACJA



Autorobot® B20



Zatrudnię blacharza.

Jeśli masz kłopoty z dostarczeniem auta po wypadku do nas, wyślemy lawetę, udostępnimy auto zastępcze.

Opony używane - największy wybór w regionie.

AUTOROBOT B-20

to nowoczesne komputerowe urządzenie gwarantujące perfekcyjną naprawę blacharską. Zastosowanie Autorobota umożliwia elektroniczny pomiar nadwozia, dzięki któremu po naprawie:

- auto "trzyma się" drogi
- najważniejsze punkty nadwozia mają położenie jak przed wypadkiem
- opony zużywają się prawidłowo
- auto jest bezpieczne

W naszej ofercie znajdziesz również usługi w zakresie:

- ♦ wykonywania kosztorysów powypadkowych
- ♦ lakierowania pojazdów w profesjonalnej kabinie
- ♦ spawania plastików (zderzaki, zbiorniki itp.)
- ♦ naprawy uszkodzonych szyb
- ♦ rozliczania bezgotówkowego z firmami ubezpieczeniowymi
- ♦ doradztwa powypadkowego, jako jedni z nielicznych w Polsce posiadamy certyfikat nr LO 45K/2005 dotyczący nowych zasad rozliczania szkód z OC od 1 sierpnia 2005 r.



USŁUGI REMONTOWO-BUDOWLANE
TEL. 505 055 871
KRASIEJÓW, UL. DOLNA 4

- malowanie, tapetowanie
- gładzie szpachlowe, tynki ozdobne
- regipsy, kafelkowanie
- panele podłogowe i ścienne
- docieplanie i malowanie budynków
- drobne prace murarskie
- i inne prace wykończeniowe wyżej nie wymienione

PROCHOTA

USŁUGI REMONTOWO-BUDOWLANE

- Docieplanie budynków
- Adaptacje poddaszy
- Wykończenia wnętrz
- Szpachle artystyczne



☎ 696 210 493

www.prochota.opole.pl

Restauracja "MARK"

Zygmunt Jaguś
Staniszczce Wielkie
ul. Kościelna 2
tel. 077 461 12 45
kom. 601 245 364

ORGANIZUJEMY:

- wesela
- komunie
- wszelkie imprezy rodzinne
- imprezy firmowe
- spotkania towarzyskie

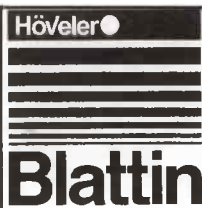
ZAPRASZAMY!

ZAPEWNIAMY:

- smaczną kuchnię
- miłą obsługę
- przystępne ceny

POSIADAMY:

- trzy sale
- kawiarnię
- ogród
- zamykany parking



Blattin Polska

Sp. z o.o. Schodnia ul. Ciepłownicza 7

- koncentraty dla trzody chlewnej i bydła
- komponenty paszowe
- śruty białkowe
- lizawki
- preparaty specjalistyczne stosowane w żywieniu zwierząt
- środki higieny doju i profilaktyki wymienia
- folie kiszonkarskie, folie Silotite (do balotów)
- siatka i sznurek Juta

Ponadto oferujemy transport towarowy 6, 12, 24 t.

Magazyn mieści się na dawnym „Remaku” Huty Małapanew.
Czynny od poniedziałku do piątku w godz. 7.00 - 15.00

Tel. kontaktowy:
magazyn 0606 985 425
biuro 077 465 44 24, 077 402 63 55





PIEROŃCZYK

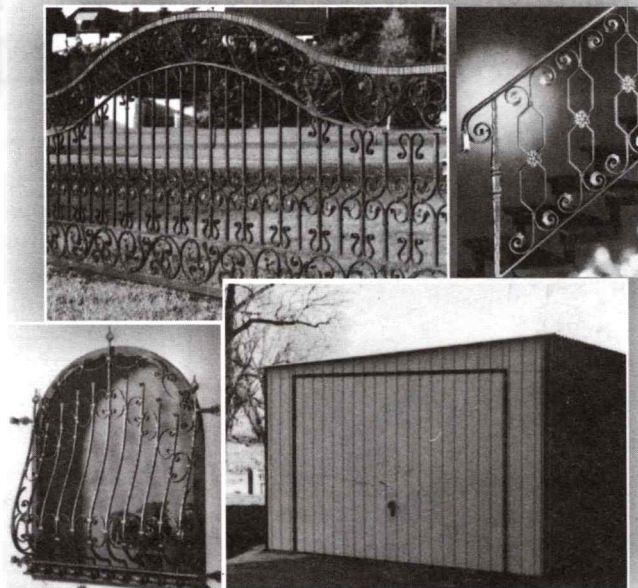
ZAKŁAD ŚLUSARSKI

ZYGFRYD

Krośnica k/Izbicka ul. Myśliwca 11
tel. +48/77/461 76 53 kom. +48/606 529 301

Wykonujemy:

- bramy garażowe uchylne i skrzydłowe
- bramy przemysłowe
- bramy wjazdowe
- garaże składane
- drzwi garażowe
- ogrodzenia ozdobne, kute
- schody, balustrady
- inne usługi ślusarskie



Oferujemy usługi wraz z montażem także poza granicami kraju

ZAKŁAD KRAWIECKI

*Jadwiga Pęcherz*Szycie na miarę z materiałów własnych i powierzonych
Przeróbki wszelkiego rodzaju

Sklep z firanami i zasłonami poleca:



Ozimek, ul. Częstochowska 6a, tel. 077 465 26 45

Przyjmę uczniów w zawodach sprzedawca i krawcowa.

- szycie -
- modelowanie -
- fachowe doradztwo -
- możliwość pomiaru u klienta -

Firany haftowane.
Duży wybór
tanich firan
zakardowych.

PRAWNICZE BIURO NIERUCHOMOŚCI

mgr prawa Aldona Góźdz

Licencja zawodowa 5359

Ozimek, ul. Dzierżona 2/7a (obok Urzędu Pracy) tel. 0-508 237 594
www.aldombiuro.gratka.pl, www.aldom.krn.pl

Obrót nieruchomościami, doradztwo prawne, kredyty

KRUSZ BET TRANS

usługi transportowe materiałów sypkich do 27 ton

Sprzedaż kruszywo:

- kruszywo drogowe i pod kostkę brukową

Posiadamy duży wybór kruszywo:

- piaski, żwir, żwirki ozdobne, pospółki piaskowo-żwirowe, tłucznie bazaltowe i grysy

Dla rolników:

- wapno nawozowe: magnezowe, węglanowe, tlenkowe

Schodnia, ul. Ciepłownicza 3,

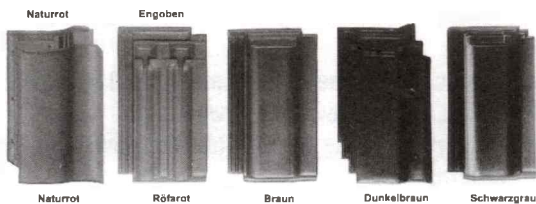
tel. 077 401 96 94,

tel. kom. 0604 105 969, 0607 115 794



DACHÓWKI CERAMICZNE PRODUKCJI NIEMIECKIEJ

- ANGOBY, GLAZURY •
- SZEROKI WYBÓR ASORTYMENTU •
- ATRAKCYJNE CENY •



PRZYJDŹ, ZOBACZ I PRZEKONAJ SIĘ SAM!

Fa. "Rajfel" - Krasiejów

ul. Cegielniana 36 (była baza RSP), 46-040 Ozimek
tel./fax (077) 4654-524, tel. kom. 0606 709743, 0694 720649
e-mail: rajfell@op.pl

Zapraszamy: 8.00 - 15.00, w soboty 9.00 - 12.00.

Firma A.D.I. Adrian Golletz

Krzyżowa Dolina, Polna 48, 46-040 Ozimek

tel. 077 4652930, kom. 660 445190

Budownictwo z jednej ręki

- usługi remontowo - budowlane
- sprzedaż hurtowa materiałów budowlanych
- prace ziemne - koparka
- usługi transportowe - wywrotka, HDS
- układanie kostki brukowej
- kompleksowe wykańczanie robót budowlanych
- aranżacja wnętrz
- sztukatorstwo
- malowanie
- kafelkowanie
- tynki ozdobne

Przyjmujemy na praktyczną naukę
zawodu murarz - uczniów na
rok szkolny 2009/2010



- szatki na chrzest,
- sukienki na roczek,
- koszulki: t-shirt i polo,
- bluzy, polary, ręczniki,
- ubrania robocze,

JAP
HAFT
komputerowy

JAP Renata Słodkowska
ul. Wyzwolenia 24
46-040 OZIMEK
tel. 0-606-269 250

you & me
Karek
& me
Kochanej Mamie

Super Mama

www.jap-haft.pl

PRODUCENT OKIEN I DRZWI Z PCV



oferujemy:

- okna i drzwi typowe lub na wymiar
- fachowy montaż
- prace wykończeniowe
- parapety zewnętrzne i wewnętrzne
- rolety zewnętrzne, wewnętrzne, moskitiery...

tel. 077/4404213 e-mail: domix-p@o2.pl

Dobrzeń Mały, ul. Krótka 3 www.domix-p.opole.pl

Huta Małapanew Spółka z o.o.
ul. Kolejowa 1, 46-040 Ozimek

ZAPRASZA DO SKŁADANIA OFERT NA NAJEM LOKALU UŻYTKOWEGO.

Lokal położony jest na działce nr 392/7 k.m. 7 w Ozimku na parterze kompleksu biurowo-handlowego w bezpośrednim sąsiedztwie parkingu. Powierzchnia użytkowa lokalu wynosi 652,00 m², w tym powierzchnia sali sprzedaży – 398,00 m². Lokal przystosowany jest do działalności handlowej i przeznaczony do najmu od 01.10.2009 r.

Pisemne oferty należy składać w terminie do 4.08.2009 r.
w siedzibie Spółki - Ozimek ul. Kolejowa 1 (biurowiec pok. 412).

Oferta powinna zawierać :

- aktualny odpis z rejestru przedsiębiorców Krajowego Rejestru Sądowego lub zaświadczenie o wpisie do ewidencji działalności gospodarczej;
- kopie zaświadczeń NIP i REGON;
- proponowaną kwotę miesięcznego czynszu najmu (netto);
- rodzaj planowanej działalności w lokalu.

Ogłaszający zaproszenie zastrzega sobie prawo do wycofania się z wyboru ofert bądź unieważnienia zaproszenia bez podania przyczyn. Lokal można oglądać po wcześniejszym uzgodnieniu terminu.

Szczegółowe informacje o przedmiocie najmu uzyskać można pod nr tel. 077 401 89 43.



Bank Spółdzielczy w Leśnicy
Oddział w Ozimku
ul. Powstańców Śląskich 1

Wyłącznie u nas opłata za:

- | | |
|------------------------------|-----------|
| - energię elektryczną | - 0,90 zł |
| - gaz | - 1,00 zł |
| - telefon TP, KRUS | - 1,50 zł |
| - wpłaty do innych banków | - 2,70 zł |
| (powyżej 1.000,00 zł - 0,5%) | |

Informacja:

tel. 077-4651-309, 077-4651-307

Kredyty Samochodowe

Agnieszka Jarosińska

- wystarczy oświadczenie o dochodach
- bez zaświadczeń
- minimum formalności
- decyzja w 24 godziny
- dojazd do klienta



rata zawsze niższa niż w komisie !!!

e-mail: biuro@teksa.pl **tel. +48 502 61 82 33**

Studio urody i stylizacji paznokci

MERIDIANA

Studio de beauté

"coś więcej niż tylko pielęgnacja"

Antoniów, ul. Brzozowa 1, tel. 0 603 701 932

ZAPRASZA

poniedziałek - piątek 17⁰⁰ - 21⁰⁰, sobota 10⁰⁰ - 21⁰⁰

MIKRODERMABRAZJA DIAMENTOWA

Aparat nowej generacji

Promocyjna cena - już od 99,- zł



Zakład Usługowo-Remontowy Budownictwa

"HALUPCZOK"



46-040 OZIMEK - ANTONIÓW
ul. Powstańców Śląskich 63

www.zurb-halupczok.cba.pl

Tel. (077) 465 13 50
Tel. kom. 0602 77 39 63

• MALOWANIE I TAPETOWANIE

• ELEWACJE, RUSZTOWANIA

• TAPETY NATRYSKOWE

• PANELE, REGIPSY

• TYNKI OZDOBNE - (CHIPSY)

• KAFELKOWANIE

• DOCIEPLANIE BUDYNKÓW

• RENOWACJE I ZŁOCENIA

TRADYCJA...JAKOŚĆ...SOLIDNOŚĆ !



USŁUGI REMONTOWO-BUDOWLANE

Krzysztof Bański

- TAPETOWANIE
- MALOWANIE
- GŁADZIE SZPACHLOWE
- PANELE PODŁOGOWE
- DROBNA ELEKTRYKA
- ROZBUDOWA WNĘTRZ (REGIPSY)
- ADAPTACJE PODDASZY
- SUFITY PODWIESZANE
- ŚCIANY DZIAŁOWE

Ozimek
ul. Leśna 5c/9

Telefon:
0-505 895 906



MECHANIKA POJAZDOWA i ELEKTRONIKA SAMOCHODÓW OPEL

Bieżące naprawy wszystkich marek pojazdów
Sprzedaż części nowych i używanych

P.H.U. "Bodzio"
Bogdan Wrzecionek
Grodziec, ul. Częstochowska 75
tel. 693 526 053



Usługi Remontowo-Budowlane sucha zabudowa wewnątrz

- ◆ rozbudowa wewnątrz
- ◆ zabudowa poddaszy
- ◆ sufity podwieszane
- ◆ ściany działowe
- ◆ tapetowanie, malowanie
- ◆ gładzie szpachlowe bezpyłowe
- ◆ docieplanie budynków
- ◆ elewacje

SH
Sladek Henryk

Tel. 077 4651 889, kom. 0-608 785 885
Schodnia, ul. Powstańców Śl. 19, 46-040 Ozimek

NAJLEPSZA MARKA W NAJLEPSZEJ CENIE

OKNA
MŁYNARSKI



**SYSTEM
RATALNY**
dopasowany do Twoich
potrzeb

Super Promocje!!!

okna 6-komorowe
w cenie
5-komorowych

Zamów już teraz okna,
a otrzymasz

50%
Rabatu

na roletki
materiałowe

czas trwania promocji tylko
do końca miesiąca

Moskitiery

Doskonałe zabezpieczenie przed komarami

SERWIS OKIEN

Wykonujemy serwisy oraz konserwacje okien wszystkich marek i producentów.

Masz problem z oknami? Twoje okna nie dymkają się? Zadzwoń już teraz

Producenci okuć zalecają coroczną konserwację która znacznie przedłuży żywotność Twoich okien. Wykonujemy naprawy oraz regulacje okuć, wymianę uszkodzonych wkładów szbowych, klamek, konserwację uszczelek, profili okiennych.

Zadzwoń już teraz i umów się na bezpłatny pomiar

Ozimek, ul. Wyzwolenia 24, tel./fax 077 44-36-600

CENTROKREDYTY

KREDYTY GOTÓWKOWE

WYSOKIE KWOTY BEZ ZABEZPIECZEŃ,
NISKIE RATY, "PROSTA POŻYCZKA" - KREDYT
NA DOWÓD, WYPŁATA OD REKI,
SPECJALNA OFERTA DLA OSÓB
POSIADAJĄCYCH KREDYT

KREDYTY KONSOLIDACYJNE

SPLACAMY WSZYSTKIE KREDYTY ZAMIAST
WIELU, JEDNA RATA, NIE WYMAGAMY
OKAZYWANIA DOWODU WPŁAT ANI UMÓW,
AKCEPTUJEMY OPÓZNIENIA W SPLATACH

OZIMEK, ul. DŁUSKIEGO 1, tel. 077 465 19 90

ZAWADZKIE, ul. WYSZYŃSKIEGO 5, tel. 077 544 31 87

**NOWOŚCI: LEASING DLA FIRM NA OŚWIADCZENIE!!!
KREDYTY BEZ BIK !!!
FUNDUSZ EMERYTALNY - II FILAR !!!**

ELEKTRO-BRONDER

- ⊗ Pomiary elektryczne
- ⊗ Instalacje odgromowe
- ⊗ Kompleksowe usługi elektryczne



Krzyżowa Dolina
ul. Powstańców Śl. 16
46-040 Ozimek

www.elektrobronder.pl

tel. 077/ 46 53 677
tel. kom. 0 693 689 324
e-mail: abronder@interia.pl

OPONY

duży wybór opon i felg nowych
i używanych - montaż



Zapraszamy: pn. - pt. 9.00 - 17.00
sobota 9.00 - 14.00

Sklep "PROTEKTOR"

Ozimek, ul. Wyzwolenia 42
droga na Zawadzkie
tel. 077 465 38 76
kom. 607 620 340, 601 180 300

Napompujemy Twoje koła świeżym wiejskim powietrzem



B+B Bronek Sp. z o.o.
46-040 Schodnia/Ozimek
ul. ks. P. Gołaba 21
tel. 077 465 15 61, fax 077 465 44 78
kom. 601 843070
www.bronkek.com.pl

WYPOŻYCZALNIA

- samochody osobowe
- samochody dostawcze
- mikrobusy
- przyczepy
- usługi transportowe



Zapraszamy...

Oryginalne produkty chemiczne z Niemiec oraz inne artykuły

Sklep Nowa Schodnia
ul. Opolska 22
tel. 0-515 554 656

Otwarte:
wtorek 14.00 - 18.00
czwartek 14.00 - 18.00



OPTYK

Galeria "Venus" Ozimek, ul. Hutnicza 5

Czynny: pn.-pt. 10.00 - 17.00, sobota 9.00 - 12.00

zaprasza w każdy czwartek na

KOMPUTEROWE BADANIE WZROKU

Zapisy osobiście lub pod nr tel. 077 4206074

IMPORT SAMOCHODÓW UŻYWANYCH



VIT 4x4

Krzysztof Szczygiel

Schodnia, ul. Leśna
- za stacją paliw
PKN "ORLEN"

tel. 0-601 44 70 85

www.vit4x4.ofomoto.pl

Uwaga: nowy adres!

W stałej ofercie samochody różnych marek.
Sprowadzamy samochody również na indywidualne zamówienie.

Wszystkie samochody mają załatwione formalności celne i skarbowe - są gotowe do pierwszej rejestracji w kraju.
Możliwość kupna na raty.

aluplast

"DREW-PLAST"



OKNA PCV - ALU - DREWNO

Rolety zewnętrzne i wewnętrzne

Drzwi zewnętrzne - wewnętrzne - antywłamaniowe

Wykańczanie wnętrza:

montaż paneli, regipsy, roboty murarskie

Letnia promocja na okna PCV
ALUPLAST i GEALAN

Serwisujemy i naprawiamy
wszystkie systemy okien i drzwi

STAŁA WYSTAWA - BIURO HANDLOWE

46-040 Ozimek, ul. Powstańców Śląskich 9
tel./fax 077 465 43 52, kom. 0-601 622 195

Zapraszamy: poniedziałek - piątek 10.00 - 16.00

SALON FRYZJERSKI "MARIOLA"

Antoniów, ul. Powstańców Śl. 124
tel. (077) 465 12 90

- strzyżenie • modelowanie •
- pasemka • henna •
- czesanie fryzur ślubnych •



Zapraszamy od 9.00 do 17.00, w soboty 7.00 - 13.00

Przyjmę ucznia do nauki zawodu.

FIRMA HANDLOWA "OP-NA-MAT"

Jan Fila

tel. 077 402 67 25, 077 402 67 26, fax. 077 402 67 27

Poleca po przystępnych cenach:

- * węgiel, miel węglowy
- * flotokonzentrat
- * groszek EKO
- * pasze, premiksiy
- * koncentraty, fitaminy itp. z firmy "Sano"
- * odzież i obuwie robocze
- * nasiona ogrodnicze
- * tanie znicze i wkłady

- * materiały budowlane
- * stropy i nadproża
- * stal budowlana, tarcicę
- * impregnaty do drewna
- * gwoździe, śruby, kołki itp.
- * nawozy mineralne
- * skup złomu

Zapraszamy na skład materiałów w Krasiejowie, ul. Młyńska 1:
poniedziałek - piątek 7.00 - 16.00
sobota 7.00 - 13.00

BAR POD KASZTANEM

Szczedrzyk, Plac 1-go Maja 8, tel. 077 465 51 25

OFERUJEMY USŁUGI CATERINGOWE

Organizacja przyjęć w domu Klienta



Polecamy tanie i smaczne obiady
KUCHNI ŚLĄSKIEJ

Organizujemy na miejscu lub u Klientów:

- ♦ wesela ♦ komunie ♦ stypy ♦
- ♦ imprezy rodzinne ♦
- ♦ przyjęcia okolicznościowe ♦

Nasz czytelnik może być Twoim Klientem!
Zadzwoń - tel. 077 465 30 83 codziennie po godz. 16.00
tel. kom. 0-607 842 313

CENY REKLAM I OGŁOSZEŃ:

- strony kolorowe 2,50 zł/cm²
- strony czarno-białe 1,50 zł/cm²
- kondolencje, podziękowania 1,00 zł/cm²
- ogłoszenia drobne 1,00 zł/słowo
- upusty dla stałych klientów.

Do w/w cen dolicza się podatek VAT.

"Wiadomości Ozimskie"

Lokalna gazeta samorządowa
Miasta i Gminy Ozimek.



Redakcja: Witold Żurawicki (red. naczelny), Janusz Dziuban
Współpraca: Krzysztof Spalek, Konrad Mientus, Jan Niesłony

E-mail: wo@ugim.ozimek.pl

Skład komputerowy: UGIM Ozimek

Druk: Drukarnia SINDRUK - Opole

Redakcja zastrzeże sobie prawo dokonywania skrótno-
Materiałów nie zamówionych nie zwraca.
Za treść umieszczonych reklam i ogłoszeń nie odpowiada.



markowa odzież
skandynawska

torebki, paski, biżuteria

garderoba

zapraszamy

pn - pt: 10 - 18, soboty: 10 - 14

DRANELLA JNSIN fransa sirup VILA b.poung kaffe

Ozimek, ul. Wyzwolenia 17

tel. 0 77 465 12 63

(077) 465 24 56



USŁUGI POGRZEBOWE
Machnik N. Ozimek

www.machnik.ozimek.pl

Ksero * Pieczątki
MAŁA POLIGRAFIA
WIZYTÓWKI * FAX

Ponadto wykonujemy
w języku polskim i niemieckim,
z możliwością umieszczenia zdjęcia:

- zaproszenia ślubne
- komunijne
- okolicznościowe
- naklejki "Wódka Weselna"
z imionami i datą ślubu
- wizytówki do kolaczy
- podziękowania



Ozimek, ul. Wyzwolenia 24, tel. 077 44 36 269

//www.blueshoes.pl

{ tel. 774651424 }

BlueShoes



BlueShoes = RESTAURACJA + KLUB MUZYCZNY
pn.-nieczynne, wt.-sob. 14-22, niedziela 12-22
- Ozimek -> Schodnia Stara

AGD **ARKADIA** RTV

Ozimek, ul. Dłuskiego 1, tel. 077 4436688



Rowery

KROSS



- rowery komunijne
- rowery turystyczne

Nowość: rama typ "niskie wsiadanie"

Honorujemy karty płatnicze:



Zapraszamy: pn. - pt. 9.00 - 18.00, soboty 9.00 - 13.00

SKOK POSIADA CERTYFIKAT JAKOŚCI ISO 9001:2000



SKOK

im. Powstańców Śląskich w Zdieszowicach

Zapraszamy do
Oddziału SKOK
w Ozimku,
ul. Wyzwolenia 13,
tel. 077 465 21 88

SKOK - Senior

Bez opłat wstępnych
Niska prowizja



Maksymalna kwota pożyczki bez ograniczenia

Pożyczka udzielana jest na okres 24 m-cy

Prowizja: 2%

Oproc. rzecz. dla kwoty 8.000 zł na okres 24 m-cy wynosi 17,30

Niniejsza reklama ma charakter orientacyjny i nie stanowi
oferty w rozumieniu kodeksu cywilnego.

SKLEPY "TERKA"

Rok założenia 1983

artykuły przemysłowe

Ozimek, ul. Częstochowska 12a, tel. 077/ 465 10 17
zaprasza w godz. 9.00 - 17.00, w soboty 8.00 - 13.00

Ozimek, ul. Powstańców Śl. 2a, tel. 077/ 465 19 20, 44 36 298
zaprasza w godz. 7.30 - 17.00, w soboty 9.00 - 13.00

Każda środa dniem z rabatem!

Oferujemy m.in.:

- sprzedaż, komputerowe mieszanie farb NOBILES i tynków budowlanych
- panele ścienne i podłogowe
- armaturę sanitarną
- narzędzia
- artykuły elektryczne
- dorabianie kluczy



Dowóz towaru gratis.